

# Baleares

El diario de más circulación en el archipiélago

Palma de Mallorca, miércoles 5 de enero de 1977. — Precio 15 pesetas. — DIRECTOR: ANTONIO PIZA.

## LA OPOSICION NOMBRA UNA COMISION REDUCIDA

Y solicita que sea recibida por Suárez

EN LA REUNION DE LA COMISION NEGOCIADORA

ASISTIO SANTIAGO CARRILLO

MADRID. (Cifra).— A las 5,30 de la tarde comenzó la reunión de la llamada «Comisión negociadora», integrada por nueve representantes de

otros tantos partidos de la oposición. La reunión se celebró en el despacho del abogado Raul Morodo, que es secretario general del Partido

Socialista Popular, y a ella asistieron todos los miembros que integran la Comisión, entre ellos el secretario general del Partido Comunista, San-

tiago Carrillo. Esta es la primera vez que Santiago Carrillo participa en una reunión de dicha comisión.

Los participantes en la reunión comenzaron a llegar al despacho del señor Morodo a partir de las cuatro y media de la tarde. El primero en hacerlo fue el profesor Tierno Galván, presidente del Partido Socialista Popular. A continuación llegaron Francisco Fernández Ordóñez, secretario general de la Federación Socialdemócrata; Joaquín Sartrústegui, de Alianza Liberal; Julio Jauregui Lasanta, del Partido Nacionalista Vasco; Santiago Carrillo, del Partido Comunista; Jordi Pujol, de Convergencia Democrática de Cataluña; Valentín Paz Andrade, del Partido Democrático Gallego; Antón Cañellas, de Unión Democrática de Cataluña, y Felipe González, Secretario general del PSOE renovado.

A la entrada del despacho del señor Morodo, se hallaban unos cincuenta periodistas. También estaban presentes siete miembros de la guardia personal de Santiago Carrillo. Una vez que todos los participantes en la reunión hubieron llegado al despacho, posaron para los redactores gráficos.



MADRID. — Se reunió ayer la llamada «comisión negociadora», integrada por nueve representantes de otros tantos partidos de la Oposición. (Telefoto CIFRA GRAFICA recibida por el telefax de «BALEARES»)

## El Rey don Juan

## Carlos cumple hoy

## 39 años de edad



MADRID. — (Europa Press). — Su Majestad el Rey Don Juan Carlos cumple hoy 39 años de edad, ya que nació el 5 de enero de 1938, en Roma. Con tal motivo, Don Juan Carlos ha comenzado a recibir mensajes de felicitación que le son enviados desde diversos lugares de España y del extranjero.

Como ya es tradicional en la Familia Real española, el Rey celebrará esta conmemoración en la más estricta intimidad familiar, en el Palacio de la Zarzuela.

## Líbano

## Coincidencias entre la izquierda y la derecha

## Los palestinos continúan siendo el principal punto de conflicto

BEIRUT.— (Por Doyle Mcmanus de Efe - Upi). — Después de 19 meses de guerra civil ininterrumpida, derechistas e izquierdistas libaneses han llegado a un pasmoso número de acuerdos.

Han acordado que las discriminaciones religiosas entre musulmanes y cristianos deben terminar, que «un nuevo Líbano debe nacer de las cenizas de la guerra», y que «el ejército sirio de ocupación ha empleado

una mano demasiado dura en su intervención»

Pero ellos todavía siguen en desacuerdo en uno de los temas principales de esta guerra: los palestinos. El jefe derechista cristiano, Pierre Gemayel, afirmó que la presencia de 400.000 palestinos en el Líbano ha sido la causa principal de la guerra, y que deben ser controlados. Kamal Ymbatt, el místico cristiano y socialista que dirige la alianza musulmana izquierdista, afirmó que la verdadera causa de la guerra es la discriminación religiosa, y añadió: «seguiremos apoyando la causa palestina».

## LOCAL

- QUIEBRA LA AGENCIA FINLANDESA «SELVAS MATKAT».
- MARIA VICH EXPONE EN DANUS.
- NUEVA REUNION DEL SINDICATO UNITARIO DE HOSTELERIA.
- LOS JUGUETES UN 20 % MAS CAROS.
- LA MEJOR ACTRIZ DE COREA, por JUAN PLA.

Amplio reportaje

La catástrofe de la patata de Sa Pobla

ESTA TARDE, A LAS 7'30, LLEGAN LOS REYES MAGOS

## CORTES

## El martes comenzarán los debates sobre la asociación sindical

## Clausurado el campo del Acero

Los 50 minutos deberán jugarse a puerta cerrada en Valencia

Aunque es posible sea en Mallorca, ya que este domingo el Acero juega en La Puebla

## Recurso del general Milans

CONTRA EL ASCENSO DE IBAÑEZ FREIRE

En la Subsecretaría del Ministerio del Ejército ha tenido entrada un recurso presentado por el general de división don Jaime Milans de Bosch, jefe de la División Acorazada Brunate número 1, contra el ascenso acordado por Consejo de Ministros de Antonio Ibañez Freire, nombrado director general de la Guardia Civil, según noticia recogida en el número 266 de la revista «Cambio 16».

## Se suicida ministro israelí



TEL AVIV. -- Fotografía del ministro israelí de la Vivienda Avraham Oferm de 55 años de edad, que se ha suicidado disparándose un tiro cuando se encontraba en el interior de su automóvil aparcado en una playa próxima a su casa de Tel Aviv. Según informa la policía, Oferm dejó una nota en la que se declaraba inocente de las acusaciones de cohecho que se lanzaban contra él. -- (Telefoto Cifra)

EL MIRADOR

## CAFE CON PERIODICO



EL CAFE está muy unido a la letra de imprenta, muy relacionado con ella. Tales vínculos pueden ser un tanto amorosos y hasta un poco mágicos, como si los que escribimos le debiéramos, al café, gran parte de lo que un tiempo se llamaba «inspiración» • Don Honorato de Balzac, que fue un exagerado, se dice que murió de «cincuenta tazas de café». Se las tomaba a diario, para mantener cálida la temperatura de la creación. Don Honorato, que quiso escribir y escribió, entera, toda la Comedia Humana, la del vivir, necesitaba de todo y a grandes dosis. Hasta en las deudas fue un exagerado y siempre tuvo más de las que podía resistir un cuerpo humano, aunque tuviera la redondez que tenía el suyo • No es de extrañar que la del café coincida con la subida de los periódicos que, naturalmente, se hacen a base de muchas tazas de lo mismo, aunque no se llegue, entre nosotros, a las exageraciones balzacianas • También somos más humildes en nuestra creación cotidiana y de la Comedia Humana damos sólo una parte, la más visible, la que está más en la calle y, en cierto modo, pertenece a todos • En mi cafetín la taza ya lleva días que se ha puesto, digamos, a nivel europeo. A mí me cuesta tres duros y únicamente me quejo cuando me lo tiran con prisas y me lo dejan aguado. Las prisas son el qué de la fabricación de papel impreso y, pese a trabajar contra reloj, los que llenamos papel no podemos correr el riesgo de darlo aguado, insustancial o decaído • Esta es nuestra lucha, la de no repetirnos, ser legibles, no andarnos por las ramas y hasta espabillar un poco la mente del prójimo. Por eso salimos, como el café, a buena hora y tiene nuestra tinta el color del café espeso el negro-humo que los buenos pintores, únicamente los buenos, saben tratar con sabiduría. (El negro-negro es el color de los malos pintores, como también es el color del mal café.) • Todos los periódicos del país, estos días, han hecho números y se los han mostrado a sus lectores. El lector debe saber que, en el mapa de Europa, los periódicos diarios españoles son los más baratos, que damos mucho más papel del que se puede leer en una hora y que, naturalmente, los escritores de periódicos, que tantas pancartas de los demás coreamos, no hemos coreado las nues-

# TABLA DE LUNATICOS

Por ALVARO CUNQUEIRO

TITULO así porque el 80 por 100 de los locos que hay en mi país gallego han sido temidos por tales, gentes sometidas a la influencia y a la inconstancia lunar, mientras el 20 por 100 restante lo componen tipos que podemos llamar endemoniados, ya porque tengan dentro un demonio irritable, inquieto, tozudo, blasfemador, o porque los haya vuelto tarambanas furiosos furiosos un hechizo negro. Unos cuantos que andan sueltos y pacíficos, ensimismados, son profundadores que intentan averiguar los secretos del universo mundo, o gentes que no pueden con su vividura. En general, el loco gallego es un tranquilo imaginativo, y yo he contado de varios en mi libro de retratos "La otra gente"; muchos de ellos se encuentran dotados de excepcional aptitud para la inquisición de su propia mente y la de otros, la composición del cuerpo humano, la contemplación de lo invisible, y el ejercicio de oficios que podemos llamar imposibles; encuentran objetos misteriosos con cierta frecuencia, hablan con los animales, tienen muy especiales tratos con difuntos, y algunos llegan a la excelsa profesión de curadores. Creo que el no reconocimiento de las facultades de muchos, de su poder, de su situación en el cosmos, los excita, se vuelven contra el orden cotidiano familiar, y hay que atarles o ponerles en cura. En Galicia eran —son— dos las posibilidades: encerrarles en Conxo o llevarles a Nosa Señora do Corpiño, el 23 de junio, en Lalín. En cierto modo, el manicomio de Conxo forma parte del mundo mágico del gallego, y el haber estado allí da una patente de loco de verdad, absolutamente contradictorio e irrecuperable, pero sale sosegado, contemplando al gallego que no ha pasado por Conxo y sus choques con un cierto aire de superioridad. Yo conocí a un tal Andrés de Cubelas, conocido por Jardínera porque se paseaba coronado y adornado con flores y con media docena de macetas colgadas del cuello y de los brazos, que regresó de Conxo a su aldea hablando castellano y asegurando que era capaz de curar toda planta enferma, excepto de parálisis. Como había estado siete años en Conxo fue aceptada su virtud curativa porque se escuchaba, con cierta frecuencia, afirmar que en Conxo hubo un interno, loco por exceso de saber, verdadero sabio, que dejó allí escondidos sus arcanos. Andrés de Cubelas habría leído parte de las páginas de fitopatología. La familia del loco de Conxo, lo he comprobado muchas veces se muestra satisfecho, afirmando:

—¡Polo menos allí habrá quen o entenda!  
¡Por lo menos allí habrá quien lo entenda!  
Lo que puede ser verdad, porque yo he oído de un casi vecino, Jesús Merlo, que en el pueblo andaba a trompadas porque jugaba al tute subastado de manera diferente, y nadie



quería jugar con él, conforme a las reglas suyas. Hubo que llevarle a Conxo, por eso y porque le excitó la minifalda. No bien llegó a Conxo con sus inseparables barajas, encontró a otro interno que jugaba de la misma manera y, además, había inventado un quinto palo, el palo del paraguas, que añadía a oros, copas, espadas y bastos.

A los que se creen que están habitados por demonios de menor cuantía los llevan a Nosa Señora del Corpiño. Hace años que no acudo a la romería, pero la última vez que fui había docena y media de furiosos en la procesión, irreducible, con gritos superiores al baladro del gran Merlín, blasfemos, uno escupiendo pelos negros y otro empeñado en mostrar los genitales bajo las andas... Pejo, de pronto, prodi-

giosamente, se produjo un gran silencio, y los furiosos, a los acordes de la marcha que interpretaba la banda de música, desfilaron en silencio. Algunos volvieron poco después a la rebelde, hujá del aiano que llevaban dentro y que no les había deshabituado, mientras los más se sentaban a la sombra, en el suelo, a comer con sus familias lacón, empanadas, pollos y rosquillas de Silvea. Parece ser que hay especialistas en llevar locos a la romería del Corpiño y en cuidarles durante ella. Aquí mismo, donde residí, en Vigo, en el barrio de Teis, hay uno, a quien tengo el gusto de conocer, que lleva locos a Nosa Señora de Corpiño, no sólo el día de la romería, sino a lo largo del año. Por muy furioso que esté el loco, al llegar el llevador, se calma. Lo mismo le pasaba a un curandero famoso en la Pastoriza de Lugo, Borralló de Lagoa. Le dejaban solo en el campo, o en la era, con los furiosos, y no le hacían nada: le obedecían, y si había silla a mano se sentaban. Borralló era verdaderamente un místico y un espiritual. Lo primero que hacía con el loco que era llamado a curar era cambiarle de nombre. Muchas veces esto daba resultado. A uno que le llamaban Secundino le decía que no era tal, que era Pepito. Luego, parece que arrancando del Pepito le inventaba al Secundino una vida nueva. A uno que nunca saliera de Bretoña le hacía creer que había estado en La Habana, que allí viera a sus vecinos Fulano y Mengano y que tuviera una carbonera o una bodega, y que se retratara en Santa Clara, 31, al lado de un tren de lavado, donde había un fotógrafo natural de Ribadeo, etc. Y le mostraba una fotografía, y el loco se reconocía. Generalmente, el loco de turno se encontraba más gordo.

—¡O clima! —le contestaba Borralló.

El loco dejaba de cismar y arañar en sus manías y se ponía en los asuntos del ficticio Pepito, que le calan algo más lejos. Se encima, sobre todo si los asuntos del Pepito habían ido bien, y volvía a la vida del día, al oficio. A otros les curó enseñándoles a leer, o a tocar la gaita, o haciéndole el humilde, a pedir limosna. Al Groló de Merille, que rompía puertas y ventanas y quería hacer un pozo en su habitación, le curó enseñándole a hablar por teléfono. El Groló iba al pueblo, pedía una conferencia con Lugo, con la administración de la empresa Ribadeo, de los autobuses de línea, y preguntaba si había salido el coche de la tarde. Le contestaban que sí, y el Groló volvía para casa, tranquilo. Quizá el viaje cotidiano y puntual del autobús era para él la prueba de que todo estaba en orden, y él mismo tenía que adecuarse y aguantarse.

Ignoro cómo va en estos tiempos la curación de locos. Supongo que debe haber una gran confusión y que habrá nuevas técnicas. El general Videla, en la Argentina, parece ser que ha prohibido los psiquiatras. De la posesión diabólica, debido a ciertos libros y películas, también se habla bastante más que hace unos años. La praxis gallega prueba que hay que asistir con paciencia, con caricias muy humanas de alma, al lunático. También se cree que un lunático bien alimentado, si engorda una docena de kilos, mejora, se tranquiliza y ve el futuro con optimismo. Se me asegura que si un loco joven encontrase, aunque fuese por medio de madame Angélica, digo yo, una mujer de blancas carnes, callada y afectuosa, al lunático le pasarían los pronto y curaría. Sin embargo los métodos y las querencias tienen que cambiar, porque ahora hay locos que antes no había, nuevos tipos con nuevos temas. En la mita Galicia, tan arcaica incluso en lunáticos, ya comienza a notarse el cambio.

## COLOR DEL DIA



tras, como si nosotros no existiéramos a la hora de las reivindicaciones salariales, que existimos, hermanos, es claro • Si los lectores, de quienes uno depende, vieran cómo se hace un periódico, cómo se prepara, justifica, escribe y hasta qué punto la angustia esa, la vital, corre por nuestras mesas de redacción, acabaría por decirse que un diario es un producto baratísimo y que no se comprende como puede ponerse en manos de los lectores por el precio que lleva en la cabecera • Así es, se trata de un milagro, un milagro también apo-

yado en las tazas de café, que ya hace días sufrieron su aumento correspondiente y que, dentro de poco, van a subir más • Me pregunto si el señor de Balzac, en nuestros días, hubiera podido abusar tanto como abusó de su cafetera, siempre llena y a punto. Evidentemente habría aumentado sus deudas, tal vez disminuido su dosis. Habría buscado mejor café al reducir sus tomas • Es lo que tendrá que hacer uno a la hora de la escritura. Exigirse a sí mismo que tenga, además de buena letra, no mal café...

JUAN BONET

Baleares

AÑO XXXVIII : - : N.º 11.647

DEPOSITO LEGAL P.M. 1958  
REDACCION,  
ADMINISTRACION Y TALLERES:  
PASEO MALLORCA, 29 Y 31, PALMA.

EDITADO POR PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
PASEO GENERALISIMO, 142 - MADRID

DIRECTOR: ANTONIO PIZA. Tel: 232186  
ADMINISTRADOR GENERAL:  
ANTONIO RUIZ. Tel: 236382

REDACCION	}	235940 (tres líneas)
ADMINISTRACION		
TALLERES		
PUBLICIDAD		231177
SUSCRIPCIONES		235710
CIERRE		231177

## AQUI, LA NOTICIA

### GUILLERMINA RAMIS, MADRE



Guillermina Ramis, la que en su día fuera una de las más firmes promesas de la «canço mallorquina» interpretando a poetas mallorquines musicados por ella misma, acaba de ser madre de una preciosa niña.

Retirada tras su matrimonio del mundo de la escena parece ser que ahora menos que nunca, tras su maternidad, retornará al mundo de la canción, sobre todo desde el punto de vista profesional.

A ella y a su marido, el abogado Blai Vidal, nuestra más sincera y cordial enhorabuena. Tampoco olvidamos en este capítulo de parabienes a la escultora Remigia Caubet, madre de la ex-cantante.



### QUIEBRA UNA AGENCIA FINESA

Ha quebrado la agencia finlandesa "Seivas Matka", según noticias que llegan de Helsinki. Este "tour operator" trabajaba en Mallorca, Costa del Sol y Canarias. En nuestra isla tenía relación con ocho hoteles. En total, aquí, adeuda unos tres millones de pesetas y cantidades similares en las otras dos zonas turísticas citadas. Aparte, tiene pendientes cinco millones con la compañía TAE, que le servía los vuelos charter.

Estas son las noticias que han llegado hasta nosotros. Trataremos de ampliarlas.

### TELEGRAMA DE LOS PARADOS DEL «MELIÀ»

Trabajadores del Hotel Melià Mallorca —que cerró ayer sus puertas— nos comunican haber remitido el siguiente telegrama al director general de Empleo:

"Trabajadores Hotel Melià Mallorca, sorprendidos cierre empresa sin haber recibido contestación recurso interpuesto ante esa di-

rección general contra resolución favorable cierre temporal dictada por Delegación Provincial Trabajo Baleares, solicitan urgente respuesta, aclarando nuestra situación.

En nombre trabajadores, J. L. Ocaña, jurado de empresa.

### EL CAFE, CARO Y ESCASO

Los grandes consumidores de café, los que se sienten en ayunas mientras no han tomado sus dos o tres cafés mañaneros las pasaron moradas ayer. Numerosos bares, agotadas sus provisiones, no

podieron ni calentar sus cafeteras expres.

En las tiendas de ultramarinos —el café es producto de ultramar— se despacharon paquetes a razón de un cuarto de kilo por cabeza, a 564

ptas. kilo, nuevo precio. Caro y escaso el café. Esta situación, ayer, creó un clima marcadamente pesimista.

¡Lo que nos espera en este 1977!, decía la gente. Y si no lo decía, lo pensaba.

### REVISTA GRATUITA EN IBIZA

En el registro de empresas periodísticas del Ministerio de Información y Turismo ha sido solicitada la inscripción de Ramón Guasch Civit como editor de la nueva revista "Ibiza Semanal".

Esta publicación promete informar sobre novedades comerciales, temas de televisión, espectáculos, horarios marítimos, aéreos, etc.

Prevé una tirada de 10.000 ejemplares que se repartirán gratuitamente.

### MUJERES SEPARADAS, APARTADO 1373

El reportaje que les ofrecimos el pasado domingo sobre las mujeres separadas ha causado su impacto. Sin embargo, a causa de un error, no nuestro, debemos cambiar el número del Apartado de Correos donde deben dirigirse para todos los comunicados que tienen relación

con la nueva asociación de mujeres separadas que se está formando en Mallorca. El apartado es el 1373. Al mismo pueden escribir todas aquellas damas que quieran recibir información sobre la asociación o componer la junta de la misma.

### «MISAN» RECLAMA MILLONES

Desde Madrid nos llega la noticia de que Viajes Misan piensa pedir más de quinientos millones de pesetas a los periódicos "Ya" y "El País" por haber publicado que la agencia se encontraba en quiebra. No comprendemos esta noticia y más cuando el B. O. de Baleares ha anunciado ya la subasta de los inmuebles de dicha agencia en Mallorca.

### DE NUEVO MUCHOS PERROS «EXTRAVIADOS»

Con esta será la enésima vez que denunciamos desde estas páginas el extraño asunto del «extravío» de perros. Pueden comprobarlo en nuestras páginas de anuncios y como siempre notarán que la mayoría de canes perdidos son de raza. O sea que los que «encuentran» a estos animales no dan casi nunca con

perros mezclados sino con animales finos, algunos de gran valor.

Durante algún tiempo tuvimos la sospecha de que todos estos perros extraviados en realidad eran sustraídos para después comercializar con ellos de mil y una manera. Ahora estamos casi seguros de que así es; prueba de ello es

que sólo ínfima parte de los perros que se «extravían» son devueltos a sus dueños a pesar de los anuncios ofreciendo la correspondiente recompensa.

Pensamos que ya es hora de que las autoridades tomen energéticas medidas al respecto; la cosa pasa ya de «castañita oscura».

## ASAMBLEA GENERAL DEL SINDICATO UNITARIO DE HOSTELERIA

# AYER FUE ELEGIDA LA COMISION PERMANENTE

Ayer tarde, en el salón de actos de San Francisco, se celebró la segunda parte de la asamblea general para el sindicato unitario democrático de los trabajadores de hostelería.

Al acto asistieron unos trescientos trabajadores que fueron quienes eligieron a los cuarenta representantes para formar parte de la permanente.

En primer lugar se dirigió a los presentes Francisco Obrador Moratino, antes de las votaciones, para aclarar lo que significaba aquel acto y lo que con esta asamblea se pretendía. Se encontraban en la mesa presidencial: Obrador, Pericás, García, Carro y Cañonero. Actuaba como moderador Jesús Pérez. Los que se encontraban en la mesa presidencial eran componentes de la comisión de ponencias.

### RESTITUCION DE

### RAFAEL PEREZ

Terminado el parlamento de Obrador Moratino se leyó el comunicado que la asamblea dirigirá al gobernador civil, delegado de Trabajo y delegado de Sindicatos sobre el tema ya conocido por ustedes del trabajador de Astilleros Rafael Pérez. El comunicado dice así: "La asamblea general de

la alternativa por el Sindicato Unitario y Democrático de los trabajadores de Hostelería, se dirige a las autoridades provinciales para expresar la más enérgica protesta por la actitud antisocial de la empresa Astilleros de Mallorca S. A., al negarse a readmitir en su puesto de trabajo a Rafael Pérez, despedido injustamente de la citada empresa, tal como ha reconocido la Magistratura de Trabajo, en reciente sentencia ignorada por la empresa.

Al exigir la inmediata restitución de Rafael Pérez en su puesto de trabajo, queremos llamar la atención de las autoridades y la de la opinión pública sobre el auténtico significado de las medidas económicas del Gobierno y en concreto, la supresión del artículo 35 de la Ley de Relaciones Laborales, que no es otro que el de hacer caer sobre las exclusivas espaldas de los trabajadores todo el peso de la crisis económica, facilitando a las empresas el despido libre de los trabajadores más consecuentes y luchadores. Creemos que se debe evitar este precedente, que sería causa de graves trastornos sociales si las demás empresas siguieran el ejemplo de Astilleros de Mallorca, S. A. Máxime con la acuciante situación de paro en que se encuentran las islas, forzan-

do a la empresa a la readmisión de Rafael Pérez.

### VOTACIONES

Leído el comunicado que se remitió a las autoridades ya citadas se procedió a la presentación de candidatos, mientras todos los componentes de la mesa presidencial abandonaron sus sitios, para que fueran ocupados por los encargados del escrutinio que salieron libremente de entre los mismos trabajadores.

Se presentaron 49 candidatos para la permanente, de los que fueron elegidos 40. Estos son los siguientes:

- 1 Antonia Andani
- 2 Miguel Arbol
- 3 Mari Carmen Austro
- 4 Juan Ballester
- 5 María Bonnin
- 6 Mateo Cabot
- 7 Lorenzo Calafell
- 8 Pedro Calvo
- 9 Eloy Cano
- 10 José Carro
- 11 Francisco Castillo
- 12 Juan Casellas
- 13 Emilia Copete
- 14 Juan Ferrer
- 15 M. Sinfo Gracia
- 16 José García
- 17 Toni García
- 18 Jesús Giménez
- 19 Serafín González
- 20 Manuel Guerrero
- 21 Antoni Juan
- 22 Maena Juan
- 23 Diego Juárez



- 24 Angeles Larrasquitu
- 25 Miguel Lladó
- 26 Diego Méndez
- 27 Manolo Molina
- 28 José Moreno
- 29 Oscar Negroiro
- 30 J. Luis Nogueras
- 31 Francisco Obrador
- 32 Antonio Ocaña
- 33 José L. Ocaña
- 34 Sebastián Palmer
- 35 Jesús Pérez
- 36 Bartolomé Pericás
- 37 José Rodríguez
- 38 José M. Sánchez
- 39 M. Tomás Marimón
- 40 Eduardo Tuyá

Para otra ocasión se nombrarán los encargados de zonas y demás responsables. Con estas elecciones democráticas, todavía no oficiales en espera de las pruebas definitivas, terminó la asamblea.

M. C.

(Fotos: Juanet)



## CEREBRO Boite

Palma

GRAN FIESTA REYES  
DIA 5

Cotillón, chocolate con churros  
y muchos regalos.

Reserve su mesa:

Telfs. 283753-280486

## LA MEJOR ACTRIZ DE COREA

Por JUAN PLA

Don Luis de la Serna, que en paz descanse, aquel inteligentísimo maestro de humanidades, médico de astronautas, pariente de la saga de los escritores y periodistas que llevan su apellido y cónsul general de Corea en España tuvo a bien presentarme a Eun Hee-Choi, dulce maravilla oriental, actriz de ciento cincuenta películas, inolvidable personaje femenino que hoy, en plena ira de la noche, cuando los precios y los terrorismos sin causa cumplen su marea creciente, aplastante, viene a ser, en esta página y en esta isla, como ese licor de la eterna juventud que, mano a mano y en profunda amistad veloz, nos hemos tomado. Obsérvese el extraño, reconfortante matiz de nuestra conversación textual y, después, si se quiere, llámese a este trabajo «primicia» o «exclusiva» o cualquier cosa. Lo importante es el acto y no la hora en que se cuenta. Veamos por qué:



### PRIMER DIALOGO.

Dije de entrada a la mujer:

—¿Cómo puedo conocer la edad de una mujer oriental, si la piel es siempre tersa y los ojos no se apagan?

—Muy agradecida —contestó Eun Hee-Choi—. Yo también creo que es usted muy joven, porque veo la chispa alegre de su mirada y en la mirada está siempre, aquí y en todas partes, la verdadera edad de las personas.

Habían sido, en terminología taurina, dos largas cambiadas a puerta gayola y, como quien dice, de rodillas. Pasó el primer toro, como un ángel cuesta abajo, igual que la caligrafía coreana, fácil y espectacular. Y solté otra frase, otra pregunta:

—Por allá, en Corea, en Oriente sois muchos: ¿Cuántos coreanos quieren venirse a vivir a mi casa, si llega a faltarnos el arroz y la paz?

La actriz ordena que me traduzcan con todo rigor y exactitud su hermosa respuesta:

—Todos los habitantes de Corea —dice— quieren estar en su casa, si su casa es, como presento por su pregunta, una casa cordial y humana.

—¿Por qué tendremos miedo —maneja la izquierda, por si entra en suerte el personaje— a que algún día estalle Asia y seamos todos, en esta latitud, objeto de su invasión masiva?

Uno, con sus paisanos del alma, ha llamado «Corea» al barrio pobre y abigarrado, colmenero de la ciudad. Uno contempla la posibilidad de una tre-

menda guerra civil en China, hoy mismo. Uno recuerda lo que ha sido Corea bajo la acción potestativa de los americanos y de sus potestativos adversarios... Y contesta la dulce actriz, veraz y sencilla como el tallo de la flor del loto, dice:

—Mi país no buscará nunca la violencia.

El primer tercio ha terminado.

### SEGUNDO DIALOGO.

La mirada de Eun habla un idioma que entiendo. Los cuestionarios se me alzan y, tal vez, suena en ellos un erotismo cabal y contundente, como el sonido del viento en los pinos y en los mástiles. Pregunto:

—Son celosos los hombres de su país?

—Los hombres en Corea, si tienen un amor auténtico, no se lo dejan quitar por nadie y lo defienden con mucha fuerza.

La respuesta ha sido como una clara explicación técnica acerca del calor que requiere el barro, para que nazca la porcelana de Oriente.

—¿En qué nos parecemos todos? —vuelvo a preguntar.

—En lo que todos tenemos de humano.

La frase ha sido corta. Detrás de la frase está Eun Hee-Choi, la mejor actriz de Corea, intelectual madura, directora de cine y, al parecer, mujer profundamente enamorada y amada. Insisto en el tema:

—¿Qué es lo humano para usted?

—El alma.

—¿Qué es el alma?

—En Corea, la palabra eternidad significa lo mismo que la palabra alma.

—¿Cree usted en la eternidad?

—Creo en el alma, aquí en la tierra. El tema merece otra conversación, no es tema para una corta conversación periodística. Le ruego que me pregunte de otra manera, otras cosas... ¿quiere?.

—No, querida amiga. Me gusta usted y me gusta lo que dice. Creo que conviene seguir hablando del mismo tema, del alma...

—¿De verdad —pregunta ella— le gusta a usted mi pensamiento?

Y confieso que, cuando ella se pone a preguntar, en lugar de responder, dejo el tema y la cabeza se me va un instante hacia Galicia, tierra en la que se estila mucho la dialéctica de no responder, si no es a base de nuevas preguntas. En el Mediterráneo, creo yo, no cuaja ese sistema. Y cambia nuevamente el tercio.

### TERCER DIALOGO.

La primera afirmación ha sido esta, de mi parte:

—No he visto ni una sola de sus películas. No se quien es usted en el cine y, si usted me perdona, le diré que no pienso que el cine coreano pueda ser un gran cine...

—Mi marido y yo —dice Eun, humildemente— tenemos la productora más importante de Corea, en Seul. Se llama «productora Shin». Yo he producido y dirigido, yo sola, varias películas. Tengo en mi poder el premio a la mejor actriz oriental y...

—¿A qué juegan —interrumpo— las niñas coreanas?

—Tratan de imitar siempre, como en todo juego. Imitan lo que admiran y lo interpretan vivamente.

—¿Qué admiran las niñas coreanas?

—Lo de las personas adultas. El amor, la maternidad y la paternidad, la tragedia, el gozo, las fiestas, el comercio, las costumbres de cada día...

—Se le pregunto de corazón: ¿Es mejor su cultura que la nuestra?

—La cultura occidental es muy sólida. Al menos, en mi profesión, casi todos los elementos que utilizo son de raíz occidental: la literatura, los argumentos, etc. Pero pienso que lo que da valor universal a las culturas, al margen de que sean mejores o peores, es su propia originalidad y autonomía, su singularidad sincera...

—¿Qué piensa usted de mi país?

—Lo mismo que usted del mío.

—¿Cómo le gustan a usted los hombres?

—Bien paridos —viene a decir. Y la entiendo. Punto final.

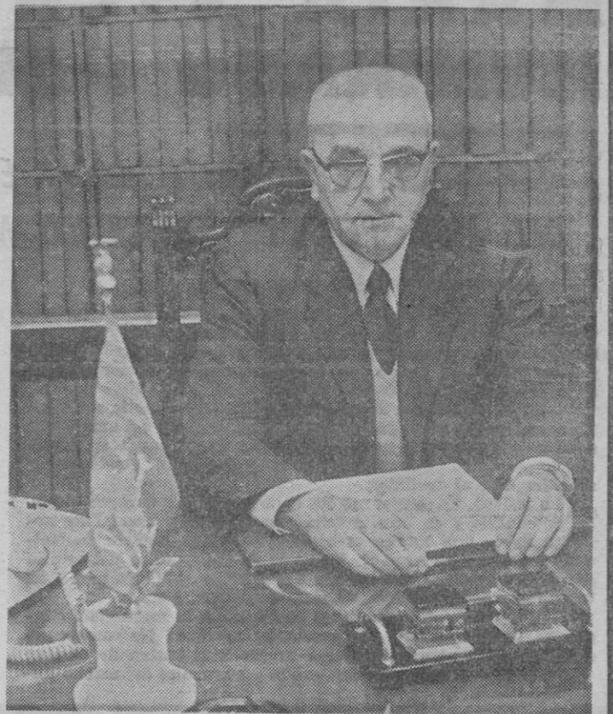


RAFAEL SERRA, PRESIDENTE DE LA COOPERATIVA AGRICOLA POBLENSE:

# UNA CATASTROFE

(LA PROHIBICION DE EXPORTAR PATATAS AL REINO UNIDO)

**«PRIMERO NOS PIDEN QUE AUMENTEMOS LA PRODUCCION, Y AHORA TENEMOS UN EXCEDENTE DE 10.000 TONELADAS»**



Señor Serra, presidente de la Cooperativa Agrícola Poblense: "Nos podemos arruinar, si no exportamos antes de finales de febrero".

La indignación, en La Puebla, es, ahora, general. Resulta que, meses atrás, y desde la correspondiente delegación ministerial, se invitó a todos los agricultores de la comarca a que sembraran patatas de invierno para la exportación, que el mercado exterior —concretamente el del Reino Unido— estaba garantizado, y que no se parara en gastos. Y los agricultores, claro, pues se lanzaron a comprar —a unos precios de escándalo, según ellos— las correspondientes semillas, a arrendar tierras que nunca, a estas alturas,

se habían sembrado, y a soñar con la gran cosecha... Cosecha que, en efecto, llegó abundante. Pero resulta que cuando la importante inversión se ha realizado, cuando se ha recogido el tubérculo, desde la Administración dicen que no, que de exportación, nada. Y surge la indignación. Y las amenazas... Y la patata, mientras tanto, permanece almacenada, a la espera de que alguien, desde Madrid, decida qué es lo que hay que hacer con ella.

«SEMBRAD, SEMBRAD»  
(DIJERON EN JUNIO)

—Mire usted: el pasado mes de julio, en el transcurso de una reunión mantenida en la delegación provincial del Ministerio de Comercio, a la que asistieron también mandos de la Hermandad de Labradores y Ganaderos y de la Cooperativa Agrícola Poblense, el delegado dió lectura a un telegrama en el que se autorizaba la exportación de la patata tardía mallorquina, en cantidad de unas 3.500 toneladas. A la vista de ello, se aconsejó y alentó a los agricultores a que se dedicaran a lograr una mayor producción de patata. Y a consecuencia de ello, en la actualidad nos encontramos con que se han sembrado un treinta por ciento más que la superficie dedicada a dicho cultivo el pasado año —nos comenta el señor Rafael Serra, presidente de la Cooperativa Agrícola Poblense.

talmente injusto que se prive de ese mercado.

—Quizás se pretenda, con la anulación, atender al mercado nacional.

—Este razonamiento no nos convence, ya que el pasado año, existiendo, como he dicho anteriormente, una superficie de cultivo inferior en un 30 por ciento, se abasteció la demanda del mercado insular y se exportaron 6.500 toneladas. Por otra parte, la prohibición de exportación vendrá a agravar todavía más la actual situación de nuestros agricultores, que ya es precaria.

CARTA DEL DIRECTOR  
GENERAL DE COMERCIO  
EXTERIOR

Naturalmente, al recibirse aquí la no precisamente grata noticia denegando el permiso de exportación, se enviaron una serie de telegramas y cartas al Ministerio, en las que se pedía

temprana, tengo el honor de comunicarle a V.I. lo siguiente:

En la Península y Baleares y especialmente en el Archipiélago las patatas para el abastecimiento interior están notablemente más caras en producción y al consumidor, que en la pasada campaña.

La exportación de 3.000 toneladas no resuelve ningún problema de Balanza de Pagos y lo único que crea es una mayor tensión en los precios y posiblemente tener que enviar de Península a Baleares, con los encarecimientos de lavado adjuntos, patata para frenar la subida de precios que se pretende.

Solamente podría autorizarse como exportación de estas 3.000 Tms. los envíos que se hagan al Archipiélago Canario sin reexportación posible, va que allí el precio de la patata es elevadísimo y solamente lo pueden recibir en la zona libre de escarabajo.

En tanto en cuanto me encuentro amarrado por una Ley, cualquier exportación de patata que se autorice antes del 31 de diciembre es ilegal y contraviene lo dispuesto en el Decreto-Ley, lo cual entraña una grave responsabilidad.

Lo que comunico a V.I. para su conocimiento y efectos oportunos.

Firmado el director general de Comercio Interior-comisaría general.

La carta, según hemos podido comprobar en La Puebla, no ha sentado muy bien. No ha gustado uno de sus párrafos el que dice «en relación a la pretensión de determinados intereses de Baleares». «Los inte-

reses —nos comentaban varios agricultores— son de todos los habitantes, prácticamente, de La Puebla, que vivimos de la agricultura y más concretamente de la patata.

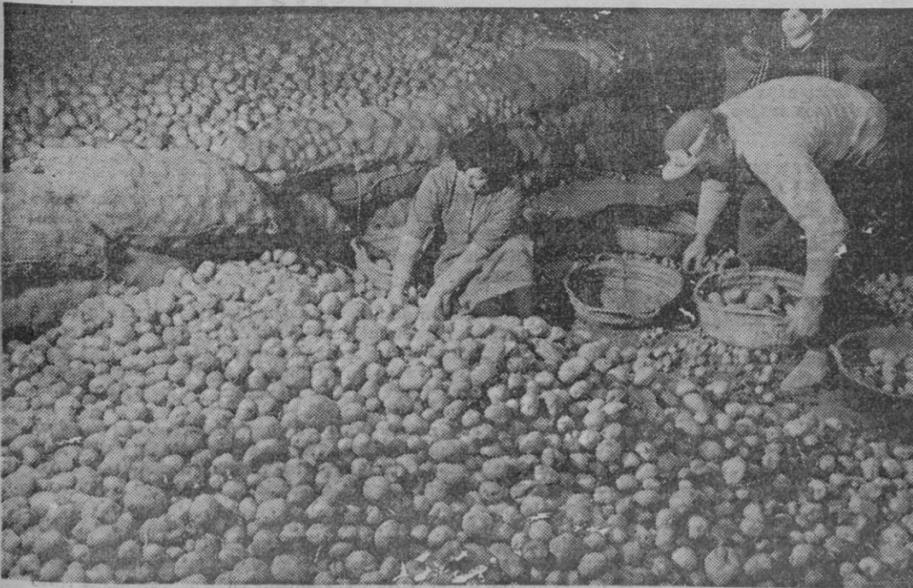


Mucha patata no ha sido todavía recogida, por culpa de la prohibición de exportarla al Reino Unido. Las pérdidas se elevarán a muchos millones de pesetas.

## Las pérdidas serán elevadísimas

—¿Y qué ocurrió más tarde?  
—Se nos comunicó recientemente que se había suspendido la exportación. Y, naturalmente, la noticia ha producido el natural disgusto entre nuestros agricultores, que han incrementado su producción, confiando precisamente en un mercado ya programado para su producción. Y, claro, ellos entienden, y nosotros también, que es to-

que se reconsiderara la cuestión. Y, a la vuelta de correo, llegaron los razonamientos de la Administración. Y una de esas cartas, firmada por el director general de Comercio Exterior, dice, textualmente, lo siguiente: «En relación a la pretensión de determinados intereses de Baleares de exportar patata que por primera vez en la historia denominan extra-



Toneladas y toneladas de patatas permanecen almacenadas en La Puebla, a la espera de que desde Madrid se autorice la exportación al Reino Unido.

## MILLONES EN PERDIDAS

—Y resulta —continúa otra vez el señor Rafael Serra— que ahora nos encontramos que la campaña ha resultado extraordinaria, y que tenemos unas 10.000 toneladas que no podemos vender. Ni almacenar, claro.

—¿Y qué piensan hacer?

—Hemos solicitado, a Madrid, que se resuelva, cuanto antes, el problema. Y no nos queda otra alternativa que aguardar los acontecimientos.

—Nos comentaban unos agricultores que, además de las pérdidas que les puede representar no mandar las patatas al Reino Unido, son también muy cuantiosos los gastos realizados.

—Por supuesto. Basta que diga que la semilla, en Escocia, se ha pagado a sesenta pesetas el kilo. Las pérdidas serán elevadísimas, de muchos millones.

—¿Queda abastecido el mercado interior, si se autoriza la exportación?

—Sobradamente.  
—¿Se ha pensado en enviar la patata a Canarias, como se indica en la carta que hemos comentado antes?

—Por supuesto, pero resulta que allí no quieren nuestra pa-

tata, por aquello del escarabajo.

URGE EXPORTAR  
(PARA EVITAR LOS  
ARANCELES)

—¿Qué tiempo se puede almacenar la patata?

—El problema, ahora, más que de tiempo, es de espacio. Nadie dispone de unos almacenes lo suficientemente espaciosos para almacenar la enorme cantidad de patata recogida. Lo ideal sería poder sacarla en

un plazo máximo de tres semanas.

—Recordamos que otros años, en plena campaña de exportación, se ha comentado que ustedes luchaban contra el tiempo, que les era vital.

—Efectivamente. Y más lo será en esta ocasión. Si no nos conceden el permiso de exportación antes de finales de febrero, nuestra patata se verá sensiblemente gravada con aranceles, que arruinarán a nuestro sector.

Pues así están las cosas en La Puebla.

JAIME JIMENEZ  
(Fotos: Cosme Vives)

HOY A LAS 16'30 HORAS  
**GRAN FIESTA INFANTIL**  
con la actuación de conocidos payasos en  
**CEREBRO BOITE**  
y la presencia de S.S. MM. los Reyes Magos  
que recogerán las cartas de los hijos de  
nuestros socios, clientes y amigos

## MARIA VICH: UN MUNDO ILUMINADO POR LA TERNURA

«SER MUJER ES UN OBSTACULO EN EL MUNDO DE LA MERCANTILIZACION DEL ARTE, PERO YO TRASCIENDO MI FEMINEIDAD A TODA MI OBRA»

Recorrer detenidamente, saborear con pausa y deleite una exposición de María Vich (en el caso de ahora mismo, la de Galerías Danús) es sumergirse en un mundo de ternura y de poesía y reconciliarse de nuevo con la vida. También, sumergirse en un mundo de rotunda femineidad:

—Si; mi condición de mujer impregna totalmente mi obra. Y eso que en los intrínsecos de la comercialización del arte —que a mí no me interesan nada— ser mujer es un handicap. Algunas importantes pintoras han recurrido incluso al pseudónimo o sencillamente al apellido.

Lo clásico. La mujer no ha «pintado nada» durante siglos. En un sentido y en otro. Además, en el terreno puramente artístico, existe una enorme prevención contra la pintura denominada «monjil», ya se sabe. María Vich, a propósito del asunto ese de la liberación, piensa que desde luego eso de la mujer en la cocina y todo lo demás, es una aberración. Pero...

—Pero no estoy dispuesta a renunciar a la femineidad. Ningún varón se apearía de su condición ¿verdad? No comprendo entonces como algunas mujeres progresistas tratan de olvidar su naturaleza y hasta adoptan estilos y ademanes del macho. Es-

to no es liberación, sino una nueva forma, quizás peor, de servilismo. En cuanto a mi obra...

Su obra. Algunos han querido ver «ingenuismo» en la obra de María Vich. Otros, un cierto infantilismo. ¿Es una pintora pseudodouanier? ¿Qué manía clasificatoria! María Vich ve cosas y las pinta: ese carro, esas gitanas, esos niños jugando, ese pueblo en fiesta. Por cierto que, en conjunto, toda su obra es como una fiesta, impregnada de humanidad y de localismo universal, digámoslo así, María Vich lleva hondos raíces de su cuna felanigense y de su infancia feliz y sosegada. Guarda como un tesoro —y hace bien— unos blocs de apuntes de colegiala. De niña doceañera y con trenzas, que sin cesar pintaba cosas y figuras de una corrección verdaderamente pionera y excepcional. De niña que forzosamente habría de obtener malas notas en aquellas horribles «clases de dibujo» consistentes en copiar láminas. Como si a un escritor en potencia le sometieran a la tortura de copiar en letra redondilla el texto de cualquier escritor mediocre. Y es que por entonces la niña era ya inevitablemente pintora (la familia, ya se sabe: «aquesta niña no fa mes que pintar, es un cas, nina no pintis tant»).



—En realidad comencé a llamar la atención pintando tarjetas de Navidad y cosas así. Las buenas gentes quedaban encantadas y decían que aquella niña tenía mano de ángel y todo eso. Antes, escribía cuentos y los ilustraba yo misma. Quien me alentó muchísimo —y le estoy infinitamente agradecida— fue Coll Bardelet.

Veo un voluminoso libro catálogo, editado en Cataluña, de homenaje a los pintores catalanes. En él, el único pintor mallorquín que figura es María Vich, con la reproducción en color y a toda página de un dibujo excepcional. María Vich, discípula predilecta de Cittadini, aprendió de este artista un mucho de su magia. Porque si una palabra puede —que no puede— definir la obra de María Vich, esta palabra es «mágica».

Si, toda una fiesta, que estalla en globos, corros de gitanas, procesiones del «devallament», palomas, y gentes. Sobre todo, gentes.

—Lo que más me interesa es la persona, la gente. El paisaje y la gente forman un conjunto, porque el paisaje nunca es un fondo. Pero siempre con figuras. Me dedicaría con intensidad al retrato si éste no tuviese las subordinaciones de lo favorecido y del agrado.

Y sin embargo María Vich «favorece» los entornos y las gentes, el paisaje y el paisanaje, a base de ternura, femineidad y lirismo de la mejor ley. Todo queda así sublimado y enternecidamente ennoblecido. Tengo para mí que esta es la única manera válida de herosear la desacreditada realidad (el «descrito de la realidad» ¿verdad admirado Joan Fuster? de hecho acompaña a casi toda la historia de la pintura) y de este modo María Vich contribuye a su aire y en su modestia congénita a mejorar un poco las cosas. Por eso decíamos que uno salía reconciliado de contemplar una cualquiera de sus exposiciones. Y embebido de esos hermosísimos difuminados sobre los que la plumilla teoriza los perfiles, y donde aquí y allá saltan blancos antológicos, verdaderas manchas de luz.

Si, hay que darle las gracias, a María Vich, por todo esto.  
A. PIZA  
(Foto «Juanet»)

ESTA TARDE, A LAS SIETE Y MEDIA

## Llegan a Palma los Reyes Magos

Una comitiva de diez carrozas acompañarán a SS.MM., desde Sagrera, en su trayecto palmesano

Esta tarde, a las siete y media tienen prevista su llegada al Embarcadero Real del Paseo de Sagrera S.S.M.M. los Reyes Magos que según telegramas recibidos por nuestros teletipos salieron hace tres días a bordo del Yate Real en dirección a Mallorca.

La expedición que acompaña a S.S.M.M. está compuesta, como es de protocolo, por los pajes ayudantes y caballeros advenas de los sirvientes que portan los regalos para los niños y niñas de nuestra ciudad.

«SERA UNA CABALGATA

COMO NUNCA SE HA

VISTO» (Natalio Comas,

Embajador de SS.MM.)

En nuestro afán por informar a todos los pequeños de Palma y público en general acerca de la llegada de SS.MM. y pormenores de la misma, así como de la Real Cabalgata que discurrirá por las principales calles de la ciudad esta noche, conversamos ayer por la mañana con Natalio Comas, embajador de SS.MM. los Reyes Magos en Palma. Le preguntamos.

—¿Todo preparado para la llegada de SS.MM.?

—Todo está perfectamente a punto; desde la llegada del Yate Real hasta los últimos detalles por lo que respecta a la Cabalgata que este año será lo nunca visto.

—¿Puede ampliarme detalles?

—Naturalmente. Nada más y nada menos que diez carrozas compondrán la Cabalgata, es decir, que habrá cuatro carrozas más que el año pasado.

—¿Cuáles serán?

—La comitiva está formada en primer lugar por los motoristas de la Policía Municipal a los que seguirán los policías municipales a caballo, tras

ellos irán «els Tamborers de la Sala», un coche estrella del Cuerpo de Bomberos y seguidamente dos extraordinarias carrozas. Tras estas dos carrozas desfilarán las «majorettes» de Inca y tras ellas otras dos estupendas carrozas; seguirá una agrupación folklórica de Artá que consiste en los personajes de «ses rondales mallorquines d'en Pere Pujol» de Artá; otras dos carrozas seguirán a esta agrupación y tras ellas la Escuela de Música y Danzas de Mallorca; seguirá una carroza de ofrenda y al fin, tras ella, los Reyes Magos con sus pajes y escolta, la Banda de Música Municipal, cuatro carrozas más, el coche de Bomberos, la Banda Militar de Música, una caravana publicitaria y cerrando la Cabalgata una representación del Circo «Ciudad de los Muchachos» que se han ofrecido gentilmente para acompañar a SS.MM.

ITINERARIO DE

LA CABALGATA

—¿Cuál será el itinerario que seguirá la Cabalgata?

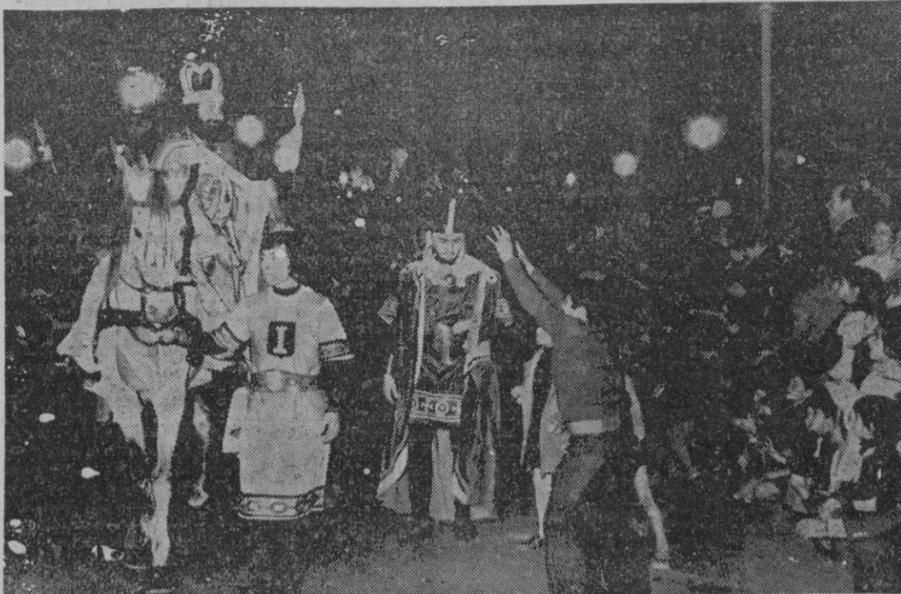
—El itinerario será el siguiente: llegada al Embarcadero Real hacia las siete y media de la tarde aproximadamente y tras la recepción pertinente se circulará en dirección a Antonio Maura para seguir por Conquistador, Plaza de la Victoria, General Goded Plaza de Cort, Colón, San Miguel, Olmos, Via Roma, Navarra, General Mola, Plaza de Pio XII, Jaime III y Paseo Mallorca. Frente al grupo escolar Jaime I se disuelve la Cabalgata.

—Por cierto. ¿Hay alguna novedad aparte de lo que ya nos ha comunicado?

—Puede decir que los Reyes Magos montarán unos excepcionales corceles e irán ataviados con vistosísimos trajes nuevos de gafa.

Ya lo saben pues los niños y niñas de Palma; a partir de las siete pueden acudir ya a Sagrera o a los puntos que prefieran del itinerario para presenciar esta Cabalgata que tal como nos comunicó el Embajador de SS.MM. en Palma, superará en esta edición todas las anteriores. La Cabalgata, hay que decirlo todo, está organizada en su parte técnica por el Ayuntamiento de Palma con la colaboración de todos sus servicios así como por la Delegación Provincial de la Juventud. También se ha contado con la aportación de la Escudería Drach de nuestra ciudad.

DAMIAN CAUBET



Esta tarde a las siete y media llegan los Reyes Magos al Embarcadero Real de Sagrera. Según nos dijo el Embajador de SS.MM. en nuestra ciudad, la Cabalgata de este año superará en mucho a la de años anteriores.

MAÑANA, A LAS SEIS, EN LA PLAZA MAYOR

## «L'ADORACIO DELS REIS», AUTO SACRAMENTAL ORIGINAL DEL SIGLO XVI

Será representado por la Compañía del Circulo de Bellas Artes, bajo la dirección de Serafin Guiscafré

Importante acontecimiento artístico-escénico el que tendrá mañana tarde, a las seis, como marco la Plaza Mayor de nuestra ciudad.

En este escenario inigualable tendrá lugar por segundo año consecutivo la representación escénica del auto sacramental «L'Adoració dels Reis», basado en manuscritos del siglo XVI y cuya adaptación y arreglos han corrido a cargo del folklorista Tomeu Ensenyat.

La interpretación de este clásico mallorquín correrá a cargo de la Compañía del Circulo de Bellas Artes, bajo la dirección de Serafin Guiscafré y que integran Josep F. López, Felip López, Joan Nadal, Jaume Serra, Pera Jaume, Josep Pou, Antoni Ramis, Pep Adrover, Miquel Moll, María Zanoguera y Josep Adrover.

La música y coros estarán a cargo del conjunto musical «Cop d'Escodra» bajo la dirección de sor María Servera y durante la representación se interpretarán bailes regionales a cargo de la «Escuela de Música y Danzas de Mallorca».

Puestos al habla con los organizadores nos comunicaron que terminará la representación con las ofrendas de los Reyes Magos, pastores y pueblo. Por otra parte, los niños asistentes al espectáculo podrán tomar parte seguidamente en la adoración del Niño Dios, al que podrán aportar ofrendas en metálico y de toda especie a beneficio de los centros benéficos de esta ciudad.

D. C.

# LOS JUGUETES, UN 20 POR CIENTO MAS CAROS QUE EL AÑO PASADO

## EL DIA SIGUIENTE DE REYES, EL MAS DIFICIL PARA LOS VENDEDORES

Hoy el gran día de niños y de mayores. Día de recuerdos y de ensueños. Día de "bengalas" y de caballos de cartón, de reyes blancos y de reyes negros. No se debe quitar la ilusión de los

niños decía un psicólogo hace unos días, a todos nos gusta soñar y bueno es hacerlo alguna vez ya que de mayores no podemos disfrutar de este don.

### MENOS VENTAS

Ayer, visitamos la Plaza

España donde están los tenderetes de venta de juguetes. Hemos visto y hemos

preguntado. Hemos visto caballos, juguetes nuevos y juguetes de entonces, de ha-

ce treinta años; los soldados de plomo todavía existen, como existen todavía las escopetas.

—¿Qué día se venden más juguetes?

—Por este orden: el cinco, el cuatro y el tres de enero.

—¿Vienen los padres solos a comprar o acompañados de sus hijos?

—En la mayoría de los casos vienen los padres solos y compran casi siempre los juguetes que se anuncian en la televisión y en la prensa; algunos, lo que han visto los chicos en los escaparates.

—¿Se compra más o menos que el año pasado?

—Un poco menos pero la verdad es que apenas lo hemos notado. Por estas fechas los padres sacan dinero de donde no lo hay para alegrar a sus hijos.

Así dejamos la Plaza España con sus tenderetes y con sus juguetes, en la misma plaza niños mirando y padres preocupándose de los precios.



El problema más grave que tiene el negocio de juguetes es la rotura de los mismos.



Don Antonio Cortés: "Los juguetes han aumentado un 20 por 100 en relación con los precios del año pasado".

### UN 20 POR CIENTO MAS

Visitamos a don Antonio Cortés, gerente de unos almacenes, que desde hace muchos años se encarga de este tipo de juguetes.

—¿Ha aumentado o disminuido la venta de juguetes con relación al año pasado?

—Poca diferencia se nota. La verdad es que los padres por estas fechas buscan dinero donde sea.

—¿Cómo actúan los padres ante el juguete?

—Miran los precios y después deciden, suelen mirar aquellos que los medios de comunicación y más la televisión ofrecen al público y al comprobar que en algunos casos es falso lo que dicen algún anuncio, por ejemplo de televisión, entonces retroceden.

—¿Buscan juguetes menos caros estos compradores?

—Sí, no suelen ir a precios astronómicos, pero la verdad es que siempre se llevan algo en su cesta para los hijos.

—¿Qué es lo que encarece los juguetes?

—Principalmente los transportes y la mano de obra. Por ejemplo, un coche que cuesta dos mil pesetas tiene un incremento de «QUINIENTAS» por transporte.

—Y el juguete en sí ¿ha aumentado?

—Un 20 por ciento más o menos en relación al año pasado, pero lo que de verdad ha aumentado son los transportes, por la gasolina y demás cosas que todos ya conocen.

—¿Influye la tele en la compra de juguetes?

—Este año se da el caso que la tele presenta sus anuncios de juguetes figurando una cosa que no es en la realidad y entonces viene el desengaño. Los juguetes buenos no necesitan de la tele para que se compren.

### SANTA RECLAMACION

—¿Qué juguetes se venden más?

—Los educativos y los deportivos.

—Terminados estos días de «lleno» en juguetes ¿qué hace una casa que todo el año pretende vender juguetes?

—Es curioso lo que nos sucede el día siguiente a la fiesta de Reyes. Nosotros llamamos a este día el día de la «santa reclamación» nos llegan las reclamaciones de aquellos objetos que hayan sufrido un deterioro. Esto es bueno para la gente que compra en estas casas que todo el año tenemos abierto ya que no eludimos la responsabilidad que pudiéramos tener y que se da en algún caso. No pueden hacer

lo mismo los que acuden a comprar en casas o tenderetes que el mismo día de Reyes cierran sus puertas hasta el año próximo. No es que se rompan los juguetes, nosotros los revisamos antes de venderlos pero si se da el caso vienen el día siguiente estas reclamaciones.

—¿Puede subsistir una casa que todo el año vende juguetes?

—Hemos de pensar que algunos turistas siempre se llevan algo a sus hijos aunque ellos y por ser turistas siempre es mínimo y que no llene la maleta. Los que vendemos juguetes no hacemos grandes negocios así como están hoy las cosas y viendo que la gente compra algo menos que los otros años y juguetes menos caros.

### PROBLEMAS DEL NEGOCIO

También hemos entrevistado a otro señor que en este caso nos ha rogado que no publiquemos su nombre. No entendemos el motivo. Pero así ha respondido a nuestras preguntas:

—¿Qué problemas tiene el negocio?

—El primero, las roturas de juguetes. Estas alcanzan un diez por cien de los pedidos.

—¿Compran en firme o en depósito?

—Yo, en firme. Y pagamos al contado. Si los juguetes vienen rotos tenemos que acudir a lo que se llama servicio técnico para que los reparen. Pero en tanto los devuelven, pasan unos seis meses, además tenemos que enviarlos a portes pagados.

—¿Y no pueden enviarlos a las fábricas?

—Sí, pero las fábricas los devuelven al año. Como comprenderá en estos casos, perdemos fechas de venta.

—¿Vienen muchos juguetes deteriorados?

—Sobre un diez por cien.

—¿Hay problemas económicos en su negocio?

—La competencia ilícita. Los economatos, los mayoristas que tienen tiendas de venta. Los fabricantes solo ven el volumen de las ventas, nunca los vendedores que lo hacen todo el año. Muchos problemas.

Víspera de Reyes, con problemas para los mayores ya que les supone una serie de billetes verdes, y con más problemas para los negociantes, mientras los niños tienen su gran ilusión este mismo día. Problemas para unos e ilusiones para otros. Así es la vida en esta víspera de Reyes.

Mateo CLADERA (Fotos: Juanet)

## MARIA ANTONIA BARCELO, PSICOLOGO:

### «El mejor tipo de juguete es el que desarrolla la inteligencia y la creatividad»

Vísperas de Reyes. Bueno es que pidamos la opinión autorizada de un psicólogo sobre el fenómeno que hoy culmina: niños jugando; unos con juguetes caros y otros con juguetes menos caros. Este fenómeno nos sugiere una serie de preguntas que hemos hecho a la psicóloga María Antonia Barceló, que en la actualidad trabaja en el gabinete psicológico O.D.E.M. de nuestra ciudad.

#### FINALIDADES DE LOS JUGUETES

—¿Para que sirven los juguetes?

—La misma palabra ya lo dice, los juguetes sirven para jugar y el niño sólo juega cuando participa y debe participar en la elección del mismo juguete, el juguete que será suyo y con el que deberá entretenerse.

—¿Qué opinas de los juguetes bélicos?

—Creo que sobran, ya que sirven para fomentar la agresividad del niño. De todos modos hay que tener en cuenta que tampoco podemos ir sólo a los juguetes educativos, también el niño quiere y debe encauzar su canal de energía.

—¿Cuáles son los juguetes más convenientes?

—El tipo de juguete que desarrolla la inteligencia y la creatividad. Los padres, por otra parte, no deben abusar de los llamados «juguetes de niñas». En esto podemos ver también la injusticia que se ha hecho con la mujer durante generaciones al relegar su actividad a cuestiones puramente domésticas. Las niñas si quieren muñecas y cocinas me parece muy bien, pero que las madres no insistan demasiado en ello. Teniendo en cuenta también que los juguetes de niñas son menos divertidos que los de niños y también la niña necesita desarrollar su energía e

imaginación. Por esto las madres que no insistan demasiado en este tipo de juguetes femeninos.

#### FOMENTO DE LA ENVIDIA

—¿Pueden los juguetes fomentar la envidia entre los niños?

—Los padres deben encauzar al niño para que, en el momento de elegir, lo hagan en un margen ya previsto por los mismos padres. Después

ellos deben también participar en el juego sabiendo siempre que el juego es una cosa totalmente libre y que nunca deberán imponer.

Hasta aquí nuestra entrevista. Después hemos constatado que en la actualidad los juguetes bélicos han quedado atrás en cuanto a preferencias. Los niños no quieren pistolas, ni indios, ni fuertes. Sus preferencias van encaminadas hacia los juguetes mecánicos, las miniaturas de coches y motocicletas, que pueden llegar a ser una colección decorativa en sus habitaciones y, por supuesto, las tradicionales e insustituibles bicicletas, que siguen acaparando la ilusión de todas las edades.

Algo que merece la pena reseñar, y que quizás podría

llevarnos a un análisis del cambio de mentalidad del niño español, que nunca ha jugado con muñecos, por ser algo sólo para niñas, es el incremento que tiene entre los niños los muñecos de tipo «acción man», ingleses, con sus distintos equipos deportivos o de lucha.

Las niñas por su parte han dejado de un lado las cocinas y los cacharritos tradicionales para inclinarse, muñecas aparte, por las máquinas de coser eléctricas, los estuches de trabajo manuales, y los tocadores de maquillaje. Esto nos lleva a una conclusión: los niños y niñas van adquiriendo poco a poco una mentalidad consumista.

Mateo CLADERA (Fotos: Juanet)



Los mismos niños deben escoger sus juguetes, no deben ser «sólo» los padres.

# cartas a *Baleares*

Esta secció es una tribuna oberta a los lectores que desde aquí pueden libremente expresar sus opiniones «BALEARES» se limita a dar curso a aquellas cartas que le parecan interesantes, sean breves y tengan respaldadas por la personalidad de sus autores, aunque deseen figurar en el «anónimo». En esta secció «BALEARES» no expresa, pues, opinión alguna, ni toma partido por nadie.

## A LLUBI TAMBE HEM VOTAT SI

Sr. Director:  
De bell nou us agrairé que publiquen aquestes quatre ratlles damunt aquest Diari que vós dirigiu tan dignament.  
Segons Acta redactada pel senyor Secretari de la Junta Municipal de Llubi, referent al Referèndum Nacional del Projecte de Llei per a la Reforma Política, dels 1.540 electors del municipi, ni un més ni un manco, 1.246 hem votat SI. Per què? Perquè creiem que així hem obert un portell envers la democràcia (bella utopia fins avui!) i, si per ignorància o mal usatge no es torna tancar, amb ella podrem solucionar uns quants problemes que'ns enutgen força: l'Escola Graduada Mixta, el pare infantil i el servei mèdic.

L'Escola Graduada Mixta de Llubi, enguany, té una matriculació de 228 alumnes solament per sis mestres, a trenta vuit alumnes per mestre (l'any passat eren 240 alumnes i solament cinc mestres), on la UNESCO diu que no poden tenir-ne més de vint-i-vuit perquè l'ensenyança sia més eficient. Però això és degut a que a Llubi tenim una Escola insuficient i petita, qualment un barracull --això sí, ben neta i ben emblanquinada--, perquè l'Ajuntament encara no ha assolit un terreny escaient per a la edificació de noves aules, Caldria, doncs, deixar fer per ara la bellesa estètica dels carrers i estalviar un poc més per a adquirir com més aviat de pressa aquest solar per a edificar el nou Col·legi Nacional Mixt d'E.G.B. que ens pertany tenir a Llubi.

El mateix hem de dir del pare infantil. Els nostres infants juguen pel carrer i són un perill constant per a la circulació motoritzada. No caldria fer, també, alguna cosa per ells? Al cap i a la fi són el nostre esdevenidor i per ells tot és poc. No fa gaire han rebut un curs d'ensenyança circulatoria per part del grup parroquial, molt lloable, però l'important és no deixar-ho de mans i, si potser, prosseguir en un camp adequat.

I del servei mèdic, què? Segons el catàleg Oficial de l'Il·lustre Col·legi de Metges de Balears, a Llubi tenim tres metges: Dr. D. Miquel Gòmara Ferelló, cirurgia general, que té la consulta o servei a la Policlínica Miramar (per Llubi hi fa poques puges); Dr. don Miquel Esbert Fiol, medicina general (honorífic, ja no pot cobrar iguala), en una edat quasi senil i partidari de prescriure bullidures, i Dr. don Guillem Nigorra Reynés, medicina general i metge titular, que fa més de mig any que està malalt i no dona cap servei fora de càvea. Com ens guarim, doncs? Totsols. Un metge de fora poble, Dr. don Antoni Carbonell Jordà de Maria de la Salut, fa el que pot per venir dues o tres hores cada dia per a visitar i receptar als malalts de tot un municipi de més de dos mil ànimes. I perquè veieu com van les coses, i fins a on ens arriba la paciència, us he de dir que fa dues setmanes vaig haver-me de jeure d'un bon grip (ma germana anà a cercar la baixa) sense veure el metge fins set dies després que vaig anar-li jo personalment a cercar l'alta. Amb això ja podeu veure que jo mateix vaig haver-me de medicar, sense saber si m'era bo o dolent, per manca de servei mèdic. Crec, i no vull ofendre a cap d'aquests metges esmentats, que tot això és degut a massa malalts per tants pocs metges i tantes hores de treball.

Heus aquí, doncs, les raons que'ns han empès a votar SI i acabar d'una vagada i per sempre amb aquesta burocràcia que duim a l'esquena de tants anys enrera i perquè DRETS i OBLIGACIONS d'una punyetera vegada llaurin junts i un pic perhom per dintre el sole.

Aquests tres problemes foren exposats al darrer Ple de l'Ajuntament i el senyor Batle ens prometé nombrar una comissió per a fer les gestions necessàries com més aviat millor.

I finalment, vull demanar que aquest any nou que començam sia prosper per a tots els homes de bona voluntat amb una democràcia pràctica i correcte sense traves ni figons-flors ni paternalisme de fogaina.

Molt coralment,

GABRIEL FRONTERA GELABERT

## INSOLITA RESPUESTA DE EVA ACERCA DE UN ATAQUE...

Sr. Director: Esta es una insólita respuesta a un no menos insólito ataque acerca de un bodrio televisivo.

El atacante es el cándido y puro señor Riera. Para él va la respuesta de la no menos cándida y pura Eva que hasta este momento no se había dado cuenta en que siglo vivía (cabe más candidez) y creyéndose vivir en la edad de la piedra no tenía in-

conveniente en andar desnuda por el mundo (¿Cabe más pureza?).

Y vamos con la primera: Oh cándido y puro señor Riera, Oh cándida e inocente amapola que no más llegar la primavera te vuelves colorada y lustrosa simplemente porque así lo quiere mamá naturaleza. Sin saber porqué naces, y sin saber porqué un buen día agachas la cabecita y desapareces por donde has venido después de haber parido un sinfin de hijitos-semilla que al llegar su día nacerán y se ruborizarán como tímida doncella de las de antes de la guerra, todo el campo será un inmenso rubor cuando llegue la primavera pero ninguna de estas cándidas plantitas no encontrarán jamás una explicación a tanto colorete. Caracen de humanidad, no pueden pensar.

Y Vd., cándido capullo, puede usted pensar? Tengo un sin fin de amigos, entre ellos cuento con un lila silvestre, capaz de modelar el barro hasta extremos increíbles. El verano pasado fui la compañera inseparable de un nardo inglés que a toda su fuerza hormonal la tenía en las manos y ante un plano era capaz de creerse hasta trasportar a los oyentes al séptimo cielo, como Vd. puede ver solo las hormonas sexuales funcionaban algo debiluchas ya que el cerebro iba a pleno rendimiento y lo usaban en todo momento.

Y... mira por donde he tenido que ser atacada por un señor- amapola capaz de colorearse y al mismo tiempo confesar que no está seguro de haber entendido ni pum pero, que creyó entender. Y por no haber entendido se avergüenza de ser mallorquín y como si con su vergüenza no fuera bastante, arrastra a todos los españoles y al llamamiento de Pueblo despierta que estamos en el siglo veinte juega a ser el inventor de las cruzadas medievales.

Caray Riera, te pasaste. Baja ya de la higuera. Tuviste ya la varicela? ¿Sí? Entonces peor que peor. Por lo que se ve eres víctima de un ataque de amapolitis-tempranera. La única medicina que podría curarte se llama sinceridad, honestidad y todo lo demás son gaitas.

Riera... que soy muuuuy cabra y hasta mi madre afirma que cabra y media. Ahora bien, cabras aparte debo decirte que ya nací con dientes y mientras los bebés de mi generación se entretenían con la teta materna yo ya sabía nadar y guardar la ropa. Tú y los como tú sois los culpables de este aprendizaje cruel, tú y los como tú que a los que no iban preparados les agudabais detrás de la esquina para explicarles con cuatro cochinas lo que las pobres madres, borregas acomplejadas, no habían sido capaces de explicar a sus no menos borregos retoños.

No hace falta me expliques a que vino tanta vergüenza. Cuanta hiel has metido entre línea y línea. A ti lo que te dio fue un ataque de piodor que ni el agua bendita hará que desaparezca. Gracias de todas formas por considerarme joven y culta.

Acepta como un piropo todo cuanto acabas de leer y que te sirva para despertarte esta parte sentimental que todos llevamos y que no siempre la ponemos en uso. No dejes que se atrofie ya que de suceder no me quedará más remedio que venir a verte cada primavera cuando el campo se cubre de amapolas y ninguna sabe explicarse a que viene tanto pimentón.

Feliz año nuevo, Riera. En la redacción he dejado mi dirección. Aceptala como si de tu casa se tratara.

Hay que reconocer que la tele te ha salvado la vida ya que si llegas a dar el programa sin cortes y cosidos a estas horas ya te habría dado el infarto.

Es lo que yo digo... A la democracia hay que ir gota a gota. Yo lo digo y Suárez lo hace. Así poquito a poquito el día que nos demos de cabeza el golpe ni se notará.

P.D. Cuando vengas por mi casa no te olvides de traer el café.

Salud, hermano

EVA AGUILLO (Evita para tí)

## AGRUPACION PROVINCIAL DE DETALLISTAS DE COMESTIBLES DE BALEARES

Con carácter extraordinario, urgente y de extrema importancia se convoca a los detallistas de comestibles de Baleares incluidos en la Junta de Evaluación Global-Cuota de Beneficios a la Asamblea General que se celebrará el próximo viernes día siete de enero a las 19,45 horas en primera convocatoria y a las 20,45 horas en segunda en el Teatro Sindical, calle Matías Montero, 3 de Palma de Mallorca, al objeto de tratar los siguientes puntos del

ORDEN DEL DIA:

1. Informe y resolución sobre el aumento solicitado por Hacienda en la tributación por Cuota de Beneficios en el ejercicio de 1975.
2. Revisión del Censo de Contribuyentes.
3. Ruegos y preguntas.

La repercusión de los acuerdos de esta Asamblea en los intereses personales de los detallistas de comestibles hace que la asistencia a la misma sea inexcusable.

Palma de Mallorca, 4 de enero de 1977. — Juan Palmer Palmer, presidente de la Agrupación.

## SOBRE LA FUTURA UNIVERSITAT DE LES ILLES

(Hem rebut el següent comunicat per participar activament amb la construcció de l'Universitat de les Illes.)

Devant la pròpera formació de la comissió gestora encarregada d'elaborar l'avant-projecte de la futura Universitat de les Illes, aquest comitè expressa la seva postura enfront d'aquest fet:

—Denunciam el caràcter antidemocràtic d'aquesta comissió, entant que està montada totalment al marge d'els sectors populars interessats amb l'Universitat, i no participant-hi cap d'ells.

—Velim la necessitat de l'Universitat de les Illes, però creim que se té que construir a partir de les necessitats reals d'el poble de les Illes i baix el seu propi control.

—Convocam a tots els PNN, PND i estudiants de les Illes perquè a partir de les seves propies assemblees obriguem un procés constituent

### ARTE

## Gardy Artigas en «4 Gats»

Ha quedado inaugurada, en la galeria «4 Gats» una interesante exposició de Gardy Artigas integrada por dibujos, bronces, cerámicas, grabados y litografías.

La exposició pone de relleu la amplia gama de Gardy Artigas en el cultivo del arte. Una interesante exposició.

## INSTITUTO NACIONAL DE BACHILLERATO

«RAMON LLULL»

## EXAMENES DE GRADO SUPERIOR TRIBUNAL N.º 4

Por Orden del Presidente del Tribunal número 4, se convoca a los alumnos matriculados en los Institutos de la provincia de Baleares, que a continuación se especifica para realizar los ejercicios de los exámenes de Grado Superior en los locales del Instituto Nacional de Bachillerato «Ramón Llull» de Palma de Mallorca, (Vía Portugal, núm. 2), los días y horas que se señalan:

- Alumnos de Letras del I. N. B. «Ramón Llull».
- Alumnos de Ciencias del I. N. B. «Ramón Llull», desde Agullera Panadero, hasta Llabrés Palmer (inclusive).
- Alumnos de Ciencias del I. N. B. «Ramón Llull» desde Llabrés Palmer, Francisco, hasta el final.
- Alumnos del I. N. B. de Manacor.
- Alumnos del Instituto N. de B. de Mahón.
- Alumnos del Instituto N. de B. de Ibiza.

Horarios:  
8 a 10,30: Latín y Griego; Matemáticas y Física y Química.  
11 a 13: Filosofía, Ciencias Naturales, Comentario, Texto e Historia.  
16,— Idioma moderno (escrito), Religión y F.E.N. (solo varones).  
18,15: Idioma moderno (lectura).  
Palma de Mallorca, 4 Enero 1977.  
El presidente del Tribunal.

### DELEGACION PROVINCIAL

#### DE TRABAJO

## DE INTERES PARA ESTABLECIMIENTOS MERCANTILES DE JUGUETERIA

Se ha recibido en esta Delegación, telegrama del Ilmo. Sr. director general de Trabajo que a continuación se transcribe:

«El miércoles cinco de enero próximo se autoriza la prolongación de la jornada del personal de establecimientos de juguetería y artículos de regalo hasta las doce de la noche. Las horas que excedan de la jornada legal se pagarán como extraordinarias».

Lo que se publica para conocimiento de los interesados.

Palma de Mallorca, 3 de enero de 1977. — EL DELEGADO DE TRABAJO. Fdo. José T. Gómez Arias.

## I PREMI DE CONTES O NARRACIONS DE NADAL - 76

La Comisión Permanente de la Asamblea de Joves de Ciutat, quiere manifestar que, debido a ciertas irregularidades en la recepción de los trabajos referentes al «Premi de Contes...», completamente ajenos a dicha organización, el período de entrega se amplía hasta el día 10 de los corrientes, debiendo ser entregados los trabajos a la Secretaría de Información (oficinas TIVE), calle Venerable Jerónimo Antich, 5, bajos.

Para más información, llamar al teléfono 21 42 45 (tardes).

AUDITORIUM

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

DURANTE ESTOS DIAS NOS VISITAN ALGUNOS DE LOS MAS ALTOS TALENTOS MUSICALES DEL MOMENTO ACTUAL — DEBEMOS ASOCIARNOS A SU COMUNICACION PORQUE SOMOS UN PUEBLO EUROPEO, UN PUEBLO CULTO QUE SABE PREMIAR A PROTAGONISTAS PORTADORES DE TANTA MAGNIFICENCIA.—

EN CORRESPONDENCIA: VESTIR CORRECTAMENTE — OCUPAR SUS ASIENTOS 10 MINUTOS ANTES DEL COMIENZO — PROCURARSE LAS LOCALIDADES CON ANTELACION Y NO AL MOMENTO DE EMPEZAR EL CONCIERTO — NO ENTRAR NI SALIR DURANTE LA AUDICION — NO MOLESTAR TARDIAMENTE AL QUE HA SIDO PUNTUAL — NO COMENTAR CON EL VECINO, NI GESTICULAR CON ADEMANES INNECESARIOS — RESPETAR SILENCIOSAMENTE EL INTERVALO ENTRE TIEMPO Y TIEMPO DE LA OBRA — AHOGAR CON UN PAÑUELO TANTO LA TOS COMO EL CARRASPEO PORQUE NO ASISTIMOS A UN CONCIERTO DE EXPIRACION SONORA — CONSIDEREMOS A LOS DEMAS, SIENDO CRITICOS DE NOSOTROS «MISMOS» —

LA MUSICA ES UN ABRAZO A LA HUMANIDAD

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

AUDITORIUM

**PLAZA MAYOR**

POR GAFIM

**DICCIONARIO CASTELLANO - CATALAN**

--Esta tertulia de hoy vamos a hacerla en castellano para que todos los lectores la entiendan.

--Explicarte si quieres, puedes y no te sabe mal...

--Hay quien me dice, a estas alturas, que "ayer", por ejemplo, empecé a leer la "plaza" pero cuando estaba a la mitad de la lectura te pusiste a hablar o escribir en mallorquín y, sintiéndolo, tuve que quedarme sin enterarme del final"

--¿Y tú qué respondiste?

--Lo que siempre respondo en estos casos, que, en honor a la verdad, son muchos: "Però tu, què no tens es batxiller...?" Lo triste e inaudito es que quien me lo decía era hombre de carrera universitaria...

--I era mallorquín..?

--Idò...! Què et pensaves...?

--Homo... que sembla mentida.

--Idò, sàpigues que son molts es mallorquins, inclús gent de carrera, que no saben o diuen que no saben llegir en mallorquí o en català. Molts diuen que les resulta incòmode i altres se conformen amb manifestar sa seva ignorància...

--Que, en es fons, no és més que peresa...

--Por eso yo les pregunto siempre si tienen el bachillerato. Porque me parece mentira que poseyendo una instrucción o una cultura, aunque sea elemental, haya mallorquines que no sepan leer en mallorquín...

--No será una "pose"...?

--Yo me temo lo peor, es decir, que sea verdad...

--Amb una paraula...

--Por eso, hoy, en castellano, les pido, ruego y

exhorto que adquieran el libro de Moll titulado "La lengua de las Baleares enseñada a las personas de habla castellana", cuya segunda edición, muy aumentada, se publicó en 1973, mucho antes de que comenzase a hablarse en serio de la cooficialidad del catalán y castellano...

--I ara en Moll ha publicat un "Diccionari castellà-català"...?

--El m'acaba d'enviar, cosa que li agreec molt perquè jo fins ara navegava amb es "Vocabulari Castellà-Català" de sa Salvat, llibret que, encara que un poc bord, me servia per trapejar aquest mestal que, per aquí, entre noltros, escrit així com puc i Déu (que és molt bona persona), me dona a entendre Però ara, amb es "Diccionari" i ses seixanta mil paraules que conté esper anar més a pler i més falaguer, maldament es llibre sigui més gros i més gruixat.

--Vols dir que això de sa cooficialitat va en serio...?

--Me pareix que, per ses senyes, li volen fer anar.

--Però an això ho demanaven es catalans. No havia sentit dir que noltros també ho volguéssim...

--N'hi ha molts que ho volen.

--I molts que no...

--Però, qui son més, es qui volen cooficialitat o es qui no en volen o se'n foten de tenir-la o de no tenir-la?

--No ho sé.

--Què no saps que en bona democràcia s'ha de respectar sa voluntat de sa majoria? Que jo sàpigax, a Mallorca, Menorca i Eivissa no s'ha consultat s'assumptes a ningú en deguda forma...

--De totes maneres, què no saps que un compte fa s'ase i s'altre es traginer...?

--Aqui lo important és sobre qui és s'ase i qui és traginer.

DE SOCIEDAD

NATALICIO

En la clínica «Mare Nostrum» ha dado a luz una niña doña Damiana Solivellas Reynés, esposa de don Antonio Mulet Estrany,

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buedes, s.a.

CIRCULO DOCTRINAL JOSE ANTONIO

**ENERGICA REPULSA ANTE UN VIL Y COBARDE ASESINATO**

(Con el ruego de su publicación hemos recibido la siguiente nota) Reunida la Junta Permanente, de los Círculos Doctrinales José Antonio de Baleares, hacen público el siguiente comunicado:

Manifestamos nuestra más enérgica repulsa ante el vil y cobarde asesinato, de Fausto Martínez Carrió, perpetrado el día 10 de diciembre en Cuenca, taxista de profesión y falangista, el cual fue asesinado por la espalda, sin oportunidad de defensa. A los 37 años, dejando viuda y cinco hijos, sin que nadie se haya hecho eco de ello en nuestra provincia, hasta el día de hoy al mismo tiempo que pedimos justicia, rogamos a este pueblo lleno de grandes virtudes una oración por el caído.

Servicio de Prensa y Propaganda

COMANDANCIA MILITAR

DE MARINA DE MALLORCA

Reclutamiento y Movilización

**EDICTO**

DON MARCIAL SANCHEZ-BARCAITZEGUI Y AZNAR, CAPITAN DE NAVIO DEL CUERPO GENERAL DE LA ARMADA, COMANDANTE MILITAR DE MARINA DE MALLORCA.

HAGO SABER: Que se va a proceder a la formación del Alistamiento del Reemplazo de 1978 para el servicio de la MARINERIA de la Armada, y recordar a los inscriptos que cumplen los 19 años de edad en el año actual, la obligación que tienen de acudir por sí, o por persona que los represente, a la COMANDANCIA DE MARINA DE MALLORCA, AYUDANTIA DE MARINA, a que pertenezcan durante la SEGUNDA QUINCENA del presente mes de ENERO, para comprobar que se hallan comprendidos en la relación preparatoria del Alistamiento, o reclamar su inclusión caso de no figurar en ella.

Lo que se publica para general conocimiento.

Palma, 3 de Enero de 1977. — El C. de N. Comandante Militar de Marina, Marcial Sánchez-Barcaiztegui.

PREVISION

**A LOS PENSIONISTAS DE VEJEZ, INVALIDEZ, VIJUEZ DE LA RAMA AGRICOLA Y MUTUALIDAD NACIONAL DE EMPLEADOS DE HOGAR RESIDENTES EN PALMA**

AVISO

Debiendo procederse a la entrega de talonarios para el cobro de la mejora establecida por Real Decreto 2476/1976, de 8 de octubre, se comunica a dichos pensionistas que:

1. — Se les entregará dicho «Talonario» en las Oficinas de la Delegación Provincial (Plaza Weyler, 3 - Palma), de 9 a 13, debiendo acudir provistos del Talonario que obra en su poder y del Documento Nacional de Identidad.

2. — Dicha entrega se efectuará a partir del día 8 de enero, en la forma siguiente:

Día 8 de enero 77, del núm. 1 hasta el núm. 35.000.

Día 10 enero 77, del 35.001 al 100.000.

Día 11 enero 77, del 100.001 al 250.000.

Día 12 enero 77, del 250.001 al final.

Día 13 enero 77, los que por motivo justificado no lo hubieran retirado el día que tenían señalado.

3. — A los residentes en pueblos, les serán entregados por las Agencias de este I.N.P., o por las Comisiones Locales de la M. Agraria en sus respectivas localidades, en los días que éstos señalen.

4. — Se ruega a los pensionistas acudir a retirar sus talonarios en las fechas indicadas en evitación de los perjuicios y molestias que dicha omisión pueda ocasionarles.

COMPANIA AUXILIAR DE COMERCIO Y NAVEGACION, S.A.

**«AUCONA»**

Agentes Generales de COMPANIA TRASMEDITERRANEA, S.A.

A partir del próximo día 6 y para facilitar las comunicaciones con nuestro Departamento de Reservas de Pasajes, nos han sido modificados los números de las centralitas de reservas; asignándonos la numeración siguiente:

— Días laborables de 08'00 a 13'00 horas:

- 22.18.25
- 22.18.26
- 22.18.27
- 22.18.28
- 21.52.40

— Días laborables de 17'00 a 19'00 horas: (Excepto sábados)

- 22.67.40 (tres líneas)
- 22.75.24 (tres líneas)

Rogamos disculpen las molestias que les podamos ocasionar.

Palma, Enero 1977

**5 ULTIMOS DIAS EN EL PALACIO DE DEPORTES**  
(camino vecinal de La Vileta, junto a la policlínica Miramar)  
**DEL FABULOSO Y UNICO CIRCO**



**HOY, DIA 5 UNICA FUNCION: 4'00 TARDE**  
**TODOS LOS DIAS: 5'00 Y 8'30 TARDE**  
**PRECIOS:**  
**Desde 150 a 400 ptas.**  
**Niños: 100 ptas.**  
**(PRECIOS ESPECIALES PARA COLEGIOS Y EMPRESAS)**

**INFORMES Y RESERVAS: TELEFONO 21 04 41**  
**Venta de localidades:**

GALERIAS PRECIADOS  
TAQUILLA ESPECIAL EN LA PZA. ESPAÑA  
TAQUILLAS DEL PALACIO MUNICIPAL  
ESPECTACULOS BRAVO

SERVICIO DE AUTOBUSES LINEA 8 DE SON ROCA  
SALIDA CADA 5 MINUTOS DESDE PLAZA PIO XII

**(LOCAL DOTADO DE CALEFACCION)**

## INTENSA JORNADA DEL PRESIDENTE DEL GOBIERNO

### DESPACHO CON GUTIERREZ MELLADO Y LOS MINISTROS MILITARES

El presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez González, desarrolló ayer una jornada de intensa actividad, además de ser recibido en el palacio de la Zarzuela por Su Majestad el Rey, en el palacio

de la Moncloa desde primera hora de la mañana con el vicepresidente primero del Gobierno, teniente general Gutiérrez Mellado y con los ministros de Ejército, Marina y Aire.

Posteriormente celebró una reunión de trabajo con el ministro de la Gobernación, en la que estuvieron presentes los directores generales de Seguridad y de la Guardia Civil, recientemente nombrados.

El señor Suárez González despachó asimismo con el vicepresidente segundo del Gobierno, señor Osorio García, y a última hora de la tarde mantuvo una reunión de trabajo con sus colaboradores más inmediatos.

## LA OPOSICION NOMBRA UNA COMISION REDUCIDA

### Y solicita que sea recibida por Suárez

#### En la reunión de la Comisión Negociadora asistió Santiago Carrillo

##### COMUNICADO

MADRID. (Cifra). — A las 9,30 de la noche concluyó la reunión de la Comisión Negociadora de la Oposición. Al término de la misma se facilitó el siguiente comunicado:

«Reunida en el día de hoy la Comisión negociadora, con asistencia de la totalidad de sus miembros, ha acordado:

1. — Nombrar una primera Comisión que negocie con el presidente del Gobierno los problemas relativos a la amnistía y al reconocimiento de todos los partidos políticos.

2. — Han sido designados para constituir esta primera comisión los señores Canyellas, González, Jauregui y Sotrustegui.

3. — En breve plazo se designará una ulterior Comisión para negociar con el presidente del Gobierno los principios políticos del proceso electoral, a cuyo efecto se ha designado una ponencia técnica con objeto de que en el plazo más breve posible unifique los criterios de las fuerzas políticas representadas en la comisión.

4. — Con el mismo criterio se irá proponiendo al Gobierno próximamente la negociación de los restantes puntos.

5. — La Comisión ha visto con unánime satisfacción la decisión del Gobierno de suprimir el Tribunal de Orden Público y las competencias atribuidas a la Jurisdicción militar en materia política.

por teléfono a Presidencia del Gobierno y hablado con uno de los secretarios del presidente Suárez, al que le había leído la nota con los cinco puntos acordados.

Sobre la presencia de un representante del Partido Comunista en la reunión de ayer, el señor Tierno afirmó que el señor Carrillo «se ha comportado con gran generosidad y flexibilidad» y dijo que se había obviado el tema en sí mismo de la participación del P. C. en la Comisión. Confirmó el señor Tierno que el presidente Suárez no aceptaría una Comisión en la que figurase un representante del Partido Comunista y añadió que «no obstante, estamos en un tren muy fluido, que cambia constantemente».

A su vez, el secretario general del Partido Socialista Obrero Español, sector Renovado, Felipe González Marqués, en diálogo con los periodistas, señaló que los temas que habían ocupado el tiempo de la reunión habían sido los de la amnistía, la libertad para todos los partidos políticos y la cuestión electoral. «Sobre la amnistía y la libertad para los partidos —manifestó— hay absoluta unanimidad en que no se pueden hacer concesiones».

Explicó que desean que el primer encuentro con el presidente Suárez se lleve a cabo con urgencia porque el ritmo de la negociación ha de ser rápido. González manifestó que la Comisión negociadora quiere efectivamente negociar, y señaló la imposibilidad de que las elecciones sean convocadas del mismo modo que el pasado referéndum «puesto que —afirmó— montar el edificio de la democracia tiene también sus condicionamientos para el Gobierno».

Felipe González declinó ser más explícito sobre las condiciones que habrían de ser fijadas como mínimas para la negociación de los cuestiones electorales con el Gobierno, puesto que consideró que éstas habrían de ser fijadas previamente por una próxima reunión de la Comisión Negociadora.

También estimó que no habrá obstáculos institucionales que se opongan a la negociación, pues desde su punto de vista, «todo lo que representa una institución válida, mayoritariamente está convencida de la necesidad del cambio, y el cambio implica contar con la oposición. Por ello —dijo— creo que no hay poderes fácticos que se opongan a la negociación».

En otro momento de sus palabras, Felipe González se refirió a la cuestión electoral desde el punto de vista de su partido, y señaló que hay cuatro secretariados además de la Secretaría General que estudian en estos momentos el tema, y que aunque para mediados de febrero tendrán confeccionadas listas electorales, es seguro que no se harían públicas hasta bastante más tarde.

Por otra parte, la presencia de Santiago Carrillo estuvo rodeada en todo momento por medidas de seguridad, ya que siete militantes del partido —tres que le acompañaron hasta el mismo lugar de la reunión y en el automóvil, y cuatro jóvenes más que se encontraban en las inmediaciones—, además de una decena de miembros del «P.S.P.» le brindaron su protección.

Carrillo esperó en el vestíbulo del despacho de abogados hasta que fue comprobada la inexistencia de complicaciones, y solo entonces se decidió a abandonar el edificio, escoltado siempre por sus compañeros del «P.C.E.».

En determinado momento hizo cundir entre los periodistas el desconcierto la llegada del secretario general de la Federación Social Demócrata, señor Lasuen, que más tarde se supo, solo se había reunido con Raul Morado, secretario general del «P.S.P.», y con José Vidal Beneyto, socialista independiente, presentes en otra sala del despacho. Lasuen se negó a explicar los motivos de su presencia en el lugar de la reunión.

## LABORAL

### CONFLICTOS EN EL

#### SECTOR PESQUERO

MADRID. -- Conflictos en el sector pesquero se produjeron en varias provincias. En Vizcaya 1.500 tripulantes se encuentran en huelga en apoyo de sus reivindicaciones económicas.

En Cádiz 400 pescadores que estaban recluidos en una iglesia la abandonaron ayer. La reclusión obedecía a que fueron detenidos doce pescadores durante los incidentes registrados el lunes, cuando solicitaban compensación económica de la Cofradía al no poder salir a pescar por mal tiempo.

En Almería, donde en pasadas semanas se registró un paro, ha dimitido el Patrón Mayor de la Cofradía y la U.T.T. se ha reunido para preparar la elección del futuro patrón.

### SOLICITAN EL LEVANTAMIENTO

#### DE SANCCIONES EN CORREOS

#### Y TELEGRAFOS

Una carta firmada por 2.500 trabajadores de Correos y Telégrafos ha sido entregada en Presidencia del Gobierno solicitando el levantamiento de sanciones aplicadas con motivo de los pasados paros.

### CONFLICTIVIDAD EN EL SECTOR MADERA

#### DE SANTANDER Y LEON

En Santander continuaron en paro unos 4.000 trabajadores del sector madera pertenecientes a 400 empresas, debido a las deliberaciones del convenio.

En León continúa el paro del sector de madera desde el pasado día 13. Las conversaciones para el convenio quedaron rotas y ahora se espera la conciliación y caso de no lograrse el acuerdo el correspondiente laudo.

### SUSPENSIONES MASIVAS

#### DE EMPLEO Y SUELDO

Como respuesta a unos paros la empresa Echevarría S.A. de Bilbao ha suspendido hasta el próximo lunes a los 1.800 trabajadores de su plantilla.

La misma sanción ha aplicado la empresa Macosa de Valencia a sus 1.500 trabajadores.

### LA SITUACION EN SANTANDER

Continúan en huelga los trabajadores de Astilleros Españoles de la Factoría de Reinoso, si bien se han reincorporado unos 400.

En la misma situación se encuentran los 275 trabajadores de Farga Casanova de la misma ciudad.

Tanto en Ferra como en Agua de Solares se ha restablecido la normalidad al reincorporarse los trabajadores.

### CONTINUA EL PARO EN EL SECTOR

#### CONSTRUCCION DE VALENCIA

En Valencia continuó el paro en el sector construcción, que puede considerarse total en la capital.

#### PARO EN LA JUNTA DE

#### ENERGIA NUCLEAR

El personal obrero de la Junta de Energía Nuclear protagonizó ayer un paro de dos horas a consecuencia de no haberse aprobado ayer el convenio, ya suscrito, por el Ministerio de Hacienda.

### HUELGA DE BASUREROS

#### EN ALMERIA

Los basureros de Almería continúan el paro iniciado el pasado día 1 en petición de la firma de un nuevo convenio.

### OTROS CONFLICTOS

#### Y CONVENIOS

En Barcelona continúan en su encierro los sesenta trabajadores de Apto S. A.

Asimismo en la Ciudad Condal han sido despedidos varios trabajadores de CETESA, filial de Telefónica, por no haber —dice la empresa— alcanzado la producción mínima.

42 trabajadores de Ateconsa de Málaga continúan en paro y la empresa ha expedientado a 12.

Los bares y restaurantes del aeropuerto de Málaga han reanudado su actividad.

Se han producido paros en los hospitales psiquiátricos de Miraflores y San Lázaro, de Sevilla.

Ha sido actualizado el convenio de construcción de Madrid.

El laudo para la Compañía Telefónica y su personal aún no ha sido dictado.

Según comunicó en Madrid el Secretariado Permanente de USO, el Secretariado de la alternativa unitaria de trabajadores de Hostelería de Mallorca ha solicitado su ingreso.

## JUNTAS DE PERSONAL EN CADA MINISTERIO CIVIL

### PARA LA PARTICIPACION DE LOS FUNCIONARIOS EN LA GESTION

En cada ministerio civil se creará una Junta de Personal, presidida por el subsecretario del Departamento, por la que se articula el sistema de acceso de los representantes de los funcionarios para participar en las tareas de la función pública, según un real decreto-ley que publica el «Boletín Oficial del Estado» y por el que se regula la participación y colaboración de los funcionarios en los órganos encargados de la regulación y gestión de la función pública.

A la Junta de Personal le corresponderá, entre otras cosas, informar de cuantas disposiciones generales, designar a los representantes de los funcionarios en las Juntas de Retribuciones y en los Patronatos de Casos, designar a los representantes de los funcionarios en la permanente de la Comisión Superior de Personal y de otros órganos de ámbito departamental o interministerial; formular iniciativas y sugerencias sobre condiciones de prestación de servicios, de plantillas orgánicas del Departamento y retribuciones, etc.

La Junta de Personal la presidirá el subsecretario y estará compuesta por un vocal elegido por cada uno de los niveles de titulación académica existente en el Departamento; un número

de vocales electivos igual en número a los anteriores distribuidos entre los cuerpos o escalas existentes en el Departamento que dispongan de asociaciones acogidas al decreto de Asociación de Funcionarios, y los vocales designados por el presidente en número igual al de la suma de los dos apartados anteriores.

Podrán presentarse a las elecciones para vocales, las organizaciones profesionales de funcionarios legalmente constituidos y un número no inferior de 25 funcionarios del nivel correspondiente, que presten servicios en el Departamento, aunque no pertenezcan a ninguna asociación.

Serán elegibles como vocales los funcionarios y el personal contratado en régimen de derecho administrativo, que, a su vez, serán también electores.

El mandato de los vocales es de dos años y solamente podrán ser reelegidos una vez.

El Ministerio de Asuntos Exteriores dictará las normas necesarias, previo informe de la Comisión Superior de Personal, para aplicar este real decreto a los funcionarios dependientes de este Departamento.

\*\*\*\*\*

Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA PLAZA ESPAÑA

KIOSCO PLAZA ESPAÑA. - Plaza España.  
KIOSCO PLAZA ROSELLON  
Aparcamientos Plaza Rosellón.  
ESTANCO CATALINA ALZINA. - C/. San Miguel, 110.  
PAPELERIA NOBEL. - C/. San Miguel, 172.  
JUANA DE GRACIA. - Plaza España.  
PAPELERIA OLMOS. - C/. Olmos, 21

\*\*\*\*\*

LA JORNADA

LOS ARABES EN ESPAÑA

Estos días se habla de los viajes oficiales de las altas jerarquías de la nación a los países árabes. Oreja Aguirre, ministro de Asuntos Exteriores, anunció en Cáceres que irá a Túnez. El presidente del Gobierno marchará a Egipto y Libia, y el Rey visitará después de estos emisarios "varios países" árabes.

De todos es conocida la amistad hispano-árabe. La Historia nos une a la casi totalidad de países de religión islámica. Pero habría que añadir la política antisraelí de España.

Curiosamente, ahora diversas naciones europeas han decidido darse un "garbeo" por estos países. Italia es la última en acudir casi llorando a Libia. Esta ha comprado numerosas fábricas allí, entre ellas la Fiat. Otra conocida y potentísima empresa alemana automovilística está en manos del Sha de Persia.

Con sólo estos ejemplos nos podemos dar idea de que España, a pesar de proclamar su tradicional amistad hispano-árabe, está deseosa de que los petrodólares vengan a nuestras cálidas tierras. Necesitamos inversiones. Recuérdese que Schimidt se entrevistará con Suárez mañana. Buscamos inversiones alemanas también.

Todo es bueno cuando la economía está por los suelos. Un dato concreto, entre el 22 de enero de 1974 y el 19 de noviembre de 1976, la peseta acusó una depreciación en su tipo de cambio del 17,89 por ciento. Sólo ganó posiciones frente a dos de las dieciséis monedas de referencia. Son la libra esterlina y la lira, monedas de países con clara recesión económica. Inglaterra ha solicitado los préstamos que concedió a Italia, y ha pedido otro al Fondo Monetario Internacional. El segundo país busca, como ya se ha dicho, dinero árabe y también el alemán.

Después de todo esto, no queda más remedio que decir que los viajes oficiales españoles a "varios países" árabes buscan la amistad, pero también los petrodólares de los nuevos ricos. Es lo de aquel chiste político: Un andaluz y un moro. Este le dice: "Amigos, si. Pero son tantos petrodólares". Como dicen los mahometanos: ¡Todo sea por los países pobres del Tercer Mundo!

VIDA POLITICA

CONGRESO DEL PARTIDO POPULAR

El primer Congreso del Partido Popular (PP), que encabezan los ex ministros don José María de Arelliza y don Pío Cabanillas, tendrá lugar los días 5 y 6 de febrero en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid, según han informado a Europa Press fuentes de este partido.

En la actualidad —añaden las citadas fuentes— se trabaja en la preparación de las ponencias y los diferentes temas que serán debatidos en el transcurso del Congreso. — (Europa Press).

PIDEN EL RESTABLECIMIENTO DEL TRIBUNAL DE CASACION DE CATALUÑA

En el transcurso de su Asamblea General y tras la elección de sus nuevos decano, secretario y tesoro, el Colegio de Abogados de Mataró ha acordado dirigirse al Rey y a su Gobierno en el sentido de solicitar que se restablezca el Tribunal de Casación de Cataluña con todas sus atribuciones. También solicita sea concedida la cooficialidad del catalán delante de los tribunales. — (Europa Press).

MARTINEZ ESTERUELAS: FIN DE SEMANA EN CANARIAS

Cruz Martínez Esteruelas, presidente de U.D.P.E. y uno de los promotores de Alianza Popular, viajará este fin de semana a las Islas Canarias para intervenir en dos actos públicos y mantener reuniones con dirigentes provinciales de U.D.P.E. y de los restantes grupos integrados en Alianza Popular.

El viernes, día 7, a las siete de la tarde, en el casino principal de Tenerife, pronunciará una conferencia sobre el «Panorama político actual y perspectivas inmediatas». — (Europa Press).

«SOCORRO ROJO» HACE PROPAGANDA DE LA AMNISTIA

Funcionarios del Cuerpo de Policía han detectado en diversas calles de la capital vizcaína propaganda de la organización denominada «Socorro Rojo», en solicitud de amnistía total para los presos y exiliados políticos del país.

Asimismo han sido hallados diversos panfletos y carteles en varios puntos de la provincia en los que se pide a los padres de familia que no adquieran juguetes de tipo bélico para sus hijos. — (Europa Press).

LAS JUVENTUDES LIBERALES EN FAVOR DE LA LIBERTAD DE LOS PRESOS POLITICOS

El Comité Ejecutivo de la Federación de Juventudes Liberales de Madrid región, en el transcurso de la reunión celebrada, acordó adherirse a la campaña «el mejor regalo de Navidad, la amnistía», patrocinada por organizaciones juveniles y ciudadanas en Madrid, según informa un comunicado hecho público hoy por la citada Federación. — (Europa Press).

SE REUNE LA F. P. D. El próximo viernes se reunirá en Madrid el Comité Federal de Federación Popular Democrática para estudiar, entre otros, los siguientes temas: 1. — Organización del próximo Congreso de Federación Popular Democrática en el presente mes de enero. 2. — Celebración del «Encuentro sobre Europa» del Equipo Español, en Madrid, a finales del mes de enero. 3. — Reunión en Madrid de la Ejecutiva de la Internacional Demócrata Cristiana (E.U.D.C.) los días 1 y 2 de febrero. — (Europa Press).

CONVERGENCIA DEMOCRATICA DE CATALUÑA Y ESQUERRA DEMOCRATICA, SE FUSIONAN

José María Trías de Bes, portavoz oficial de Convergencia Democrática de Cataluña, ha confirmado que la alianza electoral entre Convergencia Democrática y la Esquerra Democrática de Trias Fargas estaba consumada y que la fusión de ambos grupos se encontraba ultimada «a la espera de la ratificación a realizar en nuestro próximo congreso».

El señor Trías de Bes añadió que después de Reyes y antes de la celebración del Congreso previsto para los días 15 y 16 de este

mes, se haría pública una declaración conjunta de ambos partidos. — (Pyresa).

CONFIRMADO PACTO ELECTORAL

«El pacto con Centre Català refleja una voluntad de integración de Catalunya y representamos un centro muy amplio y no residual, sino creador», ha dicho esta tarde en Barcelona Antón Cañellas (Unió Democràtica de Catalunya) que, junto con Joan Mas Canti (Centre Català), ha mantenido una rueda de prensa para presentar a los medios informativos el pacto electoral firmado la pasada semana entre ambos partidos. — (Europa Press).

LA OPOSICION MODERADA ANTE LAS ELECCIONES

La llamada «Oposición moderada» se reunió ayer en la sede del Partido Demócrata Popular para estudiar una acción conjunta cara a las elecciones para el Congreso y el Senado.

La reunión comenzó a las 8 de la tarde y a la misma asistieron por Izquierda Democrática, Joaquín Ruiz Jiménez, Iñigo Cervera, Jaime Cortizo y Carlos Bru; Jaime Miralles y Enrique Larroque por la Unión Liberal; Juan Antonio Ortega y Díaz Ambrona por el Partido Popular; José María Gil Robles y Gil Delgado por el Partido Demócrata; Joaquín Garrigues Walker por el Partido Demócrata; José Ramón Llausén por el Partido Social Demócrata; Juan Madariaga por el Partido Progresista Liberal; Fernando Alvarez de Miranda y Federico Castellanos por Izquierda Demócrata Cristiana e Ignacio Camuñas por el Partido Demócrata Popular. — Pyresa.

ORDEN PUBLICO

Suspendido un mitin comunista en Barcelona IBA A INTERVENIR SANTIAGO CARRILLO

BARCELONA. (Europa Press). — Gregorio López Raimundo, líder del Partit Socialista Unificat de Catalunya ha recibido, como primer firmante del escrito de petición, un comunicado del Gobierno Civil en el que se le informa de que no ha sido autorizado el previsto mitin de dicho partido en el antiguo recinto del Borne, que debía tener lugar a última hora de la tarde de ayer. En consecuencia, Santiago Carrillo, que debía trasladarse a esta ciudad para asistir precisamente a dicho acto, aplazó su viaje. El secretario general del P. C. E. tenía intención de aprovechar su estancia en Barcelona para celebrar una reunión con representantes de los medios informativos.

Tanto la celebración del mencionado mitin como la estancia en Barcelona de Santiago Carrillo se encuadraban dentro de la campaña que se lleva a cabo actualmente para conseguir la legalización del partido comunista, bajo el lema de «para una democracia sin exclusiones».

El comité ejecutivo del P.S.U.C., al tener conocimiento de la no autorización gubernativa del acto, hizo público un comunicado en el que pone de relieve su más enérgica protesta por tal decisión.

JUICIO DEL TOP A LA JURISDICCION ORDINARIA

MADRID. (Cifra). — Aunque es probable que no se celebre en el Tribunal de Orden Público, este tribunal ha fijado para el próximo día 10 la vista de la causa seguida contra 15 personas acusadas de participar en la manifestación celebrada en Madrid el primero de mayo de 1973, en la que resultó muerto un policía.

Si el decreto de disolución del «TOP» y los Juzgados de Orden Público se publica en el «Boletín Oficial del Estado» antes del próximo lunes, día 10, al entrar en vigor el decreto, el juicio no se celebraría y pasaría la causa a la Audiencia Provincial de Madrid.

También, aunque no se publique el decreto, puede darse la circunstancia de que el fiscal y los defensores,

o algunas de las partes, puedan solicitar la aplicación del decreto de amnistía y que tampoco se celebre la vista, o se celebre solamente para parte de los acusados.

Con motivo de los sucesos ocurridos en Madrid aquel primero de mayo de 1973 fueron instruidos tres sumarios: uno para los considerados dirigentes de las organizaciones convocantes; otro en el que estaban procesados los médicos y enfermeras que habrían de actuar en el caso de que resultaran lesionados los miembros de estas organizaciones extremistas participantes en los hechos y un tercero, en el cual los encausados fueron los participantes detenidos cuya vista ha sido fijada para el lunes. Los otros dos juicios ya se celebraron.

Como queda dicho, en estos incidentes resultó muerto un inspector de policía a consecuencia de las heridas que recibió por un arma blanca.

«EL RUBIO», AYUDADO POR EL M. P. A. I. A. C.

LAS PALMAS. (Europa Press). — Según relató «El Eco de Canarias», en su edición de ayer, existe la posibilidad de que Angel Cabrera Batista, alias «El Rubio», presunto secuestrador y asesino de Eufemiano Fuentes, haya sido sacado de la isla por un comando del MPAIAC (Movimiento para la Autodeterminación e Independencia del Archipiélago Canario).

El periódico gran canario, que no afirma ni desmiente nada sobre el particular, basa la noticia en una presunta comunicación telefónica del secretario del citado movimiento procedente de Argel, en la que se manifestaba insistentemente que dicho comando había logrado sacar a «El Rubio» de la isla trasladándolo a otro del archipiélago. «El presunto secuestrador y asesino de Eufemiano Fuentes —según el citado portavoz— se encuentra bien protegido y es muy difícil para las fuerzas policíacas que le buscan el encontrarle».

Ya con anterioridad se ha asociado a «El Rubio» con el MPAIAC. En un registro realizado en el domicilio de

Olla de San Juan, donde Angel Cabrera Bastita vivía con su familia, fueron encontradas, en los útiles de su propiedad, las direcciones del secretario del citado grupo, «El Rubio» utilizó al Movimiento en sus llamadas telefónicas para solicitar el rescate de la familia Fuentes. Asimismo, semanas atrás, el secretario del movimiento independentista canario, Antonio Cubillo, ofreció a través de varias emisiones de «La Voz de Canarias Libres» una presunta entrevista con el delincuente, que en Las Palmas fue catalogada como totalmente falsa por personas que conocen a Angel Cabrera.

BILBAO: DESALOJAN HUELGUISTAS DE HAMBRE

BILBAO. (Cifra). — Quince jóvenes que se encontraban en huelga de hambre, en la Iglesia de San Francisco, de Bermeo, en petición de amnistía total, fueron desalojados anteañoche por la Guardia Civil.

Con ocasión de la orden de desalojo, se concentraron en los alrededores de la iglesia cerca de un millar de bermeanos para protestar por esta acción, y fueron disueltos por la Guardia Civil que utilizó medios antidisturbios.

Más de una hora tardó en normalizarse la situación en Bermeo, lo que ocurrió hacia las once de la noche, tras haber cargado varias veces las fuerzas de la Guardia Civil.

LIBERADOS TRES JOVENES DETENIDOS EN HERNANI

IRUN. («Europa Press»). — Están siendo puestos en libertad algunos de los detenidos a raíz de los incidentes ocurridos en las pasadas festividades. Los últimos liberados de los que se tiene noticia son tres jóvenes que habían sido apresados en Hernani.

El ayuntamiento de la citada población tenía la idea de presentar una serie de ponencias y peticiones relacionadas con estos hechos.

SIN NOTICIAS DE ORIOL

EL SEQUESTRO NO CREO EL T.O.P., EN CAMBIO FIRMO EL DECRETO-LEY DE PRESCRIPCION DE DELITOS

MADRID. (Cifra). — «No tenemos ninguna noticia sobre el secuestro de nuestro padre», dijo anoche a «Cifra» Antonio María de Oriol y Bustamante, hijo de Antonio María de Oriol y Urquijo, presidente del Consejo de Estado.

E señor Oriol y Bustamante reiteró la esperanza de su familia de que su padre sea liberado en breve.

LA ACTUACION COMO MINISTRO

MADRID. (Europa Press). — Don José María Ruiz Gallardón publica hoy un artículo en el diario «ABC» en el que, bajo el título «Antonio de Oriol, ministro de Justicia», hace una serie de puntualizaciones a los secuestradores del señor Oriol que agrimen como una de las razones para cometer el secuestro la labor del señor Oriol cuando era ministro de Justicia.

El señor Ruiz Gallardón señala, entre otras cosas, lo siguiente: —Se ha dicho que Oriol fue el creador y patrocinador del Juzgado y Tribunal de Orden Público. Inexacto: Antonio de Oriol accedió al puesto de ministro de Justicia en junio de 1965, casi dos años después de que por Ley de 2 de diciembre de 1963 se crearan aquellos organismos judiciales.

Pero, en cambio —añade el señor Ruiz Gallardón— sí puso su firma al pie de disposiciones en las que su altura de miras, su espíritu cristiano de reconciliación, se ponen de manifiesto. Veamos algunos:

—Ley de 21 de diciembre de 1965 por la que se daba nueva redacción al artículo 222 del Código Penal, en cuya virtud se excluía expresamente del delito de sedición los supuestos referentes a la huelga.

—Decreto de 10 de noviembre de 1966, por el que se concedió indulto total de las sanciones pendientes de cumplimiento derivadas de la legislación especial de responsabilidades políticas, cualquiera que fuera su clase y autoridad, o tribunal que las hubiera impuesto.

—Y como culminación de esta ta-

rea ahí está el Decreto Ley de 31 de marzo de 1969, con un alcance absolutamente inusitado —tan inusitado que a su amparo se permite hoy circular libremente a ciudadanos como Santiago Carrillo por actos cometidos durante nuestra guerra civil— Decreto-Ley dictado por inspiración y a propuesta del hoy secuestrado don Antonio María de Oriol y Urquijo.

SCHMIDT ESPERADO HOY EN MADRID

MAÑANA, ENTREVISTA CON SUAREZ

El canciller de la República Federal Alemana, Helmut Schmidt, que se encuentra pasando unas breves vacaciones en el sur de España, llegará hoy miércoles por la tarde a Madrid por vía aérea. El señor Schmidt se entrevistará

mañana jueves, por la tarde, con el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, en la nueva sede de la Presidencia, sita en el Palacio de la Moncloa, y posteriormente regresará a la República Federal Alemana.

Adquiera Baleares en Palma ZONA LEVANTE KIOSCO HONDEROS. - C/. Honderos ESTANCO ROVER MOTTA. - C/. Rover Motta ESTANCO HONDEROS. - C/. Honderos. PAPELERIA ASTERIX. - C/. Capitán Cortés. 77

# OPINION OPINION OPINIONES

## LAS CLAVES

### AMNISTIA Y NEGOCIACION, CON CARRILLO AL FONDO

Las cosas están así: amnistía y negociaciones. La amnistía vuelve a ocupar una posición de vanguardia, agresiva, de manera especial en determinadas regiones, pero muy intensamente en publicaciones, en pintadas, en pretensiones que no dejan de ser presionantes. El Gobierno la ha prometido, sin prometerla, al hablar el ministro de la Gobernación de un paso más y más amplio para la reconciliación nacional. Y, en medio, el secuestro de Oriol. Los secuestradores no hablan de amnistía: hablan de que los "quince" detenidos que señalaron en su primer comunicado, sean puestos en Argelia. Y no hablan tampoco ya de la muerte del presidente del Consejo de Estado, sino de retenerle todo el tiempo que sea preciso, para los que están preparados según dicen y creen estar demostrando.

Algunos comentaristas señalan que puesto que los secuestradores presuntos miembros del G.R.A.P.O., no hablan de amnistía el Gobierno puede concederla sin sentirse coaccionado. Y si en la amnistía, que debe, según se pide, alcanzar a todos los inculcados por delitos de motivación política, son liberados los "quince" que señala el G.R.A.P.O., el señor Oriol será restituido. No es tan fácil, ni cabe en muchos entendimientos el retorcido y sofisticado razonamiento. Y no sólo porque algunos de los "quince" haya, al parecer, manifestado que no quiere deber su libertad al G.R.A.P.O., sino porque sin la aparición sano y salvo del señor Oriol, todo está condicionado; y el Gobierno ha dicho que no puede, que no debe, al menos, actuar bajo condicionamientos. El tema se enreda cuando algunos hablan ya en sus comentarios, muy claramente, de lo que se empezó a insinuar hace tiempo: implicaciones de intereses internacionales, se añade que en este caso conjuntados y sostenidos por entidades ligadas a las dos más grandes potencias que actualmente dirigen —y rigen— la política internacional. Pero, pese a todo, se adivina como imparable el decreto de amnistía. Se espera de un momento a otro; casi en la referencia del próximo Consejo de Ministros.

Entretanto, los "nueve" de la comisión para la negociación con el Gobierno sientan en su seno por vez primera a Santiago Carrillo. Se supone que con la esperanza de hacerle ver lo inconveniente que resulta su presencia para el diálogo con el Gobierno, y solicitarle que el Partido Comunista delegue en otro colectivo su representación. Dicen que la cosa no ha de resultar fácil; y en la tarde en la que estas líneas se escriben habrá de dilucidarse el tema. Santiago Carrillo podrá estar en libertad, en gran parte gracias al decreto ley de 31 de marzo de 1969 que firmó el hoy secuestrado Oriol, y que declaraba "prescritos todos los delitos cometidos con anterioridad al 1º de abril de 1939; pero no es interlocutor válido por muchas y varias razones; pero entre ellas porque su presencia sigue levantando un tanto que no es ni puede ser favorable al intento de pacificación que se propone llevar a cabo el Gobierno. Y hasta nay quien este tema con el de Oriol, y señalan que ambas operaciones —desaparición de Oriol y aparición de Carrillo— pueden estar destinadas a evitar la necesaria pacificación de los españoles; y, de paso, crear dificultades, si fuera posible insalvables, al presidente Suárez.

Cierto es que tras el artículo firmado por Torcuato Luca de Tena y publicado en "ABC" donde se acusaba a Carrillo de posibles delitos contra la seguridad de los españoles e insultos al entonces Jefe del Estado y que no han prescrito porque fueron cometidos después del 1 de abril, olvidando esta disposición, pero de una manera ciertamente impresionante, "El Alcázar" recordaba que "los crímenes de guerra y contra la Humanidad" como el genocidio de Paredones del Jarama, "según jurisprudencia sentada por las naciones democráticas en Nuremberg, no prescriben". Pero las leyes españolas no han suscrito nada que ligue nuestra justicia a tal jurisprudencia: ni en nuestro ordenamiento jurídico puede encontrarse algo que conduzca a tal pretensión imprescriptible.

Otra cosa es la realidad impresionante de esas listas de nombres que, y sólo son una parte de los asesinados, publica el periódico a lo largo y anejo de casi cinco páginas. Los familiares de estas víctimas, casi en su mayoría, (nos atrevemos a decirlo con alguna razón de entendimiento), están dispuestos a perdonar; pero no a que su perdón pueda potenciar a quien en sus más recientes declaraciones, incluso bajo la máscara de la pretendida reconciliación, demuestra que él no perdona. Aquí sí que hay un tema que salta de las normas legales a las implicaciones políticas: la alianza con Carrillo está manchada para muchísimos españoles. Y esos españoles cuentan en la hora próxima de la confrontación electoral.

El tema del secretario del Partido Comunista de España es un tema en primer lugar del Partido. Pero nadie puede hasta ahora demostrar que no sea también un tema de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas. Ese es el caso, y esa es la prevención que nadie ha despedido todavía.

Por lo demás, mañana es la Pascua militar. No parecen haberlo recordado los periódicos. Es una fecha solemne y llena de sentido. Habrá recepciones en los más altos niveles; y una vez más la presencia del Ejército como garantía de lo permanente anorecerá, con toda su significación, ante todos los españoles.

D. C. V.

## REFORMA DE LA EMPRESA

### ABC

"El plazo concedido al Gobierno para la presentación de un proyecto de ley de Régimen Jurídico y Reforma de las Empresas, ha sido prorrogado hasta el 1 de abril de 1978.

Prorrogar no es desistir o anular. Así, la disposición transitoria tercera de la ley de Relaciones Laborales no queda cancelada o derogada, sino que se aplaza. Las razones del aplazamiento, según el preámbulo del decreto correspondiente, son comprensibles: imposibilidad de cumplir, dentro del tiempo previsto, la participación de organismos —como el Consejo de Economía Nacional, por ejemplo— en la elaboración de la ley la conveniencia evidente de ampliar consultas y encuestas, dada la repercusión que una norma de tal naturaleza tendrá en la economía del país, etcétera.

Por excepción, este aplazamiento encierra una consecuencia extraordinariamente positiva. Va a permitir que el texto legal se redacte sin precipitaciones; con meditación, con cautela, con análisis y previsión de sus inevitables consecuencias. Trascendentes consecuencias, porque se trata en dicha ley de regular la participación del personal en los órganos de gestión, en la responsabilidad y en los beneficios de las empresas.

Lo cierto es que la reforma de la empresa es una realidad ya consumada en bastantes países y es un proyecto en marcha en otros tantos. No se trata, por lo tanto, de atacar la institución económica empresarial; y si se trata, en cambio, de adaptar su estructura, mejorándola, a las exigencias de participación, de información, de mayor cohesión interna, que son propias del tiempo actual.

### LAS DECLARACIONES DE CARRILLO

"Otras frases de estas declaraciones son las que siguen: "La condena a muerte de Franco, la firmaría, sí". "Estoy entre los españoles que piensan que ver morir a Franco en su cama es una injusticia histórica". "Yo nunca he esperado que Franco muriera y he hecho lo posible para cazarle antes de que se muriera". "Pienso todavía cogerle antes de que se muera".

El párrafo que cito a continuación del hombre al que se le ha reconocido "falta de peligrosidad", publicado en el mismo documento hace catorce meses merece analizarse despacio: "Yo he hecho la guerra civil del verdad. DISPARANDO, MATANDO. He hecho también la guerrilla cuando creía en ella. Durante nueve años. No sé si soy un buen tirador, pero sé que apuntaba con cuidado: para matar. ¡Y he matado!" "No me arrepiento de haberlo hecho".

Con independencia de que sus nueve años de guerrilla son lo que en términos vulgares se denomina un farol, un modo como otro cualquiera de presumir, respecto a las matanzas de la guerra cabe considerar que Carrillo no fue al frente, no luchó en las trincheras, no participó en ninguna acción militar conocida. Y como la misión política que se le confió era en la retaguardia, parece deducirse que los disparos de que habla no fueron efectuados precisamente en lo que se llama "el campo del honor", sino en las cunetas o frente a los fosos y paredones de los cementerios.

Sus delitos de entonces están prescritos pero no olvidados. Frente a los de ahora (salvo que esta pequeña antología reciente no se considere delictiva) cabría preguntarse si no serían canjeables sus penas por un regalo singular: un billete de ida y sin regreso para Moscú. Serían muchos los que contribuirían gustosos a sufragar una larga vacaciones".

TORCUATO LUCA DE TENA

## MODERACION ECONOMICA



El ministro de Hacienda, en su reciente discurso sobre presupuestos, ha rehuido los planteamientos ampulosos y de tecnicismos y enfoques teóricos

innecesarios e incomprensibles para una buena parte de los ciudadanos. Ha dejado bien claros, en nuestra opinión, los argumentos en contra de una estabilización drástica o una reacción a ultranza; al optar por una acción inmediata, que no necesariamente es el justo medio que significa el desastre, en opinión de algunos, se atiende a criterios expuestos en una reciente reunión de expertos económicos, en la que por cierto no se han ofrecido soluciones concretas, sino líneas de actuación excesivamente generales.

La claridad y el realismo no han estado exentos de rigor y sí de todo triunfalismo. Se ha pedido desde diferentes medios de comunicación social que se anuncie al país, sin paliativos, la gravedad de nuestra situación económica. En respuesta a dicha petición, el ministro de Hacienda ha dejado bien claro que el Gobierno renuncia al fácil expediente político de prometer milagros repentinos. Muy al contrario, "reconoce y acepta que nuestras dificultades económicas no tienen solución de la noche a la mañana y que nos espera a todos un periodo, ni corto ni cómodo, de moderación económica, por el que es necesario que transitemos tomando cada uno la parte que en justicia le corresponde".

## EL PC Y SUS PROCEDIMIENTOS

"Creo que en el tema de aceptación de partidos políticos hay que ser completamente pragmático y realista. Hay que aceptar todos los partidos políticos que digan que se atienen a las reglas del juego democrático y que representen una realidad en la sociedad española y, naturalmente, cuando se hace esta pregunta se está uno refiriendo al famoso tema del Partido Comunista. Hemos dicho en muchas ocasiones que el reconocimiento de todos los partidos incluye la posibilidad de legalización del Partido Comunista de España; no confundir, como se

## CONTRASTE DE PARECERES

hace en determinada propaganda, el Partido Comunista de España, versión carrillista o de otros conocidos líderes, con el Partido Comunista reconstituido o con los grupos puramente subversivos o violentos. Creo que en una ley de partidos políticos se debe aceptar a todo el que diga reconocer los procedimientos democráticos y la renuncia a la violencia. Debe quedar fuera de la ley, no por razones ideológicas, sino de conducta externa, cualquier grupo que utilice la violencia, sea en la extrema derecha o en la extrema izquierda. Por consiguiente, el PCE afirma que va a estar dentro del juego de la democracia como lo han dicho en Italia o Francia, no veo por qué se le va a negar la credibilidad de entrada. Cosa distinta es si después empieza a utilizar procedimientos no democráticos".

JUAN ANTONIO ORTEGA Y DIAZ-AMBRONA

## EDITORIAL

### REFLEXION SOBRE LA VIOLENCIA

#### «OPINION»

No; la reflexión sobre la maldad de la violencia política tiene interés e función precisamente de la gran mayoría de ciudadanos no violentos, en el sentido de evitar que reacciones emocionales o impulsos viscerales nos hagan caer en la trampa tendida por grupúsculos alienados que, a pesar de proceder ideológicamente de la izquierda extrema, benefician, curiosa y paradójicamente, a los sectores más involutivos de la extrema derecha. La erradicación del activismo violento es, por supuesto, un problema de orden público, pero sólo en tanto en cuanto es contemplada la violencia como un hecho aislado de sus causas. En la medida que ataquemos sus causas será innecesaria la "última ratio" de la presión legal y legítima.

España —un poco fatigada de violencias físicas y verbales— quiere paz, quiere libertad, quiere democracia. Quizá porque quiere que la mejor forma de atacar la violencia en sus causas primeras es haciéndola socialmente imposible. Proseguir, con más razón que nunca, el camino emprendido de la democratización será el mejor síntoma de serenidad y de sentido común y la mejor respuesta a la burda trampa que nos tiende el terrorismo irracional.

## LA SUBIDA DEL CAFE

### PUEBLO

"Un Estado de recursos escasos ha de cuidar escrupulosamente sus fondos. es obvio que con el dinero empleado en subvenciones a cafés, pongamos por caso pueden escolarizarse niños

atender más enfermos en hospitales. El corolario de esta brusca subida no puede ser otro que mentalizar necesariamente a este país sobre la necesidad de despilfarrar inútilmente. Si el consumo del café, por ejemplo, aumentara alegremente, no sería impensable la vuelta a sustituirnos más o menos aceptables, como la achicoria o la malta. Así que este ejemplo a otros productos de mayor incidencia y recordemos que nadie desea una vuelta a tiempos de racionamiento o de escasez, pero sí hace preciso estimular la preocupación por temas ciudadanos, y unos consejos de consumidores numerosos y representativos tienen mucho que decir en el futuro respecto a la asignación de fondos para productos de primera necesidad. Otra cosa es ver cómo la subida del café repercuta en los establecimientos de hostelería, y si un incremento de ha sido fijado oficialmente, vía "Boletín del Estado" no se justificadamente en la selva de los diversos escalones de llegar a manos del público".

LUIS ROMASANTA



(«Gaceta, Ilustrada»)

## ARISTOCRACIA

### LA VANGUARDIA

—¿Puede una persona como usted, perteneciente a la alta burguesía, sentirse realmente democrata?  
—No sólo puede, sino que debe. Nosotros somos nada más que unos señores de la burguesía industrial elevados a título por Alfonso XIII y a los que nos miran muy desde arriba los verdaderos aristócratas. Frente a los abusos de los feudalismos de todos los tiempos el poder real siempre buscó y encontró el apoyo de los burgos o burguesías de las clases medias trabajadoras para defender al pueblo, y este feudalismo existe hoy con otro carácter que no es precisamente el de la aristocracia de la sangre. La Monarquía busca el apoyo de las clases medias para defender al pueblo.

TORCUATO LUCA DE TENA

## LA COLMENA ENLOQUECIDA

### INFORMACIONES

“Se habla de política a todas horas, hay en ello como un regusto morboso de una clase de aficionados a la misma a quienes molestan los problemas reales de cada español.

El problema de cada español se manifiesta dentro de un cuadro clínico muy caracterizado de alucinaciones esquizofrénicas. Para unos, las cosas suben a precios que no pueden pagar; para otros los salarios suben a cifras que no pueden sostener en sus negocios sin amenaza de quiebra inmediata; para no pocos, las posibilidades de trabajo se esfuman. Todos decidimos gastarnos la última peseta como sea; nadie queremos ahorrar e invertir, porque nada es seguro hoy, ni valdrá mañana lo que ayer. El consumo es frenético, suicida. El temor a la ruina, al paro o la vida miserable y sojuzgada de un marxismo disciplinario — según los diferentes casos de reacción — provocan el afán de apurar los últimos días de Pompeya, exigiendo más y más lo inmediato, sin pensar en las consecuencias, sin dar un adarme por el porvenir.

Estamos ante una crisis de confianza, ante una ausencia de valores del espíritu, ante una subversión en el orden de las soluciones que cada uno se aplica o que el Estado impone”

JAVIER M<sup>a</sup> DE BEDOYA

### EDITORIAL

## LA SUPRESION DEL TOP

El último Consejo de Ministros aprobó un acuerdo que, sin ningún género de dudas, hemos de considerar de la máxima trascendencia: la supresión de los Tribunales de Orden Público y de Delitos Monetarios. Se trata del gran “empujón”, de la gran recta final, que nos llevará a la unidad de jurisdicciones: una promesa que arranca desde la Ley Orgánica del Estado (aprobada en referéndum en 1967), que fue renovada por los dos Gobiernos de la Monarquía en sus declaraciones programáticas, pero que sólo ahora parece estar al alcance de la mano. Hizo falta para ello casi un año de estudios por parte del Ministerio de Justicia, y suponemos que una aceptación formal de las peticiones de casi todas las fuerzas políticas democráticas y de la Abogacía. Quedan ahora todavía algunas jurisdicciones especiales, pero el paso más importante ya se ha dado, con vistas a completar el proceso democrático español: se suprime un Tribunal fundamentalmente político, cuya existencia — y no es difícil encontrar testimonios que lo avalen — estaba frecuentemente en contradicción no sólo con el principio de Unidad, sino con el de Independencia.

La suspensión del TOP, por tanto, la tenemos que contemplar desde varios puntos de vista distintos, pero conectados entre sí. Primero, un punto de vista puramente político: España está culminando un proceso de normalización democrática en el que no caben — o no deben caber — elementos extraños. Si se acomete una reforma que busca, ante todo, consolidar la democracia sobre la base de las libertades públicas, el imperio de la Ley y la igualdad de los ciudadanos ante ella, era preciso que desaparecieran los instrumentos que, heredados de una situación distinta, se oponían a ese objetivo. La desaparición del TOP no es, pues, una acción aislada, sino que forma parte del conjunto de la reforma. En buena lógica, esto ha de completarse en un futuro que quisiéramos que no fuese lejano, con las necesarias y nuevas reformas legales que todavía limitan de alguna forma la libre expresión de las ideas u otorgan a la Administración una potestad sancionadora al margen de los Tribunales de Justicia.

La segunda consideración es puramente jurídica, aunque también relacionada con los comportamientos políticos. Se trata de la evidencia de que no existe Estado de Derecho sin los principios de unidad e independencia de la Justicia. Los Tribunales especiales pueden ser necesarios en determinadas circunstancias históricas de una nación, o cuando se reduzcan a ámbitos muy específicos, como es la jurisdicción militar o la canónica. Pero son incompatibles con una democracia en plenitud. Por ello, el gran avance que suponen los últimos acuerdos del Consejo de Ministros no radica solamente en la supresión del TOP — creado y hecho desaparecer por decreto —, sino en el acuerdo de transferir a la jurisdicción ordinaria las causas que, por delitos de terrorismo, se siguen en la jurisdicción militar. Creemos, al igual que el grupo “Táctic”, que con ello el Ejército, que tan sublimes pruebas de neutralidad política está ofreciendo a la Nación, podrá ceñirse, sin otra preocupación ajena a sus funciones, a los papeles que le encomiendan las Leyes Fundamentales. Como dijo un ilustre político español, las Fuerzas Armadas no son el gendarme del Régimen.

Por todo ello, damos la bienvenida a los acuerdos. Todavía nos reservamos una última opinión, que deberemos expresar cuando se conozca el texto del decreto. Por hoy, basta decir que se ha dado un gran paso. Un paso coherente con todo el espíritu de la reforma política.

«BALEARES»

## EL PENDULO

POR FERNANDO ONEGA

Hace unos días le pedían a Pemán su criterio sobre el momento político. Y dijo algo así como esto: “El Gobierno es tan Gobierno, que la oposición no parece oposición”. Hoy podríamos darle la vuelta a la frase: La oposición es tan poca oposición que el Gobierno se engrandece cada vez que se juntan. Digo esto, porque la reunión de ayer, en la que habíamos puesto todas nuestras esperanzas, ha dejado las cosas como estaban. Nombro a Canyellas, Felipe González, Jáuregui y Sarrástegui. Quere decirse que hizo una reducción para no poner a Carrillo, pero intenta un juego de segundas y terceras comisiones para meter a don Santiago, por la puerta del Palacio de la Moncloa. Esto es, al menos, lo que este cronista supone. Lo que ve claro es lo siguiente: Que no hay una propuesta formal de diálogo urgente para entrar en el pacto que el país necesita; que todo se vuelven dilaciones, como si el país se pudiera gobernar a base de “ir proponiendo al Gobierno próximamente la negociación de los restantes puntos”, etcétera.

Ayer, cuatro de enero de 1977 cayeron por sí mismos todos los ingenuos entusiasmos depositados en torno a “los nueve”. Puede que haya negociación con las fórmulas que propone la Comisión Negociadora. Pero lo que resulta evidente es que el país es mucho más serio que este juego de comisioncillas que se despachan con cuantagotas desde una mesa en la que puede resultar maravilloso ver a Carrillo sentado junto a un señor de derechas, pero que no aporta casi nada y, encima, no representa a todas las fuerzas políticas del país. Vamos, pues, a colocar un RIP junto al cuerpo de nuestra clase política y vamos a reclamar, una vez más, el derecho a tener una oposición digna que ofrezca soluciones, en lugar de jugar con dilaciones para profesionalizar su puesto de “eternos oponentes” que nunca fueron escuchados. Vamos, incluso, a desear que alguien con la suficiente autoridad convoque a todos los sectores políticos a una mesa sincera de conversaciones. De lo contrario, por el camino que nos quiere llevar la oposición que ayer se reunió, no tendremos convocatoria electoral para junio. Dicen que hay políticos que se estrellan a sí mismos con sólo dejarles hablar. Ahora, este periodista está convencido de otra cosa: La oposición española — la que más circula — se estrelló siempre cuando le dieron algún tipo de iniciativa.

Creo, sin embargo, que más importante que todo esto es el movimiento que ayer se registró en las alturas políticas de la nación. No se recuerdan días tan movidos en la crónica nacional. Por el despacho del Rey pasaron Fernández Miranda y Suárez. Por el despacho de Suárez, todos los mandos de las Fuerzas Armadas además de los vicepresidentes y el titular de Gobernación. Algo está en el telar del Gabinete, aunque cualquier especulación sería moverse en un terreno de arenas movedizas. El Consejo de Ministros de la próxima semana podrá ofrecer, quizá, las claves de lo que está ocurriendo en el cénit de la política nacional.

Mientras tanto, los polos de la actividad pública se perfilan así: Por parte de lo que todavía es extramuros de la legalidad, la batalla por la amnistía, bajo la ya famosa consigna de que “sería el mejor regalo de Reyes”, y el acompañamiento de algunos encierros que ayer se reanudaron en Madrid. Por parte de la opo-

sición moderada, una carrera contra reloj hacia las elecciones. En este sentido, la presencia del Partido Popular entre los socialdemócratas, los cristianos y los liberales fue la señal de que, en la próxima convocatoria electoral, apenas habrá partidos en solitario. Entre los “pepes” hay un gran predominio de demócrata-cristianos. La reunión de ayer fue la confirmación de que abandonan la lucha en solitario, aunque, de hecho, en solitario habían comenzado la captación de candidatos en casi todas las provincias.

Por parte del mundo oficial, se intenta un relanzamiento de imagen en el exterior, quizá como complemento del éxito de opinión del Rey y del presidente. Los próximos diálogos con Alemania, precisamente a ambos niveles, son un indicativo de la baza europea. El acercamiento a los países árabes es algo más, porque precisamente de esa zona nos vendrán los próximos dolores de cabeza.



EL PUBLICO COMENTA ASOMBRADO LAS IN SOLITAS ESCENAS EROTICAS QUE SE SUCEDEN EN ESTA PELICULA

«EL AMBIENTE ESTA MUY BIEN RECREADO, LOS ENCUADRES MUY ESTUDIADOS -CARACTERISTICA DEL CINE SUECO- LA INTERPRETACION ES BUENA Y MUCHAS ESCENAS RESULTAN MUY CRUDAS EN EL ASPECTO EXHIBICIONISTA, PORQUE, APARTE DE LOS PROBLEMAS SOCIALES, E INCLUSO DOMESTICOS, EXISTEN LAS RELACIONES SEXUALES, ALGO QUE NO HA CAMBIADO MUCHO A TRAVES DE LOS SIGLOS»

(«CINEFILO»)  
(«BALEARES»)

¡UN EXITO DE ESCANDALO!  
SEGUNDA SEMANA

EROTICAMENTE AUDAZ...

POLITICAMENTE RETADORA...

SOCIALMENTE REIVINDICATIVA...



Un lenguaje abierto, viril, enérgico, que habla de sexo y de libertad  
«Múltiples escenas eróticas con gran osadía igualmente en los desnudos masculinos» (Cine - Asesor)

Horario del film: 3'30 - 5'45 - 8 - 10'15  
V. O. CON SUBTITULOS - RIGUROSAMENTE MAYORES 18 AÑOS

## EL REY DESPACHO AYER CON SUAREZ Y FERNANDEZ MIRANDA

### SE IGNORA QUE PAISES ARABES Y CUANDO SERAN VISITADOS POR JUAN CARLOS

Los Reyes Don Juan Carlos y Doña Sofía, acompañados de sus hijos y otros familiares llegaron ayer a Madrid, a las ocho y media de la mañana, en tren, procedentes de la estación de Monzón (Lérida) y de Baqueira Beret, donde han pasado, durante los últimos nueve días, sus vacaciones de Navidad.

Con los Reyes llegaron también a Madrid sus hermanos Constantino y Ana María de Grecia y la ex reina Federica, madre de la Reina Sofía.

Don Juan Carlos y Doña Sofía y sus acompañantes fueron recibidos en el andén número tres de la estación de Chamartín por el ministro de la Gobernación, Martín V'ila, el jefe de la Casa Real, marqués de Mondéjar y otras personalidades.

Desde el andén de coches de la estación, los Reyes se trasladaron al Palacio de La Zarzuela. Don Juan Carlos conducía su propio automóvil, en el que la Reina ocupaba el otro asiento delantero y el Príncipe Felipe y la Infanta Cristina los posteriores.

#### DESPACHO CON SUAREZ

#### Y FERNANDEZ MIRANDA

En su residencia del Palacio de La Zarzuela, S. M. el Rey Don Juan Carlos recibió en su despacho al presidente del Gobierno don Adolfo Suárez González, y al presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Torcuato Fernández Miranda.

#### SE IGNORA AUN QUE PAISES

#### ARABES VISITARA

Se ignora aún qué países árabes visitará el Rey Juan Carlos I durante el año 1977, precisó ayer

la agencia "Cifra" fuentes del ministerio español de Asuntos Exteriores.

Esta precisión fue solicitada ante la noticia publicada por algunos periódicos que anunciaban la visita del Rey y del jefe del Gobierno Adolfo Suárez a Túnez,

según declaraciones atribuidas al ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja durante su reciente estancia en Cáceres.

Oreja anunció que visitaría próximamente la República tunecina y que más adelante el primer ministro y el Rey visitarían

distintos países árabes sin dar mayores precisiones.

El primer viaje del presidente Suárez debe tener lugar a finales de este mes y será a El Cairo, según declaró a "Cifra" la Oficina de Información Diplomática.

## PRENSA

### EL «DIARIO DE AVISOS» NO SUBE EL PRECIO

#### PERO ESTA DEMANDADO POR SUS OBREROS

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra). — El «Diario de Avisos», decano de la prensa en Tenerife, no ha subido de precio y continúa vendiéndose a diez pesetas, de lunes a sábado, y a 15 los domingos. Los otros dos periódicos de Tenerife, «El Día» y «La Tarde» al igual que la mayoría de los diarios españoles han subido sus tarifas a 15 pesetas.

El «Diario de Avisos», que actualmente es editado por la empresa «Canaria de Avisos», ha mantenido serios conflictos laborales en los últimos meses y el próximo día 14 se verá en Magistratura la causa que tienen planteada los despedidos contra los editores del periódico.

#### NO HAY ACUERDO ENTRE

#### TVE Y LOS ANUNCIANTES

MADRID. (Pyresa). — «Las conversaciones en cuanto al boicot de los anunciantes a RTVE están un poco en punto muerto, porque estamos a la espera de la contesta-

ción oficial del citado organismo», ha declarado a Pyresa el director de la Asociación Española de Anunciantes.

De momento, y hasta que esa respuesta oficial no llegue, el boicot continúa. Las propuestas de los anunciantes, no solo se cifran en una posible reducción de las tarifas, sino que también piden unas normas más actuales de contratación y una mayor representación de los anunciantes en la Junta de Publicidad de RTVE.

Por su parte, RTVE ha declarado que el aumento de tarifas ya está aprobado y que es un hecho irreversible, a lo que el director de la Asociación Española de Anunciantes contestó que «no es necesario que RTVE cambie las tarifas. Existen otras fórmulas para el entendimiento y esperamos que el problema se solucione pronto». Las mismas fuentes declararon a Pyresa que en el momento en que se llegara a un entendimiento por las dos partes entraría el boicot publicitario, a RTVE.

## NOMBRES PROPIOS



RAMON SERRANO SUNER. Ex ministro. — Fue el autor del decreto de unificación la tarde del 19 de abril de 1937 en una buhardilla del palacio

JOSE CAMON AZNAR. — Intelectual español. — Le ha sido concedido el premio "Hispanic International Research Institute" (Instituto Hispánico de Investigaciones Internacionales) en la edición de 1976. El premio le fue otorgado por acuerdo unánime del "Board de directores del Instituto". Este es el premio más importante de la citada entidad. El profesor cultivaba casi todos los géneros literarios, poesía, teatro, novela, historia, crítica de arte, etc.

episcopal de Salamanca, según un informe sobre el tema que publica esta semana la revista "Día 32".

JOSE DURAN. — Boxeador. — Se desmiente la noticia de que el español fuera a actuar en el Madison Square, de Nueva York ante el también ex-titular mundial Emile Griffith. La noticia del desmentido procede directamente del Madison donde un portavoz ha comunicado que nunca tuvo negociaciones con él.

HANS MATTHOFER. — Líder sindical de los metalúrgicos alemanes. — En unas declaraciones en Gran Canaria ha dicho que "la huelga es

un remedio extremo antes que agotar la vía de negociación". Dijo, también, que en su país llevan 30 años sin una sola huelga en su sector.

MONSEÑOR MANSILLA. — Obispo de Ciudad Rodrigo (Salamanca). — "Querer el aborto y rechazar la guerra es una contradicción, hay que ser consecuentes, porque la vida merece respeto en todo momento por ser algo sagrado", ha dicho en una exhortación pastoral. Añade que "si producen horror los muertos en una guerra, mayor es el número de abortos en un año en el mundo: 50 millones, y en España 300.000 en 1974. Seres éstos que se les niega el derecho de vivir".

MANUEL AULLO URECH. — Director general de ICONA. — En el diario "Informaciones" ha proclamado la necesidad de socializar la caza con el fin de aumentar el número de co-

tos para que los españoles puedan practicar este deporte. Un dato que da es que en España hay 26 millones de hectáreas de cotos privados y cuatro millones de cotos sociales.

## CORTES

### EL MARTES COMENZARAN LOS DEBATES SOBRE LA ASOCIACION SINDICAL

### Fernández Miranda niega fuera agredido en el funeral de Carrero

Dentro de una semana, el martes día 11, comenzará a debatirse en el seno de la comisión de Presidencia y Leyes Fundamentales, que preside Gregorio López Bravo, el proyecto de Ley de regulación del derecho de asociación sindical.

El proyecto, que se tramitará por el procedimiento ordinario, que consta de seis artículos y cuatro disposiciones, han sido presentada una enmienda a la totalidad. Aunque no ha sido aún confirmado, es posible que sea el ministro de Relaciones Sindicales, de la Mata Gorostizaga, quien haga su presentación. La ponencia que ha informado el proyecto está formada por los señores José María Oriol y Urquijo, Ramón Pita da Veiga, José Luis Meilán Gil y Melitino García Carrero.

#### EL PRESIDENTE DESMIENTE QUE FUERA AGREDIDO

Al término de la reunión de la mesa de las Cortes, celebrada a última hora de la mañana de ayer el presidente de la Cámara, don Torcuato Fernández Miranda, declaró a los periodistas allí presentes que no había noticias de interés para la prensa. Tras saludar personalmente a todos los informadores y felicitarles el año nuevo, el señor Fernández Miranda lamentó que a última hora de la mañana de ayer el presidente de la Cámara, don Torcuato Fernández Miranda, declaró a los periodistas allí presentes que no había noticias de interés para la prensa. Tras saludar personalmente a todos los informadores y felicitarles el año nuevo, el señor Fernández Miranda lamentó que a última hora de la mañana de ayer el presidente de la Cámara, don Torcuato Fernández Miranda, declaró a los periodistas allí presentes que no había noticias de interés para la prensa. Tras saludar personalmente a todos los informadores y felicitarles el año nuevo, el señor Fernández Miranda lamentó que a última hora de la mañana de ayer el presidente de la Cámara, don Torcuato Fernández Miranda, declaró a los periodistas allí presentes que no había noticias de interés para la prensa.

#### ESTE FIN DE SEMANA

### LA VISITA OFICIAL DE OREJA A TUNEZ

Aunque la fecha del viaje a Túnez del ministro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja, no ha sido revelada oficialmente todavía, fuentes dignas de crédito coinciden en señalar a Europa Press que se producirá este mismo fin de semana. Se espera que el anuncio oficial sea hecho en las próximas horas, puesto que la primera indicación, sin fecha, la hizo el señor Oreja en Cáceres.

En el ámbito de los países árabes, las tandas de viajes serían tres, diferentes: el ministro Oreja a Túnez; el jefe del Gobierno a Egipto y otros países árabes; y por último más adelante, el Rey Don Juan Carlos a otros países también árabes.

### RECORRE A PIE 25.000 KILOMETROS

#### Para ganar una apuesta de un millón de marcos

Nerja (Málaga). (Cifra). — Walter Herman, alemán, de 50 años de edad, residente en Achen (Alemania Occidental), por una apuesta con unos amigos recorrerá 25.000 kilómetros a pie, por distintas naciones europeas, entre ellas España.

Ahora lo hace por la Costa del Sol y a su paso por Nerja se presentó a las autoridades para poder justificarlo a su regreso a Alemania y percibir el millón de marcos en que está cifrada la apuesta.

Según Walter Herman dicha cantidad la dedicará totalmente a los niños europeos sin padres, habiendo destinado un millón de pesetas, que ya ha depositado en un banco de Suiza, a beneficio de los niños huérfanos españoles.

### LA TIERRA HA DADO CINCO VUELCOS DESDE SU EXISTENCIA

Valencia. (Pyresa). — "Desde que la Tierra existe ha volcado, invirtiendo sus polos en el espacio, en cinco ocasiones, como consecuencia de una descomposición giroscópica, producida por la alteración de las glaciaciones". Este es el núcleo de una revolucionaria hipótesis teórica formulada por un valenciano según publicó el diario "Levante" el 30 de marzo último. En aquella ocasión, el autor del trabajo se negó a facilitar su nombre, escudándose en el seudónimo de Juan Capdell. Ahora, nueve meses después, el periodista Angel Gaus, en un artículo que publica en el mismo periódico, revela la identidad del inventor, que se llama Juan Bautista Bonet Beltrán. Tiene 38 años de edad y es comandante piloto de Iberia.

De aceptarse la conclusión principal del trabajo, tal como queda expuesto, el señor Bonet —sigue diciendo "Levante"— habrá facilitado a la humanidad el más importante libro de claves para la comprensión de muchos misterios y el comportamiento mecánico del Universo.

## el tiempo

### Precipitaciones en Baleares

Madrid. (Pyresa). — Los mapas del tiempo previstos para hoy dan el anticiclón en el golfo de Vizcaya, debilitándose, mientras se refuerza en Europa Oriental. Los vientos soplarán del primer cuadrante fríos y para mañana debe esperarse cielo nuboso, con precipitaciones débiles en general en las Vascongadas y vertiente mediterránea, incluyendo Baleares. En Canarias habrá nubes y chubascos. En el resto de España, buen tiempo, despejado y frío, con fuertes heladas nocturnas.

#### TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

	Mín.	Máx.		Mín.	Máx.
Oslo	2	0	Paris	-5	0
Estocolmo	-1	1	Lisboa	6	12
Londres	-4	5	Berlin	0	1
Amsterdam	1	6	Hamburgo	1	2
Gerna	0	1	Bonn	3	5
Bruselas	1	5	Roma	10	15
Copenhague	-1	0			

### PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Nuboso. Chubascos dispersos. Vientos racheados del norte. Marejadilla con áreas de marejada fuerte. Bajas temperaturas.

#### OBSERVACIONES

Máxima: 11,4 a las 12 horas.  
Mínima: 8,4 a las 5,30.  
Humedad: 79 por ciento.  
Irradiación: 0 horas 45 minutos.

# RESULTADOS FINALES Y OFICIALES DEL REFERENDUM

## Más de 17 millones y medio votaron «sí»

MADRID. (Pyresa). — El presidente del Tribunal Supremo, Valentín Silva Melero, en calidad de presidente de la Junta Central del Censo ha proclamado esta mañana los resultados definitivos del referéndum celebrado el día 15 de diciembre pasado, en la sesión que la Junta Central del Censo ha celebrado en la sede de las Cortes.

«De acuerdo con el artículo 29, apartado segundo, del Real Decreto de 19 de noviembre de 1976 —dijo el señor Silva Melero—, como presidente del Tribunal Supremo de Justicia y en calidad de presidente de la Junta Central del Censo, declaro solemnemente ratificado, por mayoría de votos, el proyecto de Ley para la reforma política de rango fundamental, aprobado por las Cortes Españolas en sesión plenaria del día 18 de noviembre de 1976».

Previamente el secretario de la Junta del Censo y Letrado Mayor de las Cortes, Felipe de La Rifa, dio lectura a los resultados del referéndum, con relación a toda España, en vista de las certificaciones remitidas por las Juntas Provinciales y que fueron los siguientes:

Electores	22.664.290
Votantes	17.599.562
Votos en pro	16.573.180
Votos en contra	450.102
Papeletas en blanco	523.457
Papeletas nulas	52.832

La sesión de la Junta Central del Censo comenzó, a puerta cerrada, a la una menos cuarto de la tarde. A la una y veinte se permitió la entrada a los informadores.

Los resultados, según manifestó el presidente de la Junta, iban a ser in-

mediatamente cursados a la Presidencia del Gobierno y a la de las Cortes.

Las tres impugnaciones presentadas fueron, al parecer, desestimadas aunque en el transcurso de la parte pública de la sesión no se aludió a ellas.

### RECLAMA 3 MILLONES

### PORQUE NO QUISIERON

### ABRIRLE UNA CUENTA

### EN FAVOR DE LA ABSTENCION

VILLAGARCIA DE AROSA (Pontevedra). (Cifra). — Tres millones de pesetas, en concepto de daños y perjuicios, reclama al Banco Exterior de España de Villagarcía, Willy Meyers Pielte, por haberse negado aquella entidad a admitir ingresos pro abstención en el referéndum.

Gonzalo Bouza-Brey Villar, procurador de los Tribunales, ha presentado demanda conciliatoria en el Juzgado Comarcal de Villagarcía, en representación del señor Meyer Pielte.

El señor Meyer abrió una cuenta corriente en la sucursal del Banco Exterior de España en Villagarcía con el número 30/451-L destinada a la recaudación de fondos para la Comisión Ciudadana pro-abstención de la comarca de Arosa en el referéndum.

En el texto de la demanda conciliatoria se dice que en el banco se impidió a numerosos personas, incluso al señor Meyer, el ingreso de cantidades diversas en la cuenta de

referencia. El día 8 de diciembre el señor Meyer requirió a un notario en las dependencias del Banco y como quiera que no estimó satisfactoria la respuesta del director de la Sucursal, en nombre propio y de la Comisión Ciudadana a la que repre-

senta, presentó la demanda exigiendo una indemnización de tres millones de pesetas, porque se consideraban perjudicados en lo económico y en lo moral.

El acto de conciliación está señalado para el día 7 del actual.

## ALMERIA

### CONFERENCIA DE LEON TIERNO SOBRE «MEDICINA, INFORMACION Y DEMOCRACIA»

ALMERIA. (Pyresa). — Con la charla sobre «Medicina, Información y Democracia» pronunciada por Donato León Tierno, director de la agencia Pyresa, quedó inaugurado el Foro estudio de la política del doctor Castro Mayor. Acompañaba al conferenciante, en la mesa presidencial, del decano del colegio de médicos Jacinto Escudero. El doctor Castro Mayor pronunció unas palabras para explicar el significado del acto y el desarrollo que a lo largo del curso va a tener el foro estudio dentro de la medicina.

El director de Pyresa comenzó su conferencia diciendo que las artes, las ciencias y las letras están íntimamente unidas y recordó las revistas médicas y las asociaciones de médicos-escritores. Más adelante, puso de relieve la importancia que tiene para la salud humana la difusión de los descubrimientos médicos o farmacéuticos. En otro apartado de su charla, se refirió a la libertad de prensa como presupuesto de la democracia, señalando como un hito la Ley de Prensa aprobada en la época de Fraga.

En cuanto al artículo II de la Ley dijo que es confuso y que se presta a interpretaciones arbitrarias. Al final, se pronunció por la abolición de la Ley de Prensa, pero buscándole un sustitutivo al modo inglés. Otro aspecto importante de la conferencia la constituyó el llamado «caso de los grandes rotativos». «No hace tres meses —dijo— cerró un periódico inglés que vendía tres millones de ejemplares. Si la televisión y la radio operan con el éter, la prensa trabaja sobre la pasta de papel y esto está en función de la ecología. Por otra parte para que pueda existir la democracia no debe faltar el espigote de la información que crítica al Gobierno pero no al Estado».

«Los periódicos son un producto extraño que se vende a precio inferior al de su costo real —siguió diciendo—

En España vamos contracorriente: cuando en el mundo desaparecen periódicos, aquí se crean nuevos. La explosión de las revistas es aún más inexplicable: veintitrés revistas semanales cuyos precios oscilan entre 40 y 70 pesetas. Ha nacido la pornopolítica y con arreglo a la ley de prensa aún vigentes son casi todas las revistas secuestrables.

A continuación hizo un recorrido por el sistema por el que se rigen las empresas periodísticas del mundo y se inclinó por el modelo de la BBC de Londres, empresa estatal dirigida por un patronato que no tiene que rendir cuentas al Gobierno.

Por último el conferenciante se refirió a las agencias de noticias e hizo una experiencia sobre su procesamiento e importancia.

Al final tuvo lugar un animado coloquio con el público asistente al acto.

## ENTIERRO DE MUÑIZ ZAPICO

Oviedo. (Europa Press). — Unas 15.000 personas asistieron en la tarde de ayer, en la localidad asturiana de La Frecha, concejo de Pola de Lena, al entierro de Juan Muñiz Zapico, «Juanín», líder de Comisiones Obrera y miembro del Comité Central del Partido Comunista de España, que falleció en la tarde del domingo, al caer el automóvil que conducía al río Guerna.

El cadáver fue llevado a hombros hasta la capilla del Cristo de la Misericordia por distintos relevos compuestos por compañeros y dirigentes de Comisiones Obreras, del Partido Comunista y de otros grupos sindicales y políticos.

Figuraban entre los asistentes al entierro Marcelino Camacho, Nicolás Sartorius, Armando López Salinas y Francisco García-Salve.

En la citada capilla se celebró el funeral de cuerpo presente, oficiado por el párroco de la localidad, José Rodríguez. Tras el funeral, el ataud fue llevado a hombros hasta el cementerio de La Frecha, a unos dos kilómetros. Dado el mal estado de la carretera al cementerio, fue necesario trasladar el cadáver por varios prados.

Diversas representaciones de Comisiones Obreras y de otras organizaciones sindicales llevaron más de doscientas coronas. En todo momento se observó perfecto orden y no ocurrió el mínimo incidente. El secretariado nacional de Comisiones Obreras, en reunión extraordinaria celebrada en Mieres, acordó que la escuela de formación sindical de Comisiones Obreras que va a comenzar a funcionar en Madrid —la primera con que cuenta y de la que Muñiz Zapico iba a ser su primer director— se denomine a partir de ahora «Juan Muñiz Zapico».

También se leyeron telegramas de Santiago Carrillo y Tierno Galván.

## SE CLAUSURO EXPO-JUVENTUD 76

MADRID. (Pyresa). — En el palacio de exposiciones y congresos de la Cámara de Comercio e Industria de Madrid, fue clausurada ayer noche la Expo-Juventud 76, que, a lo largo de catorce días, se ha venido celebrando con la intención de formar, informar y proporcionar de cultura al joven en su tiempo libre. Cerca de veinte conjuntos folk, nueve grupos regionales de danza y canto, ocho coros de villancicos y diversas rondallas y tunes universitarias, así como grupos teatrales de títeres, mimo y representación corporal, han intervenido en el

capítulo de atracciones cara al público, en el que han destacado las exhibiciones de distinguidos deportistas españoles como Severiano Ballesteros, Manuel Pinero y Clonin Villagra.

La jornada de clausura estuvo protagonizada por el grupo folk «Sabor Añejo», primer distinguido en el festival «Arosa Folk» que el verano pasado organizara con gran éxito la Delegación Nacional de la Juventud, auspiciadora también de esta muestra.

Se calcula que unas cuatrocientas mil personas han visitado esta tercera edición de la «Expo».

## BREVISIMO

• El sumario sobre Montejurra está a punto de concluirse, según informa «Cambio 16». El sumario, tras la declaración del dirigente carlista José María Zabala, ocupa once tomos.

• «Mantza-aldeko erri koxkur batean, bere izenik ez nuke gogoratu nai...» así comienza la primera traducción completa al vascuence de la inmortal obra de Cervantes «Don Quijote de la Mancha», presentado en San Sebastián 372 años después de la obra en castellano.

• Unos 11.000 vagones de patatas no encuentran comprador, según datos publicados por la unión de agricultores de la Rioja alta. La unión considera que la culpa de todo ello procede de una desastrosa política de la Administración.

• Suben los taxis en Valencia. Desde ahora el usuario pagará cinco pesetas más por bajada de bandera, 23. Esta era una de las reivindicaciones que pedían los profesionales y por lo que pararon los días 24 y 27 de diciembre último.

• La operación limpieza de Madrid ha comenzado ya. Brigadas de obreros, acompañadas por miembros de la Policía Armada están quitando las pintadas del metro. Por lo general se refieren al referéndum y a la libertad de Santiago Carrillo. El Ayuntamiento de Madrid ha catalogado en sus paredes unas 36.000 pintadas.

• «La Iglesia no puede ser neutral ante el clamor de los que sufren y cuando entran en juego los valores evangélicos», dice una pastoral de los obispos de la provincia eclesiástica de Valladolid. Entre otras cosas dicen: «Estamos satisfechos por la recuperada libertad de la Iglesia al poder nombrar a sus propios autores».

• Acaba de aparecer el libro-reportaje «Juan Carlos I» en el que se recoge la vida de los que fueron Príncipes de España. Es la misma historia de la familia real española. El libro está escrito por el periodista José María Bayona.

• La subida del café no es aplicable al archipiélago canario, según fuentes de la delegación provincial de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes de Las Palmas.

• Los vecinos de un barrio sevillano han solicitado el cierre de una discoteca y se han manifestado ante la puerta. Los vecinos se quejan de que la música llega a sus domicilios y que hay peligro por una conducción de gas que existe en los bajos, donde está instalada la discoteca.

• Se han reunido en Galicia varios grupos políticos para formar la «Asociación de amigos del pueblo palestino». A la reunión asistieron representantes del Partido Comunista de Galicia, Movimiento Comunista de Galicia, Partido del Trabajo, Partido Socialista Popular de Galicia y Partido Socialista Gallego.

## «El orden público ha de ser respetado por todos» Dijo en la toma de posesión el inspector general de la Policía Armada

«Vivimos tiempos difíciles pero no angustiosos. El orden público ha de ser respetado por todos para conseguir el máximo respeto a estas normas. En esta misión las fuerzas de Policía Armada tienen un importantísimo papel, que es garantizar estas normas dentro del contexto que contemplan nuestras Leyes y lograr que la calle no esté en manos de la algarada

de unos y otros», ha dicho el nuevo inspector general de la Policía Armada, don José Timón de Lara en la toma de posesión de su cargo celebrada ayer.

El acto se celebró en la Inspección General de la Policía Armada y fue presidido por el Director General de Seguridad, don Mariano Nicolás García, en representación del ministro de la Gobernación, acompañado del subdirector general de Seguridad, gobernador civil de Gerona, comisarios generales, jefe superior de Policía de Madrid y coronel inspector general accidental de la Policía Armada, junto con una representación de jefes, oficiales, suboficiales y tropa del Cuerpo de Policía Armada.

### VIRTUDES DE LA POLICIA ARMADA

Tras la lectura del decreto de nombramiento del general Timón de Lara, pronunció unas palabras el coronel Pallarés, jefe accidental de la Policía Armada, que resaltó las virtudes de la Policía Armada y su espíritu de sacrificio, pero que no está compuesta «por soldados sino por profesionales, tanto por edad como por tratarse de hombres casados y padres de familia en su mayor parte» sujetos también a las necesidades de mejoramiento del nivel de vida de nuestros días.

El coronel Pallarés señaló también algunos problemas creados por la no evolución adecuada de los servicios y a la actuación de la subversión en este momento de tránsito político «tratando de infiltrarse en la Iglesia, el Ejército y en nuestras fuerzas, que son sobre las que descansa la patria».

El coronel Pallarés eludió en-

trar a juzgar los recientes incidentes ocurridos en la Policía Armada. («Ya hay quien tiene que juzgarlos») y por último pidió que se atiende y cuide con esmero a la Policía Armada por su importante y difícil misión, del mismo modo que lo hacen los países democráticos.

### DISCIPLINA, LEALTAD Y COMPANERISMO

El general Timón de Lara pronunció un breve discurso en que tras agradecer su nombramiento al Rey y al presidente del Gobierno se refirió a los difíciles momentos actuales y a la importante misión de todas las fuerzas de orden público.

Como primera consigna a las fuerzas de su mando señaló tres misiones importantes en la vida castrense: disciplina, lealtad y compañerismo, sin ellas no hay moral, ni servicio ni sentido del deber. Hizo más adelante un llamamiento a toda la Policía para ser «un bloque granítico y sin fisuras» y vigilar y cortar cualquier intento de subvertir esta unidad. Pidió a todos confianza y fe mutua en los mandos y en los subordinados. «Mi despacho —terminó el general— está abierto para todos para que me expongais vuestros problemas, pero nunca estará dispuesto a consentir que estas inquietudes se hagan por otros cauces que no sean el de la nobleza y lealtad al mando y siempre siguiendo los cauces reglamentarios de la vía jerárquica».

Cerró el acto el director general de Seguridad, prometiendo esforzarse por mejorar el estatus social y la imagen pública y el reconocimiento social para las fuerzas de orden público.

## «CUMBRE» DE LOS AYUNTAMIENTOS VASCOS SOLICITAN LA AMNISTIA Y LA COOFICIALIDAD DEL EUSKERA

PAMPLONA. (Cifra). — Todos los ayuntamientos de Guipúzcoa, Alava, Vizcaya y Navarra, han sido convocados por el de Echarri-Aranaz a una sesión extraordinaria que se celebrará el próximo 16 de enero, según acuerdo tomado por el pleno municipal de esta localidad navarra, reunida en sesión extraordinaria el pasado 27 de diciembre.

En esta «cumbre» se tratará el tema de solicitar a las autoridades correspondientes la amnistía total, la reintegración foral a las cuatro provincias vasco-españolas y la cooficialidad del euskera.

El alcalde accidental de Echarri-Aranaz, Javier Mauleón, ha dirigido a cada una de las primeras autoridades municipales de los ayuntamientos de las cuatro provincias una circular en la que manifiesta los propósitos de esta sesión extraordinaria.

En el programa de actos del citado día 16 está prevista la celebración de una misa, a la que asistirán los miembros de los ayuntamientos, con bandera y estandartes. Después del acto religioso se celebrará la sesión.

En el Ayuntamiento de Echarri-Aranaz se han recibido ya varias contestaciones de alcaldes de diversos municipios, con la confirmación de asistencia. Se piensa que numerosas corporaciones deberán celebrar un pleno extraordinario para decidir la postura a tomar ante esta convocatoria.

## LA JORNADA

### GRAN BRETAÑA

## EL PODER DE LAS «T.U.C.», FUERTE AMENAZA PARA EL GOBIERNO

El 94 por ciento de los británicos consideran que las dificultades económicas que atraviesa el país son muy serias. El 74, manifestar tener poca o ninguna confianza en la habilidad de los políticos de cualquier partido para poner las cosas en orden. El 54, piensan que el sindicalista Jack Jones (secretario general de la poderosa Unión de Trabajadores de Transportes) es más poderoso que el primer ministro. Esta respuesta, nada sorprendente, evidencia uno de los principales males inflingidos por la crisis al Reino Unido, concretamente la subversión del orden político normal, la ocupación por las Trade Unions del terreno que corresponde a los partidos, la politización del sindicalismo.

El «labour» se ha venido manteniendo en el Gobierno porque es el partido que mejor podía lograr el pacto social con las «TUC», cuyo yugo ahora no se puede sacudir; por eso puede caer...

DIEGO POLONIO

## Coincidencia entre derechistas e izquierdistas

# «UN NUEVO LIBANO DEBE NACER DE LAS CENIZAS DE LA GUERRA»

Lo que no ha terminado es la revolución, según el líder derechista cristiano Gemayel

En entrevistas concedidas por separado a la Agencia UPI, Gemayel y Ymbblatt exponen sus puntos de vista, que a continuación reproducimos. ¿Quién ganó? ¿Quién perdió la guerra?

GEMAYEL: «Una de las partes ha perdido: los palestinos. No han obtenido su propósito de derrocar el estado libanés e instalarse en su territorio. Pero con miles de libaneses muertos, no creo que pueda hablarse de ganadores o perdedores».

YMBLATT: «El Movimiento Nacional estaba a punto de ganar la guerra

cuando intervinieron las tropas sirias para ayudar al otro partido. Hemos dado un paso atrás, pero la gente aún sigue con nosotros, porque saben que luchamos por sus derechos de justicia e igualdad».

### EL FUTURO

—¿Cuál es el futuro político del Líbano?

YMBLATT: «Tendremos una mesa redonda. Vamos a luchar políticamente por la instauración de nuestro

programa de reformas. Creo que el presidente Sarkis ha cometido un error al refundir los problemas económico y de seguridad en uno solo. Primero, se debe resolver el problema político».

GEMAYEL: «Siempre he insistido en que es necesaria una conferencia. El Líbano debe ser verdaderamente un país árabe libre en toda la extensión de la palabra. Una vez se acepte esta idea, podremos marchar todos juntos. No importa la clase de régimen que escojamos —centralizado, descentralizado, presidencial o incluso dictatorial—, lo importante es que nos entendamos los unos a los otros».

### SOLUCIONES

—¿Qué solución propone usted para los palestinos?

GEMAYEL: «Los palestinos son un problema árabe, pero es el Líbano quien está cargando con la responsabilidad. Nosotros pensamos que hay otros países árabes más grandes y más ricos que pueden soportar mejor esta carga. No vemos razón alguna para que el Líbano tenga que mantener dentro de sus fronteras a 400.000 palestinos. Deben ser redistribuidos más justamente entre todos los Estados árabes».

—¿Podrán cristianos y musulmanes libaneses vivir siempre en paz?

YMBLATT: «No era un problema de cristianos o musulmanes. Muchos de los cristianos estaban en contra de las ayudas recibidas por esos otros cristianos maronitas, a los que nosotros llamamos aislacionistas. Tenemos más de 700.000 cristianos viviendo en las zonas ocupadas por nosotros».

GEMAYEL: «La guerra no ha sido una lucha entre cristianos y musulmanes, sino entre libaneses y palestinos, junto a una pequeña porción de libaneses engañados. Una vez haya una solución para la presencia palestina en el Líbano, los libaneses podrán vivir juntos».

YMBLATT: «El problema palestino sólo podrá resolverse cuando los derechos nacionales del pueblo palestino no sean reconocidos y restaurados. Apoyamos hoy, y continuaremos apoyando, la revolución palestina».

—¿Puede la guerra volver a empezar?

YMBLATT: «No lo sé. Somos partidarios de la lucha política democrática. Nosotros no empezaremos de nuevo la guerra. No».

GEMAYEL: «Como dije antes, la guerra ha terminado, pero la revolución, no. Si la solución de la guerra no ha sido aprendida, quizás tengamos que defendernos. Estamos preparados para esa posibilidad».

# RECONOCIMIENTO OFICIOSO DE UN «AMAGO DE GUERRA CIVIL» EN CHINA

PEKIN. (Efe-Reuter). — La prensa china publicó ayer las primeras informaciones detalladas sobre los recientes sucesos ocurridos en la estratégica provincia del Fukien y añaden —después de reconocer implícitamente la resurrección de «partidos y grupos» dentro del espectro político chino— que esas facciones rivales —están sentando ya sus diferencias».

El periódico pekinés «Diario del Pueblo» notifica que ha habido «luchas, destrucciones y saqueos» en diversos lugares de aquella comarca, agregando que el empeñamiento de enemistad entre las distintas «facciones» originó que a fines del año pasado, cerraran algunas factorías de la región por causa de las huelgas y choques entre el personal.

### FUERZAS MOVILIZADAS EN FUKIEN

Fuerzas del Ejército, en número de doce mil hombres tuvieron que ser movilizadas en el Fukien, para contribuir al restablecimiento del orden.

La prensa y otros medios de comunicación coinciden en acusar a los partidarios de la viuda de

Mao, Chiang Ching, y los otros tres líderes radicales, asociados con ella, de la eclosión de las revueltas.

Por otra parte, diversas estaciones emisoras de radio locales informaron de haberse producido violencias multitudinarias en once de las 9 provincias de la República Popular, incluido «un amago de guerra civil» en la provincia de Sechuan, en el centro-oeste del país.

### ANTES DEL ARRESTO DE CHIANG CHING

Según la información oficiosa, la mayoría de los desórdenes, que aquí alcanzaron metas de gravedad, ocurrieron antes del arresto de Chiang Ching, en octubre último; pero —según trascendió de otros medios— la situación anómala persiste en esa amplia región.

El «Diario del Pueblo» de Pekín inculpa de las algaradas y del presente desorden —en la provincia del Fukien, a «unos pocos seres», instigados por los agentes de «La Banda de los Cuatro», que han establecido «contactos ilícitos», «creando divisiones», «falsificando cargos de acusación» contra, terce-

ros y provocando intranquilidad pública y choques, a veces por la fuerza.

El Fukien tiene todavía —señala la prensa oficialista— un legado de feudalismo, que ha sido aprovechado por los agitadores radicales de la «Banda de los Cuatro» y, para contrarrestar el sabotaje y el «faccionalismo» en la provincia, han sido movilizadas y em-

pleadas fuerzas del Ejército popular.

Ahora —concreta el «Diario del Pueblo»— los grupos rivales están allanando sus diferencias y concentrando sus odios y enemistades contra los radicales seguidores de la «camarilla de los cuatro», encabezada por Chiang Ching, viuda del extinto presidente Mao Tse Tung.

• Chile y Perú están acumulando tropas y armamento pesado en sus fronteras y crece la posibilidad de un enfrentamiento armado entre los dos países, informó el semanario norteamericano «Time» en la edición de esta semana. El semanario afirmó que el centro de la discordia es el desierto de Atacama, rico en depósitos de cobre, plata y nitratos que Chile consiguió de Perú tras la guerra del Pacífico en 1883.

## BREVISIMO

El presidente egipcio, Anwar Al Sadat, dijo a una delegación palestina que no era posible que hubiese una conferencia de Ginebra sobre el Oriente Medio, sin la presencia de la Organización de la Liberación de Palestina (OLP),

anunció ayer el diario semi-oficial «Al Ahram».

• «Atacar a fondo los piratas fiscales», es el lema que el Gobierno italiano se ha propuesto en su lucha contra el vicio nacional de la evasión de impuestos, el cual se cree que alcanza anualmente la cifra de cuatro billones de liras (unos 320.000 millones de pesetas).

• Las relaciones entre China y Bangla Desh, durante largo tiempo enrarecidas debido a la inicial oposición de Pekín al nacimiento de la nacionalidad bengalí, se han visto cimentadas ayer por la firma de un acuerdo de ayuda.

• El «globo sonda» lanzado por el presidente Ford durante el fin de año, en un intento por incorporar a Puerto Rico a los Estados Unidos, con la 51 estrella de su bandera, se desinfló de nuevo tan estrepitosamente, que la Casa Blanca tuvo que recurrir a explicaciones técnicas para justificar su fracaso. Tal explicación, fue que la falta de tiempo impediría probablemente que el proyecto esté preparado para antes del 20 de enero, fecha en que Carter ya será el nuevo inquilino de la Casa Blanca.

• Yemen del Norte ha dado

órdenes de prohibición a los barcos de navegar de noche por un canal existente frente a la isla de Kamarán, en el Mar Rojo, después de que un navío de matrícula liberiana de 6.000 toneladas cayera bajo el fuego artillero, según ha informado ayer el servicio de información el «Lloyd's».

• El enviado británico Ivor Richard, animado por sus «útiles, esperanzadoras y constructivas» conversaciones con el primer ministro sudafricano John Vorster, salió ayer de Pretoria hacia Botswana, próxima etapa de su misión de paz en favor de Rhodesia.

• Sin apoyo alguno extrapartidario, emprendió Mario Soares el año 1977, al frente del Gobierno portugués socialista que confía en el capital norteamericano para sobrevivir. El pasado día 28, tras una intensa sesión parlamentaria, la Asamblea de la República aprobó el presupuesto general del Estado y el plan para el presente año con apenas los votos favorables de los diputados socialistas.

• Los Gobiernos de Costa Rica y Cuba han mantenido contactos últimamente, con miras a restablecer las relaciones diplomáticas que interrumpieron en 1961. Las gestiones que han hecho para determinar las perspectivas de realización de ese paso y el impacto que podría tener en la opinión pública de uno y otro país, particularmente en la de Costa Rica.

## PORTUGAL

# Dimitió el ministro de Industria SU HIJO FUE DETENIDO POR DELINCUENTES

LISBOA. (Pyresa). Un asaltante de bancos, Joao Rosa, ocasión de la primera crisis de Gabinete del año recién comenzado al renunciar «por razones meramente personales» el padre del delincuente, Walter Rosa, a la cartera ministerial de Industria y Tecnología.

El ministro y dirigente del Partido Socialista hizo efectiva su renuncia al primer ministro Mario Soares, cuando su hijo, Joao Silva Rosa, de 27 años, comerciante, fue apresado como autor de los asaltos al Banco Nacional Ultramarino el día 16 de diciembre y al Banco Borges el día 23 del mismo mes.

### «HONDO PESAR»

En un comunicado oficial distribuido en la tarde de ayer por el Ministerio de Comunicación Social, luego de subrayar las cualidades personales y profesionales del exministro, se expresa que la renuncia ha sido aceptada «con hondo pesar» por el presidente del Gobierno, ya que «el grave disgusto familiar no le dejará la tranquilidad de espíritu necesaria para el desempeño de sus funciones».

### SUSTITUCION

Rosa, que ha dimitido por razones familiares, según afirmó él mismo, será sustituido por el mi-

nistro de Planificación, Sousa Gomes, que temporalmente ejercerá los dos cargos.

La dimisión del ministro de Industria es la segunda que se produce en el Gabinete de Soares desde que comenzó su andadura el pasado agosto. La anterior dimisión fue la de Lopes Cardoso, ministro de Agricultura, que fue reemplazado por el de Comercio, Antonio Barreto.

### LA DETENCION

Ahora trascendió que la amargura del ministro Walter Rosa, el cual no tendrá la tranquilidad de espíritu necesaria para el desempeño de sus funciones, se deriva de la prisión de su hijo, Joao Silva Rosa, comerciante que ejercía su actividad en la zona residencial de Paño de Arcos, en la periferia de Lisboa, camino de Cascais.

Silva Rosa fue detenido cuando la policía lo identificó como autor de asaltos a entidades bancarias en las cercanas localidades de Sesimbra y Palmela, ignorándose aún si esta extraña actividad en un comerciante, hijo de ministro, tiene vinculaciones políticas extremistas.

La detención de Joao Silva Rosa, pasado de 27 años, se produjo el pasado fin de semana, pero sólo se ha divulgado ayer.

## NOMBRES PROPIOS

KURT FURGLER: El que había sido ministro de Justicia y Policía suizo, es presidente de la Confederación Helvética desde primeros de año. Pertence al Partido Demócrata Cristiano. Había sido elegido para dicho cargo el pasado 8 de diciembre, cuando las dos cámaras del Parlamento federal votaron con 190 a favor, de un total de 193 parlamentarios presentes.

JIMMY CARTER: Presidente electo de los Estados Unidos, ha informado públicamente que va a desprenderse del negocio de cacahuetes, con el que se ha enriquecido, a fin de evitar cualquier conflicto de intereses cuando se instale en la

Casa Blanca. También establecerá un esquema de conducta para todos los miembros de su Gabinete, para impedir que cualquiera de ellos obtenga provecho de su posición en el Gobierno.

ACHILLE CAMPANILE: Uno de los más populares escritores contemporáneos italianos, murió ayer a los 76 años de edad. Campanile, que sufría de bronquitis desde hace tres meses, sufrió un colapso cardíaco, causado por un fallo respiratorio. Toda su obra está impregnada de un acentuado sentido del humor, basado sobre la fantasía, la ironía y la paradoja verbal.

EDUARDO DE FILIPPO: Uno de los famosos autores y actores teatrales italianos ha contraído matrimonio en Ná-

poles, por tercera vez y a los 76 años de edad, con Isabella Quarantotti.

PAVEL CARNOGURSKY: Súbdito eslovaco, ha sido detenido por haber manifestado sus convicciones religiosas. Este arresto que se relaciona con una campaña antirreligios en Eslovaquia.

Adquiera Baleares en Palma

ZONA PLAZA SAN ANTONIO

Kiosco Plaza San Antonio. -- Plaza San Antonio, 3.  
Kiosco Sirerol. -- C./ Herrera.

\*\*\*\*\*

EN LAS ISLAS

CONATO DE INCENDIO EN EL VIEJO «HOTEL CATALONIA»

En el que se refugian, por abandono, los indigentes

Hacia las siete de la tarde de ayer, vecinos del veterano «Hotel Catalonia», sito en la calle Burgos, de nuestra ciudad, desde hace algún tiempo cerrado, observaron que por una ventana vertía a la calle densa humareda. Puesto el hecho en conocimiento de los Bomberos, se dispuso la salida de dos unidades de menor tamaño para su mejor maniobra de aproximación al edificio, dado lo angosto de las calles que le entornan.

El fuego fue localizado rápidamente. Se trataba de papeles y basuras amontonados en una habitación, posiblemente prendidos por alguna colilla de cigarro que dejó caer alguno de los ocasionales «huéspedes» que ocupan el abandonado inmueble, indigentes o desempleados. La presencia de los autobombas y de los Bomberos en la calle San Miguel, causó la

lógica expectación entre el público y no faltó el automovilista curioso que provocó un atasco circulatorio, cuidando de restablecer el tráfico con la mayor fluidez. Policías Municipales, mientras que fuerzas de la Policía Armada se encargaban de mantener el orden público, durante el breve tiempo en que trabajaron los Bomberos.

RESCATARON UN GATO

Otra salida efectuada por el retén de Bomberos fue a la barriada de Génova. Para rescatar a un minino que se había subido a lo alto de un poste del tendido eléctrico, posiblemente al verse acosado por algún perro, y luego no se atrevió a bajar. Sus maullidos fueron escuchados por los vecinos y éstos ante la imposibilidad de alcanzar al gato con sus medios, recurrieron a los Bomberos.

ROBO LAS JOYAS DE LA CASA EN LA QUE SERVIA Y REALIZO UN VIAJE A LONDRES

Han sido recuperadas joyas y alhajas por un valor de dos millones doscientos mil pesetas que una mujer había sustraído del chalet donde en otro tiempo había servido como empleada de hogar. El Juez de Colmenar Viejo, localidad donde se perpetraron los hechos, solicitó la intervención de la Brigada Regional de Investigación Criminal de Madrid ante la denuncia presentada por la dueña de las joyas robadas, con residencia en el chalet «Los Pajaritos», sito en la urbanización «La Moraleja» de dicha población de la provincia de Madrid. Resultado de la intervención policial fue la detención de Pilar González Maroto, de 29 años de edad, soltera, de profesión empleada de hogar, en el aeropuerto de Madrid-Barajas cuando regresaba de Londres. Al parecer, la detenida conociendo la existencia de las joyas y alhajas de sus antiguos dueños, se apropió de

ellas, depositándolas posteriormente en las Cajas de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid y de Barcelona, así como en dos establecimientos de Madrid. La policía ha podido recuperar el total de lo robado: alhajas por valor de un millón seiscientos mil pesetas en Madrid, y las otras seiscientas mil en Barcelona. La detenida carecía de antecedentes penales.

MAS DE 9 MILLONES EN

JOYAS Y DINERO

Ha sido detenido en Barcelona Rafael Harro Montedegre, como autor de presunta apropiación indebida de un muestrario de joyería valorado en nueve millones de pesetas, así como de unas trescientas ochenta mil pesetas en cobros de la firma «Baner»,

cuyo propietario puso la correspondiente denuncia. El detenido era representante de la mencionada firma en la zona de Castilla. Se recuperó joyas valoradas en ocho millones quinientas mil pesetas, justificando Rafael Harro que un maletín que contenía alhajas, así como noventa y dos mil pesetas, se le perdió en Madrid, y joyas valoradas en 400.000 pesetas las había empeñado en la C. A. y M. de P. de la capital de España.

ROBO DE DOCUMENTOS

Dos jóvenes armados con pistoles asaltaron ayer por la tarde la Gestoría Giner, de Valencia, de la que nada más se llevaron dos pasaportes, un documento Nacional de Identidad y una máquina fotográfica. En el momento del atraco se encontraba sólo el dueño del local, quien fue reducido por los asaltantes e introducido en un lavabo. Los atracadores sólo robaron los documentos señalados.

MURIO EL PILOTO SE ESTRELLÓ UN «MIRAGE F-1» DEL EJERCITO DEL AIRE

La niebla pudiera haber sido la causa de un accidente de aviación ocurrido a la una y media de la tarde de ayer en el paraje llamado «La Casa del Corazón» a cinco kilómetros de Lezuza (Albacete), donde se estrelló el avión C-14 (Mirage F-1) del Ejército del Aire, procedente de la base aérea de Los Llanos (Albacete), pereciendo su piloto y único tripulante, capitán Antonio García Gea.

El accidente fue presenciado por el pastor Vicente Rodríguez, quien oyó una gran explosión, ya que debido a la escasa visibilidad no pudo ver la caída. Este pastor avisó a la Guardia Civil de Lezuza, que se personó en el lugar del accidente, donde los restos del avión se encontraban esparcidos en un radio de un kilómetro.

Posteriormente, un helicóptero de la base aérea de Los Llanos aterrizó en el lugar, recogiendo el

cadáver del infortunado piloto y trasladándolo a la base aérea donde quedó instalada la capilla ardiente.

«EL RUBIO» PUEDE HABER ESCAPADO DE LAS PALMAS

Con ayuda de un comando del M.P.A.I.A.C.

Según una información que publica «El Eco de Canarias», de Las Palmas, existe la posibilidad de que Angel Cabrera Batista, alias «El Rubio», presunto secuestrador y asesino de Eufemiano Fuentes, haya sido sacado de la isla por un comando del M.P.A.I.A.C. Al parecer, «El Rubio» con anterioridad a su busca y captura, ya había tenido relación con este movimiento independentista canario. Recientemente, el secretario de este grupo, Antonio Cubillo, ofreció a través de varias emisiones de «La Voz de Canarias Libre» una presunta entrevista con el delincuente que en Las Palmas fue catalogada como totalmente falsa por las personas que conocen a Angel Cabrera.

Adquiera Baleares en Palma

ZONA SANTA CATALINA

- KIOSCO PLAZA PROGRESO. - Plaza Progreso
- KIOSCO CARLOS RUIZ. - Soler.
- KIOSCO MODERNO. - Fátima, 55.
- PAPELERIA MORA. - Fátima, 50.
- KIOSCO CLADERA. - Son Español, 66.
- PAPELERIA ARGENTINA. - Avda. Argentina, 121.
- ESTANCO 24. - Fátima, 12.
- PAPELERIA SUER. - Despuig, 55.
- PAPELERIA ALMAGRO. - Villalonga.
- CAMBIOS BERTU. - San Magin, 103.

MUNDO CURIOSO

DESCUBRE EL «LICOR DE TOXO» QUE RESULTA BUENO PARA EL CORAZON, HIGADO, EL ASMA Y LOS DOLORES DE CABEZA

La Coruña. (Cifra). — Un coruñés ha descubierto el «licor de toxo» que combate el asma, el dolor de cabeza y las enfermedades del hígado, y eleva el tono cardíaco. En una amplia información que inserta el diario «La Voz de Galicia» se da cuenta del descubrimiento y no se facilita la identidad del descubridor. Se dice que un industrial coruñés tiene afición por las nuevas comidas y bebidas y que por eso experimentó con la planta de tojo, tan abundante en Galicia.

PERSISTE EN PASAR

CON LA AVIONETA

BAJO EL PUENTE DE VIZCAYA

Bilbao. (Europa Press). — De nuevo, en la mañana del día uno de enero del presente año, como ya hizo el año pasado, una avioneta perteneciente al Aeropuerto de Sondica efectuó un atrevido vuelo rasante sobre las aguas de la ría vizcaina y parte baja del Puente de Vizcaya.

En esta ocasión el vuelo fue efectuado en el preciso momento en que la barquilla de dicho puente iniciaba su atraque en la banda de Portugalete, lo que causó el correspondiente susto a los usuarios del mismo.

Las autoridades de aviación retiraron, el año pasado, el carnet durante varias semanas a un piloto, quien no obstante parece que ha repetido el vuelo.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don JAIME VIDAL BOSCH

Que falleció el día 3 del actual, a la edad de 80 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa, Margarita Vidal Vanrell; hijos, Pedro, Jaime y Miguel, y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la misa que se celebrará hoy, a las 7:30 de la tarde, en la parroquia de Santa Catalina Tomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don JUAN ALEMANY VICH

(NOTARIO)

Que falleció ayer, en Palma, a la edad de 72 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su esposa, Margarita Pou Roselló; madre, Luisa Vich (Vda. de Alemany); hijos, Juan, Antonio y José Luis; hijas políticas, Isabel Garrido y Alicia Garcías; hermanos, Antonia, Luis, María de los Angeles y Mercedes Dezcallar (Vda. de Alemany); hermanos y hermanas políticas, nietos, primos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy miércoles, a las 20:30 horas, en la parroquia Iglesia de San Nicolás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

PRIMER ANIVERSARIO DE LA Excma. Sra. doña Bárbara de Villalonga Cotoner Zaforteza de Verí

Que falleció en Palma de Mallorca, el día 7 de enero de 1976, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

E. P. D.

Su esposo, el Excmo. Sr. D. Mariano Lambea Massa, teniente general del Ejército; su hija doña Josefa Carolina, Vda. de Reaño; sus nietos, bisnieta, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia y amigos, que ruegan una oración por su alma y asistan a la misa funeral que tendrá lugar el día 7, a las 1 de la tarde, en la Iglesia de San Juan de Malta, (calle de San Juan), igualmente se dirán misas en la parroquia de la Asunción y santuario de la Virgen de la Cuesta, del pueblo de Munebrega (Zaragoza) y otros lugares.

PREGAU A DEU EN CARIDAD POR EL ALMA DEL Doña ANA GRIMALT PASTOR

(VDA. DE ANTONIO VALLESPÍR) Que falleció ayer, en Manacor, a la edad de 94 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus hermanas políticas, Mónica Manresa y Francisca Riera; sobrinas, Magdalena y Coloma Grimalt Nadal; ahijada, sobrinos políticos, sobrinos nietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy, día 5, a las 12:30 horas, en la parroquia de la Virgen de los Dolores de Manacor, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Martín Vila, 16. -- Manacor.

No se invita particularmente

El Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada

# ECONOMIA Y FINANZAS

## EXCEPCIONALMENTE DIFÍCIL LA ECONOMÍA DEL PAÍS

MADRID. (Europa Press). — El año 1976 termina en una situación de la economía del país excepcionalmente difícil. Las esperanzas, que la evolución de ciertos indicadores coyunturales y, sobre todo, las declaraciones oficiales habían despertado en los primeros meses del año se han visto defraudadas. Los problemas económicos han empeorado, según un informe que acaba de publicar el Banco de Vizcaya. Las tasas de inflación y paro y las cifras del déficit de la balan-

za de pagos y de endeudamiento exterior son claramente superiores a las del comienzo de 1976. Además, la poca efectividad de una política económica, cuya nota más destacada ha sido la inhibición real, seguramente inevitable, ante los problemas, ha llevado entre otras razones a un deterioro profundo de las expectativas empresariales cuyo resultado ha sido una atonía inversora con cortos intentos de recuperación a lo largo del año.

## LA COSECHA DE ALGODÓN, DEFICITARIA

MADRID. («Europa Press»). — La cosecha prevista para la actual campaña de algodón, que se calcula en unos 60 millones de balas (la bala tiene unos 220 kilos), lo que significa un promedio para cada mes de unos 5 millones de balas, representa un déficit con respecto al consumo (algo más de 5,35 millones de balas) de unas 350.000 balas mensuales. De mantenerse las actuales cifras de demanda, para agosto de 1977 las res-

ervas, que al comenzar el segundo semestre de 1976 eran de 21 millones de balas, habrán disminuido en más de cuatro millones, por lo que se entrará en terreno peligroso por su escasez, según informa «La Gaceta Rural» en su último número. Ello hace incomprendible —continúa la publicación— el mantenimiento de la actual política de detención de la producción nacional.

Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA SANTA CRUZ

PAPELERIA GOMA. - C/. San Felio  
KIOSCO CATALINA GELABERT. - C/. Santa Cruz.

## MAL COMIENZO DEL AÑO EN LAS TRES BOLSAS ESPAÑOLAS

MADRID. (Europa Press). — El año 1977 no ha comenzado con buenas perspectivas para las bolsas españolas, que en su primera sesión han descendido del índice 100 con que inician el año. Los descensos han sido de 3,07 puntos en Bilbao, con lo que el índice general queda en 96,93; de 1,77 puntos en Barcelona, con lo que el índice se sitúa en 98,23; y del 0,99 en Madrid, quedando el índice general en 99,01.

## BUENAS PERSPECTIVAS HIDRAULICAS AL FINALIZAR 1976

MADRID. (Europa Press). — Al finalizar 1976 el agua embalsada en las cuencas hidrográficas españolas era de 21.535 millones de metros cúbicos, cifra muy superior a la registrada al término de 1975, que era de 16.628 millones de metros cúbicos, y superior también al promedio de los cinco últimos años, que se sitúa en 18.371 millones. De acuerdo con los datos facil-

tados por la Dirección General de Obras Hidráulicas, al finalizar 1976 la vertiente atlántica disponía de 15.541 millones de metros cúbicos, destacando las cifras de la cuenca del Duero y Tago, con 3.594 y 5.453 millones de metros cúbicos, respectivamente. La vertiente mediterránea tenía 5.994 millones de metros cúbicos, destacando las cuencas del Ebro, con 4.411 millones, y del Júcar, con 593.

## INCREMENTO DE LAS IMPORTACIONES ESPAÑOLAS CON EL MERCADO COMUN

MADRID. (Europa Press). — En los once primeros meses de 1976 las importaciones realizadas por España

procedentes de los «Nueve» se elevaron a 346.668 millones de pesetas, lo que supuso un aumento del 17 por ciento con relación al mismo período de 1975.

Pese a ello, la participación de los países del Mercado Común en el total de las importaciones españolas descendió en más de un punto, ya que entre enero y noviembre de 1975 representaba el 34,25 por ciento del total importado y el de la misma época del pasado año descendió al 33,11 por ciento.

Por su parte, las exportaciones totales españolas a nueve países del Mercado Común se elevaron en esos once meses de 1976 a 232.197 millones de pesetas, lo que representó un aumento del 33 por ciento respecto a las ventas realizadas por nuestro país a la citada área en esos meses de 1975. Se observa también una mayor participación de los «Nueve» dentro del total exportado por España, que alcanzó en enero-noviembre de 1976 el 45,78 por ciento, frente al 43,93 por ciento del mismo período de 1975.

El índice de cobertura también mejoró en ocho puntos, situándose en 1976 en 87, frente a los 59 de 1975.

## LA BOLSA

UTILIZACIONES FACILITADAS POR

## BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:

Banco Popular Español ... ..	365	( = )
Banco Europeo de Negocios ... ..	—	( = )
Banco de Bilbao ... ..	485	(-19)
Banco Central ... ..	514	(-5)
Banco Español de Crédito ... ..	349	(-10)
Banco Exterior de España ... ..	493	(-2)
Banco Hispano Americano ... ..	350	(-5)
Banco Iberico ... ..	401	( = )
Banco Rural y Mediterraneo ... ..	—	( = )
Banco de Santander ... ..	519	( = )
Banco Urquijo ... ..	—	( = )
Banco de Valencia ... ..	945	(-9)
Banco de Vizcaya ... ..	376	(-14)
Banco Zaragozano ... ..	647	(-13)

ELECTRICIDAD:

Electra de Viesgo ... ..	—	( = )
F E C S A ... ..	96	( = )
F E N O S A ... ..	101'75	( = )
Hidroeléctrica Cantábrico ... ..	—	( = )
Hidroeléctrica Cataluña ... ..	80	(-3)
Hidroeléctrica Española ... ..	100	(-1)
Electricas Reunidas Zaragoza ... ..	78	(-1)
Iberduero ... ..	114	(-5)
Saitos Nansa ... ..	—	(-2)
Sevillana Electricidad ... ..	100	(-2)
Union Electrica ... ..	102	(-2)

ALIMENTACION:

EBRO. Azucares y Alcoholes ... ..	—	( = )
E. Aguila ... ..	120	( = )
Genera. Azucarera ... ..	—	( = )

INMOBILIARIA Y CONSTRUCTORAS:

Cementos Alba ... ..	—	( = )
Dragados y Construcciones ... ..	—	( = )
Inmobiliaria Metro ... ..	—	( = )
Inmobiliaria Urbis ... ..	—	( = )
Portland Vaiderrivas ... ..	169	( = )
Urbanizadora Metropolitana ... ..	—	( = )
Vallehermoso ... ..	172'50	(-7'50)

QUIMICAS:

Energia e Indus. Aragonesas ... ..	—	( = )
Explosivos Rio Tinto ... ..	187	(-14)
Papeles Reunidas ... ..	145	(-4)
Española de Petroleos ... ..	300'50	(-11'50)

SIDERURGICAS:

Altos Hornos Vizcaya ... ..	—	( = )
Auxiliar de FF. CC. ... ..	91	( = )
Duro Pelguera ... ..	91'50	(-1'50)
F A S A ... ..	—	( = )
Finanzauto ... ..	—	( = )
Materia y Construcciones ... ..	—	( = )
Metallurgica Santa Ana ... ..	82	( = )
S E A I ... ..	—	( = )

MONOPOLIOS:

C A M P S A ... ..	—	( = )
Tabacalera ... ..	—	( = )
Telefonica Nacional ... ..	130	(-2)

VARIOS:

Finanzauto y Servicios ... ..	—	( = )
Genera. Preciados ... ..	—	( = )
Genera. Inversiones ... ..	—	( = )
Industria y Navegación "INSA" ... ..	140	(-5)
Metropolitano Madrid ... ..	—	( = )
Popularinsa ... ..	244	(-12)
Sarrío Papelera de Leiza ... ..	—	( = )
Union y Fenix Español ... ..	—	( = )

FONDOS INVERSION:

Eurovalor-1 Ex dividendo de 60 pts. ... ..	565'84	(-64'10)
Eurovalor-2 Ex dividendo de 20 ptas. ... ..	343'33	(-23'21)

DERECHOS SUSCRIPCION:

Banco Español de Crédito ... ..	65	( = )
Pecsa ... ..	8'50	( = )
Bankunion ... ..	180	( = )
Banca Lopez Quesada ... ..	61	( = )

## BARCELONA

BANCOS:

Banco Atlántico ... ..	395	(-5)
Banca López Quesada (ex derecho) ... ..	370	( = )
Banco de Madrid ... ..	385	( = )
Banco Industrial Cataluña ... ..	295	(-7)

CEMENTOS - INMOBILIARIAS Y CONSTRUCTORAS:

Asland (ex derecho) ... ..	127	(-7)
Inmobiliaria Colonial (dinero) ... ..	142	( = )
Fomento Obras ... ..	175	(-10)

QUIMICAS:

S. A. Cros (papel) ... ..	111	( = )
---------------------------	-----	-------

CONSTRUCCIONES METALICAS:

La Maquinista T. y M. ... ..	390	(-20)
Motor Iberica ... ..	195	(-7)

TEXTILES:

España Industrial ... ..	—	( = )
La Seda de Barcelona (papel) ... ..	163	( = )
Sntac ... ..	—	( = )

MONOPOLIOS:

C. A. M. P. S. A. ... ..	—	(-4)
Telefonica Nacional ... ..	128	( = )

VARIOS:

Papeles Reunidas (papel) ... ..	145	( = )
Tabacos Filipinas ... ..	—	(-4)
Transmediterranea ... ..	105	(-4)
DERECHOS SUSCRIPCION		
Bankunion ... ..	185	( = )
Banca López Quesada ... ..	61	( = )
Banco Español de Crédito ... ..	65	( = )
Hidro-Nitro ... ..	50	( = )
Ojarra ... ..	14	( = )
Pecsa ... ..	7	( = )
Asland ... ..	23	( = )

GRAN PROMOCIÓN FIESTA **VeGé**

INTERESANTES OFERTAS QUINCENALES

¡CON EL 5% EN CUPONES **VeGé**!  
(CINCO VECES MAS CUPONES QUE EN LAS COMPRAS NORMALES)  
ARTICULOS EN OFERTA HASTA EL DIA 15 ENERO

CAFE SOLUBLE <b>VeGé</b> 100 grs. <b>105 pts</b> CON 1 SUPERCUPON : 50 CUPONES	CAFE SOLUBLE <b>VeGé</b> DESCAFEINADO 100 grs. <b>125 pts</b> CON 1 SUPERCUPON : 50 CUPONES	
PASTA DE SOPA <b>VeGé</b> PAQUETE 250 grs. <b>12 pts</b> 5 CUPONES	TOMATE <b>VeGé</b> LATA 1/2 kg. <b>15 pts</b> 5 CUPONES	BACALAO <b>VeGé</b> FILETES PAQUETES 400 grs. <b>115 pts</b> 55 CUPONES

Usted ya conoce el poder adquisitivo de los cupones VeGé: con ellos se obtienen infinidad de regalos para el hogar y la familia.

LOS BUENOS PRODUCTOS VEGE, A MEJOR PRECIO  
Y CON CINCO VECES MAS CUPONES!

**ALZAMORA, S.A.** DISTRIBUIDOR DE UNION VEGE ESPAÑOLA  
PIDALOS EN CUALQUIER ESTABLECIMIENTO **VeGé**

## BILLETES DE BANCO

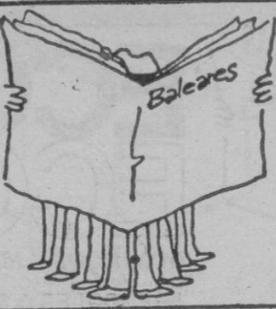
EXTRANJEROS

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U.S.A.:	
10 y superiores	66'72
1, 2 y 5	66'05
1 Dólar canadiense	65'63
1 Franco francés	13'43
100 Francos C.F.A.	26'93
1 Libra esterlina	113'49
1 Franco suizo	27'31
100 Francos belgas	187'36
1 Marco alemán	28'33
100 Liras italianas	7'18
1 Florin holandés	27'16
1 Corona sueca	16'11
1 Corona danesa	11'51
1 Corona noruega	12'87
1 Marco finlandés	17'65
100 Chelines austriacos	397'99
100 Escudos portugueses	203'09
100 Yens	22'67
1 Dirham	10'88
1 Cruzeiro nuevo	3'85
1 Peso mejicano	—
1 Peso colombiano	—
100 Pesos uruguayos	—
1 Sol peruano	—
1 Bolivar	15'25
100 Pesos argentinos	—
100 Dramas griegos	—

# ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29 CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



# ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA  
MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

## GUIA DE SECCIONES

### BOLSA INMOBILIARIA

- 1 HIP TECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 PISOS Y CASAS
- 9 TRASPASOS
- 10 MOTOCICLETAS
- 11 CAMIONES

### BOLSA DEL MOTOR

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 CAMIONES

### BOLSA DEL TRABAJO

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### OTRAS SECCIONES

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 PERROS
- 25 DIVERSOS

**Bolsa Inmobiliaria**  
Sección exclusiva para Agentes de la Propiedad Inmobiliaria

**NECESITO**  
Rústicas y chalets para atender compradores. MARQUES. Tel. 210771

**HIP TECAS**

**ALQUILERES**

**COMPRARIA TERRENO**  
alrededores Palma. Preferible Son Rapíña. Teléfono 28 39 00.

**SOLARES Y TERRENOS**

**COMPRARIA TERRENO**  
alrededores Palma. Preferible Son Rapíña. Teléfono 28 39 00.

**COMPRARIA TERRENO**  
alrededores Palma. Preferible Son Rapíña. Teléfono 28 39 00.

**LOCALES Y DESPACHOS**

**ALQUILU provisionalmente**

**LOCAL calle Dragonera**

**ALQUILU LOCALS 40 m2**

**SE VENDE LOCAL**  
260 metros cuadrados. Calle Pascual Ribot, 25. Razón: teléfono 46 39 01 y 46 49 01.

**COMERCIANTE en esta seccion un mercado de 500.000 personas le esperan**

**ANUNCIAR EN "PEQUEÑOS ANUNCIOS" ES LLEVAR A CABO UNA BUENA "INVERSION"**

**VENDO SOLAR zona Fortí**

**SOLAR MANZANA 3,375 m2**

**VENDO SOLAR en Son Sardina**

**INMOBILIARIA FELIX**  
Avda. JAIME III, 17-3-Tel. 217122

**LAS PALMERAS: venta solares**

**SOLAR BAHIA GRANDE: junto tenis**

**VALLDEMOSA: solar 3,500 m2**

**(3,162) LOCALES comerciales**

**VENDO local 420 m2**

**ES FORTI, local de 90 m2**

**ALQUILU despacho junto Ayuntamiento**

**ALQUILU local comercial 464 m2**

**ALQUILU o VENDE local comercial en Magalluf**

**FINCAS**

**8 KMS. Palma, 15,000 m. pinar y monte bajos**

**RUSTICA sesenta cuarteradas**

**SON SARDINA: tres cuarteradas almendros**

**ALARO: 8,000 metros, almendros**

**CINCO KMS. PALMA: tres cuarteradas almendros**

**DIEZ KMS. PALMA: Diez cuarteradas almendros**

**RUSTICA doscientas cuarteradas**

**OCHO KMS. PALMA: Once cuarteradas almendros**

**ESTABLIMENTS: Casa dos plantas**

**SANCELLAS: rústicas desde 1,500.000 ptas.**

**SANCELLAS: caseta, cisterna y una cuarterada tierra**

**ALGAIDA: chalet recién terminado**

**ALGAIDA, SON REDO: una cuarterada higuera**

**PINA: caseta, cisterna y un cuartón almendros**

**SANCELLAS: siete cuarteradas aproximadamente tierra**

**A CIEN M. de la carretera de Algaida a SanceLLas**

**CALA SANTANYI: solar 400 m2**

**A 17 KMS. PALMA: parcela rústica con chalet recién terminado**

**A 16 KMS. PALMA, tres cuarteradas tierra buena**

**CONSELL. Cerca pueblo, 2,000 mts. cultivo árboles**

**A 16 KMS. PALMA, 4,000 m. tierra buena**

**A 19 KMS. PALMA, 10,700 metros buena tierra**

**A 3 KMS. PALMA, tres cuarteradas cultivo**

**DESDE 25,000 ptas. de entrada y 4,000 ptas.**

**COMPRO fincas rústicas, máximo 30 kms.**

**SANCELLAS, 4,000 metros cercado pared**

**CARRETERA SINEU, una cuarterada bosque**

**COSTITX, 7,000 metros, caseta nueva**

**RUSTICA ARTA, 33 cuarteradas cultivo**

**RUSTICA ARTA, 35 cuarteradas, 15 de cultivo**

**RUSTICA a 45 kms. de Palma 70 cuarteradas**

**VENDO rústica recreo junto Playa Palma**

**VENDO fincas rústicas en diferentes zonas**

**EN ESTABLIMENTS, espléndida casa señorial**

**EN ESTABLIMENTS, lindante carretera Puigpussent**

**A 17 KMS. PALMA: parcela rústica con chalet recién terminado**

**POR 50,000 ptas. de entrada y resto a convenir**

**ANDRAITX: junto pueblo, 8,000 m2, preciosas vistas**

**LLUCHMAYOR: media cuarterada, zona chalets**

**LLUCHMAYOR: carretera Sa Aguilá, media cuarterada**

**LLUCHMAYOR: zona Caldent, media cuarterada**

**LLUCHMAYOR: Son Puigserver, camino asfaltado**

**LLUCHMAYOR: carretera Algaida, un kilómetro**

**LLUCHMAYOR: una cuarterada, camino Gracia**

**LLUCHMAYOR: 2,000 m2. zona chalets**

**LLUCHMAYOR: camino Cala Pi 1,500 m2.**

**LLUCHMAYOR: Son Sampol, 2,000 m2, fácil acceso**

**CALVIA: media cuarterada vistas al mar**

**PUERTO ANDRAITX: a 500 metros, 2,500 m2**

**LLUCHMAYOR: camino Son Perdiguet, una cuarterada**

**LLUCHMAYOR: zona Alicanti, una cuarterada**

**LLUCHMAYOR: carretera Algaida, un kilómetro**

**HUERTO, 3 cuarteradas, cerca Palma**

**14 KM. PALMA: huerto, agua abundante**

**PARCELAS DE REGADIO: 2,000 m2, rodeadas montaña**

**CARRETERA PUIGPUSSENT: preciosas finca de montaña**

**4 KM. PALMA: casa rústica, buen estado**

**ESPORLAS: casa con jardín, centro pueblo**

**CARRETERA SOLLER: preciosas finca rústica**

**COMPRO TIERRA buena para cultivar con mucha agua**

**LLUCHMAYOR, entrada Porreras, 1 cuarterada**

**LLUCHMAYOR Ctra. Campos chalet en construcción**

**LLUCHMAYOR, terrenos de 2,000 mts.**

**LLUCHMAYOR: chalet cerca del pueblo**

**LLUCHMAYOR, magnífica ocasión, casita nueva**

**LLUCHMAYOR fincas de 7,000 mts.**

**CTRA. ARENAL - Lluchmayor, finca de 9,000 mts.**

**LLUCHMAYOR, 2 cuarteradas bien cercadas**

**STA. MARIA, Disponemos de varias parcelas**

**ALARO, casitas rústicas con agua y luz**

**ALARO, magníficas fincas, de pinar y cultivables**

**STA. EUGENIA, finca de 7,000 mts.**

**INCA, casita rústica, con 7,000 mts.**

**VILLAFRANCA, 6 cuarteradas, 3 de tierra de huerto**

**CTRA. VIEJA SINEU obra medio construida**

**CTRA. CALA LLOMBARTS, chaletito, 2 dormitorios**

**ALGAIDA, 3,000 mts. con luz**

**SANCELLAS, 10,000 mts. lindante ctra.**

# ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29 CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



# ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)



## DIEZ MILLONES

Pensamos invertir en Palma. O no lejos. Es bueno viviendas no estudios. No problemas. Visitaremos ofertas en día doce. Llamar Teléfono 226610 señora Mónica, de 10 a 11 p.m. oficina.



**ALQUILER TELEVISIVO**  
RES. Máxima garantía  
BOLSA DEL TELEVISOR  
Pza. Arzobispo Miralles 8-A Teléfono: 316550

INTERESAN pisos para alquilar con o sin muebles Agencia FERNANDEZ Teléfono 215251 (12)

ALQUILER televisores TELE HOGAR Nicolás de Pax 25 (11)

BELI Inmobiliaria Alquiler de todas clases Avenidas Alejandro Rosselló y Gaudí (Edificio Minaco) Tels. 22-211 227219-225627 (17)

OFRECEMOS pisos amueblados para alquilar todas las zonas Agencia FERNANDEZ Teléfono 216681 (12)

APARTAMENTOS zona tenis playas pines Urbanización So de Mallorca Tel. 881398 (10)

MAS JAUME Agencia Inmobiliaria Avenidas Alejandro Rosselló y Gaudí Propietarios necesitamos pisos para alquilar con o sin muebles Jaime 464259 (21)

ALQUILO piso amueblado en calle Juan Alcover 53. Informes garaje. (10)

ARENAL, AMUEBLADO habitación, terraza teléfono 300 m. Club Náutico. Telf.: 227261. (12)

ALQUILO PISO sin muebles, 4 dormitorios, teléfono, sin ascensor ni portería, zona Forti, 7.000, Inmobiliaria OLIVAR 210294 (17)

ALQUILO DESPACHOS. Pasa Olivar, desde 5.500, Inmobiliaria OLIVAR 210294 (10)

ALQUILER DE TELEVISORES Video-Rent Ite Mulet 42 Tel. 237101 (10)

SE ALQUILAN apartamentos por semanas o meses Informes telef.: 231709 214001. (11)

SON DURETA, alquilamos confortable apartamento amueblado, 1 dormitorio, baño, cocina, salón, comedor y terraza. Precio 7.500 ptas mensuales. Información Telf. 233763 (21)

ALQUILAMOS apartamentos amueblados en Paseo Marítimo. Excelentes vistas, confort, Precios invierno, Edificio Neptuno, Telf.: 237025. (15)

PISO AMUEBLADO con teléfono, alquila particular calle Eusebio Estado Teléfono 462886 (11)

ALQUILO piso de cuatro dormitorios en c/ Aragón (principio), sin muebles, 2 baños, etc. Precio 8.000 ptas. 221688. (18)

SE ALQUILA piso dos habitaciones por 4.000 ptas., mensuales, en calle Socorro. Informes telf. 217638, por las mañanas. (18)

PISOS amueblados, tres dormitorios, estrenar, C/ Antonio María Alcover, 28. Telf. 281938. (12)

JAIME III, pequeño despacho, dos dependencias, 4.000 ptas. Telf.: 210294. (10)

ALQUILO piso sin muebles, 5.000 ptas. Plaza San Antonio. Telf. 280353. (11)

ILLETAS: alquilo apartamentos totalmente equipados, con bajada playa. Tels.: 281145 - 230591. (14)

AVENIDA SAN FERNANDO, piso sin muebles, 3 habitaciones, muy amplio, 6.412 ptas. Inmobiliaria ROS, Plaza Olivar, 3 pral, 2.ª. (19)

GENERAL RIERA, piso sin muebles, 4 habitaciones, baño y aseo, 7.500 pesetas. Tel. 22442 - 43. (14)

MIGUEL MARQUES piso sin muebles, 4 habitaciones, baño y aseo, gran sala-comedor, 8.000 ptas. Inmobiliaria ROS, Plaza Olivar, 3 pral, 2.ª. (22)

ALQUILO ático de dos dormitorios, amueblado, con teléfono, zona Soledad. Precio 7.000. Tel. 221688. (18)

PASEO MARITIMO, apartamento amueblado, espaciosa terraza, fácil aparcamiento. Telf. 460007. (10)

ALQUILO SIN MUEBLES principio Aragón, 4 dormitorios, 7.000, San Vicente Paul, estrenar, 3 dormitorios, 6.500, Francisco Suau, estrenar, tres dormitorios, 6.500. ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (26)

ALQUILO AMUEBLADOS Ausias March, 3 dormitorios, 7.000, Caja Mayor Impaña un dormitorio, 5.000, Pray Luis Jaime, 3 dormitorios, 7.000, ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (24)

SE ALQUILA apartamento amueblado en c/ Colliure, nuevo, dos dormitorios Inf.: 255873 - 250638. (13)

ALQUILO apartamento amueblado con teléfono, Ca'n Pastilla Edificio Balboa, Teléfonos 294233 - 260407. (11)

PARTICULAR alquila local comercial junto «El Temple» agua luz puerta metálica. Sin traspaso: 3.100 ptas. Telf.: 293077, 8-10 y 16 a 20. (23)

SE ALQUILA apartamento amueblado en c/ Colliure, nuevo, dos dormitorios Inf.: 255873 - 250638. (13)

ALQUILO apartamento amueblado con teléfono, Ca'n Pastilla Edificio Balboa, Teléfonos 294233 - 260407. (11)

PARTICULAR alquila local comercial junto «El Temple» agua luz puerta metálica. Sin traspaso: 3.100 ptas. Telf.: 293077, 8-10 y 16 a 20. (23)

SE ALQUILA apartamento amueblado en c/ Colliure, nuevo, dos dormitorios Inf.: 255873 - 250638. (13)

ALQUILO apartamento amueblado con teléfono, Ca'n Pastilla Edificio Balboa, Teléfonos 294233 - 260407. (11)

PARTICULAR alquila local comercial junto «El Temple» agua luz puerta metálica. Sin traspaso: 3.100 ptas. Telf.: 293077, 8-10 y 16 a 20. (23)

SE ALQUILA apartamento amueblado en c/ Colliure, nuevo, dos dormitorios Inf.: 255873 - 250638. (13)

ALQUILO apartamento amueblado con teléfono, Ca'n Pastilla Edificio Balboa, Teléfonos 294233 - 260407. (11)

PARTICULAR alquila local comercial junto «El Temple» agua luz puerta metálica. Sin traspaso: 3.100 ptas. Telf.: 293077, 8-10 y 16 a 20. (23)

SE ALQUILA apartamento amueblado en c/ Colliure, nuevo, dos dormitorios Inf.: 255873 - 250638. (13)

ALQUILO apartamento amueblado con teléfono, Ca'n Pastilla Edificio Balboa, Teléfonos 294233 - 260407. (11)

PARTICULAR alquila local comercial junto «El Temple» agua luz puerta metálica. Sin traspaso: 3.100 ptas. Telf.: 293077, 8-10 y 16 a 20. (23)

SE ALQUILA apartamento amueblado en c/ Colliure, nuevo, dos dormitorios Inf.: 255873 - 250638. (13)

PRECISO con urgencia piso o apartamento en alquiler. Preferible a estrenar, sin muebles. Mínimo dos dormitorios, terraza y calefacción, en zona tranquila y soleada. Ofertas al 266710, de 11 a 2.30. (30)

GOMILA: apartamento amueblado, fantástico, 4.500. Olmos, 43. (10)

REINA MARIA CRISTINA: sin muebles, estrenar 3 dormitorios dobles, 7.000. Olmos, 43. (10)

GRAL. RIERA: sin muebles, 3 dormitorios baño terraza, 6.000. Ático, 5.000. Olmos, 43. (10)

GRAL. RIERA, bien amueblado, 3 dormitorios, baño, cocina, completamente amueblado, electricidad, generador, agua corriente, 3.000 m2, terreno, arbolado muy bonito, 1.100.000. Facilidades. BENDITO, 461111. (25)

PLZ. OLIVAR: amueblado, 4 dormitorios, baño, comedor, 8.000. Olmos 43. (10)

TERRENO: apartamento amueblado, un dormitorio, doble salón, terraza, 6.000. Olmos, 43. (10)

FORTI: amueblado, teléfono, 3 dormitorios, comedor, todo confort, televisión, 8.500. Olmos, 43. (10)

ALQUILO DESPACHO ENTRESUELO, esquina Paseo Mallorca, cerca Jaime III, tres habitaciones, baño, cocinita, 7.000 pesetas. Teléfono 234019. (17)

ALQUILO apartamento amueblados Terreno, dos dormitorios, teléfono y calefacción incluida 8.000 y 9.000. Tel. 231285. (15)

ALQUILO PISO ARENAL, 3 dormitorios, cocina, baño, sala-comedor terraza, junto al mar, 10.000 ptas. MARQUES 210771. (17)

ALQUILO LA CABANETA chalet a estrenar, 3 dormitorios, sala con chimenea, jardín, buena vista, 18.000 ptas. Telf. 226611. (18)

PALMA NOVA: alquila apartamento, un dormitorio amueblado, piscina, larga temporada, 6.000 pesetas. Telf. 226611. (14)

MAGALLUF: alquila apartamento un dormitorio amueblado, larga temporada, 5.000 ptas. Telf. 226611. (12)

ALQUILO CALA DE VAJA, larga temporada, 2 chalets, confortables, primera línea, 4 dormitorios, teléfono 226610. (16)

ALQUILO APARTAMENTO cerca El Terreno. Informes: Cafetería Marivent, Calvo Sotelo - Cala Mayor, Teléfono 620227. (14)

ALQUILO piso dos y tres dormitorios. San Agustín, Informes telf. 234182, horas oficina. (13)

PARTICULAR alquila apartamento amueblado en Coll d'En Rabassa 4.500 ptas. Tel. 261128, mañanas. (13)

PLANTA BAJA sin edificar zona Hostalet, espaciosos, grandioso jardín, teléfono, gas, fuerza motriz, etc. Telf. 550531. (16)

ALQUILO piso 3 dormitorios, con teléfono, muy cómodo. Informes 212901. (10)

ALQUILO despacho de 74 metros, calle General Riera Edificio Ponet mucha luz, sin columnas y cocinita Tel 295120. (18)

EN TERRENO alquilo piso amueblado, 3 dormitorios, calefacción, terraza. Informes 260001 (11)

BUNGALOWS en venta en C'as Catalá, mucha vista, 225 m2 construidos, más jardín, aparcamiento, etc. Precio desde 3.750.000 pts. Informes tel. 210713. (22)

CHALET en venta en Bahía Grande 105 m2 construidos, 600 m2 solar, 3 dormitorios etc. Precio 2.200.000 ptas, 30% entrada y 5 años sin intereses. Informes Telf.: 210713. (28)

OCASION: Piso veraneo, 97 m2 construidos, 2 m2 terraza, 11 m2 porche cubierto, primerísima línea, orilla mar, recién acabado por 1.200.000 ptas. en Colonia de San Pedro de Ariá, pueblo pesquero vistoso estas fiestas. Informes Sr. Barceló (aparcador), misma «Colonia». (41)

CONSELL, vendo 3.000 m2 con casita rústica, comedor con chimenea, un dormitorio, baño, cisterna, 690.000 ptas. Facilidades 2 años. Telf.: 225706. (20)

CONSELL, vendo 2.000 m2 con chaletito a estrenar, un dormitorio comedor con chimenea, baño y aljibe, 650.000 ptas. Facilidades. Telf.: 225706. (22)

LLUCHMAYOR, vendo 2.000 m2 con chaletito a estrenar, 3 dormitorios, comedor con chimenea, baño, cisterna, 850.000 ptas. Facilidades. Telf.: 225706. (21)

CONSELL, vendo 3.000 m2 con casita rústica, comedor con chimenea, un dormitorio, baño, cisterna, 690.000 ptas. Facilidades 2 años. Telf.: 225706. (20)

CONSELL, vendo 2.000 m2 con chaletito a estrenar, un dormitorio comedor con chimenea, baño y aljibe, 650.000 ptas. Facilidades. Telf.: 225706. (22)

LLUCHMAYOR, vendo 2.000 m2 con chaletito a estrenar, 3 dormitorios, comedor con chimenea, baño, cisterna, 850.000 ptas. Facilidades. Telf.: 225706. (21)

LLUCHMAYOR: chalet tres habitaciones, salón comedor, baño, cocina, completamente amueblado, electricidad, generador, agua corriente, 3.000 m2, terreno, arbolado muy bonito, 1.100.000. Facilidades. BENDITO, 461111. (25)

13 KM. PALMA bonito chalet, casi terminado, 4 dormitorios, baño, cocina, despensa, gran salón con chimenea, 3.000 m2, jardín, agua abundante, electricidad. BENDITO, 461111. (24)

ALGALIDA: chalet nuevo, 3 habitaciones, sala-comedor, salón con chimenea, cocina, baño, aseo garaje, terraza, 2.000 m2 jardín, 1.600.000. BENDITO, 461111 (22)

LLUCHMAYOR: carretera Palma: chalet 1 habitación, salón comedor con chimenea, cocina baño chimenea, c u a r terraza, almendros, 900.000. BENDITO, 461111. (18)

SON VIDA: vendo chalet de lujo, 4 dormitorios, 4 baños, barbacoa, piscina, teléfono, acabados de primera calidad. Informes c/. Puyo núm. 3, 1.ª. Telf.: 226610. (25)

SON VIDA: vendo chalet a estrenar, sala con chimenea, 3 dormitorios, 3 baños, piscina. Informes c/. Puyo núm. 3, 1.ª. Telf.: 226610. (22)

COMPRO CHALET: 3 dormitorios, zonas Alcudia, Pollensa. Al contado dos millones ptas. Tl. 226610. (14)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

ALQUILO CASA SEÑORIAL a 3 kms. centro Palma, 5 dormitorios, 4 baños, salones y comedor, salas con chimenea, dependencias. Informes: Telf. 226611. (15)

PARTICULAR: Vendo apartamento en Magalluf, un dormitorio. Precio a convenir. Telf.: 251474. (12)

VENDO apartamentos en Sta. Ponsa, Páguera, Palma Nova, El Arenal, chalets y solares en diferentes zonas desde 650.000 ptas. Telf. 222259. (21)

EN EL TERRENO, sobreático, 3 dormitorios, magnífica vista, 1.700.000 pts. Facilidades. Tlf.: 225706. (13)

ATICO cerca Pza. Gomila, 2 dormitorios, vista espléndida, 1.800.000 ptas. Facilidades. Tlf.: 225706. (13)

APARTAMENTO, 1-2 dormitorios, Calvo Sotelo, 150 mts, Plaza Gomila. Precio 750.000 ptas. Tlf.: 225706. (16)

PASEO MARITIMO, apartamento completamente amueblado, 2 dormitorios, baño completo, 1.500.000 ptas. Facilidades. Tlf.: 225706. (14)

CALA MAYOR, apartamento amueblado, 475.000 ptas. 100.000 ptas entrada, resto 5 años. Telf.: 225706. (14)

SOLAR en La Cabaneta de 1.600 m2, aproximadamente, buenas vistas, zona residencial. Precio: 650 pesetas-m2. OLIVER MATEU, Telf.: 210640. (20)

ENTRESUELO en Las Avenidas, zona bancaria, 300 m2, a proximadamente, sin columnas, mucha luz. Precio: 8.000.000 pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU, Telf.: 210640. (21)

VENDO PISOS en Santa Catalina, directamente del constructor. Entrega inmediata. Tres dormitorios, baño y aseo, armarios empotrados magníficos, acabados. Orientación sur. Precio: 1.300.000 ptas. Estudia ofertas al contado. Tels.: 297388 - 255506. (31)

PARTICULAR, por traslado, vendo piso zona Juan Alcover 4 dormitorios, baño, aseo, gran sala comedor, muy soleado, con maravillosas vistas al mar, 1.900.000 ptas. Facilidades. Tel. 223633. (27)

ATICO calle Despuig, situación sur, 3 habitaciones, amplia terraza y galería. Finca muy bien conservada 1.100.000 ptas. Facilidades. Tel.: Sr. Barceló, 262250. (22)

PISO 2.ª zona C./ Reyes Católicos, sin ascensor, 3 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, 2 balcones, galería, empapelado, trastero, 785.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 210294. (25)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 1.ª zona Eusebio Estado, 2 dormitorios, sala comedor, cocina equipada, baño, gran terraza posterior, sin ascensor ni portería, 850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (24)

PISO 3.ª en Calle Eusebio Estado, 3 dormitorios, baño y aseo, teléfono, ascensor sin portería. Precio: 1.000.000 pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU, Telf.: 210640. (23)

PISOS de 3 dormitorios en zona Camp-Redó, nuevos a estrenar, baño y aseo, ascensor y portero automático. Precio: 1.190.000 pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU, Telf.: 210640. (26)

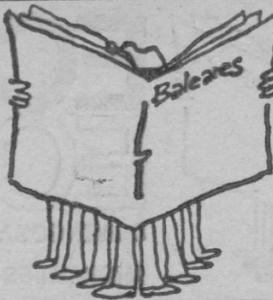
PLANTA baja en El Rafal, 3 dormitorios, sala y comedor solar de 500 m2, con frutales. Precio: 1.600.000 pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU, Telf.: 210640. (24)

MAGNIFICO piso 1.ª zona Héroes Manacor, 4 dormitorios dobles, baño, aseo, cocina equipada, 2 terrazas pintado, empapelado, 1.750.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 210294. (22)

</

# ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD  
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



# ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIERCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)



**ATICO** fantástico, zona Cruz Roja, 4 dormitorios, salón comedor, baño, aseó, cocina amueblada, gran galería 180 m<sup>2</sup> de terraza, 2.750.000, con facilidades. Fincas DOLS. 256664. (25)

**SON RAPINA**, pisos nuevos, 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, trastero, galería, terraza 875.000, desde 200.000 entrada. 256664. (17)

**ZONA HONDEROS**, pisos nuevos, de 3 y 4 dormitorios, comedor, cocina, baño, aseó, galería, terraza, 1.050.000, desde 150.000 entrada, resto 14 años, Fincas DOLS. 256664. (25)

**ZONA CRUZ ROJA**, fantásticos pisos nuevos, 4 dormitorios, armarios empotrados, comedor, cocina amueblada, baño, aseó, galería, terraza, 1.400.000, desde 200.000 entrada. Fincas DOLS. 256664. (24)

**BLANQUERNA**, piso nuevo, terminado 3 dormitorios, armarios empotrados, baño, aseó, cocina amueblada, galería, terraza, 1.275.000, 256664. (16)

**VENTA DE PISOS** terminados en Rafal Nou, junto Supermercados Cop de la urbanización. Protección oficial, aval póliza núm. 1.014 de Finisterre, S. A. cocina y baño, allatados hasta el techo, 3 dormitorios grandes, portero automático, ascensores gas ciudad, calentador de agua, puertas de EMBERO, piso pintado y suelo abrillantado. Orientación sur y facilidades de pago hasta 15 años. Información y venta en Colloure, 29, bajos y en Urbana Balear, S. A., c/ Maestro A. Torrandell, 2, entlo. (Esquina Olmos). Sábados y domingos en la misma obra. Visite piso piloto amueblado. (88)

**ZONA PZA ESPAÑA** vende mos pisos, 3 y 4 dormitorios. Aticos sobretáticos y aparcamientos. Facilidades de pago. Construcciones VIDAL S A Teléfono 250523 Sábados tarde y domingos mañana abierto (29)

**VENDO** piso terminado Zona Cruz Roja, 3 y 4 dormitorios, baño, aseó, exento 20 años de contribución, facilidades a 10 años, Telf.: 273494. (25)

**MAGNIFICA** ocasión piso zona Aragón 3 dormitorios, baño completo (nuevo) Precio: 950.000 ptas. Tel.: 244925. (17)

**PISOS** terminados en Son Cotener desde 1.000.000 pts Entrada 200.000 ptas., resto 12 años, Telf.: 273494. (19)

**VENDO** ático terminado en El Rafal, 2 dormitorios, todo exterior 1.000.000 ptas. Facilidades de pago 12 años, Telf.: 244925. (21)

**APARTAMENTO** en Sometiemes vista al mar, 2 dormitorios, piscina y aparcamiento, mucho sol, Precio 1.375.000 ptas. Tel.: 273494. (20)

**PISOS** zona Blanquerna (muy buenos acabados) 3 dormitorios, baño y aseó 112 m<sup>2</sup>. Precio: 1.500.000 ptas. Telf.: 244925 (20)

**PISO** usado en Son Gotleu, 3 dormitorios y teléfono 600.000 ptas. Telf.: 273494 (15)

**ATICO** usado zona Pedra Garau, 3 dormitorios, terraza ascensor, precio 750.000 ptas. Telf.: 244925. (16)

**VENDO** fantástico piso principio C./ 31 Diciembre, 4 dormitorios, 2 baños, calefacción individual, parquet, cocina amueblada, fantástica vista posibilidades aparcamiento, 140 m<sup>2</sup>. Precio 2.300.000 pts., facilidades. Informes Tel.: 210713. (29)

**VENDO** casa planta baja en Son Serra, 3 dormitorios, teléfono, etc. Precio 1.800.000 ptas., facilidades. Informes: Tel.: 210713. (18)

**VENDO** pisos junto Avda. Jaime III, Primera calidad, calefacción, etc. 165 m<sup>2</sup> y 195 m<sup>2</sup>, 4 y 5 dormitorios. Precio: 3.300.000 pts. Facilidades. Informes: Tel.: 210713. (26)

**OPORTUNIDAD** 775.000 ven do piso 3 dormitorios, Antonio Ribas. ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (13)

**AVDA. SAN FERNANDO** pisos de 3 dormitorios dobles, salón comedor, cocina, 2 baños, terraza. Desde 1.250.000, Entrada 200.000, Facilidades. Tels.: 211796 y 211247. (23)

**CARRETERA** Valldemosa pisos y áticos de 3 dormitorios, salón comedor, cocina completa, baño y terraza. Desde 1.050.000 a 1.200.000. Entrada 150.000. Facilidades 7 años, Tels.: 211796 y 211247. (28)

**ZONA Héroes de Manacor** y Aragón piso y ático de 3 dormitorios, salón comedor, cocina completa, baño, aseó, terraza con trastero. Desde 1.050.000. Entrada 250.000 y facilidades. Tels.: 211796 y 211247. (31)

**ZONA FLEMING** y Arquitecto Benassar, pisos de 3 y 4 dormitorios, salón comedor, cocina completa, baño aseó y terraza, con aparcamiento. Desde 1 millón 500.000. Entrada 500 mil. Facilidades. Tels.: 211796 y 211247. (29)

**VENDO** pisos y áticos en calle Aragón, completamente terminados de cuatro y cinco dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, dos baños, terraza, 1.875.000 ptas. Facilidades hasta 10 años, Telf.: 272299. (29)

**ZONA BLANQUERNA**, calle Alcalde Juan Massanet Mo ragues n.º 8, esquina San Joaquín, pisos lujo, recién terminados, orientación saliente meridiana; armarios cada dormitorio; dos baños completos, chimeneas en salones paredes aisladas, doble pared, pilares escondidos. Desde un millón 375.000 ptas. Verlos diariamente, excepto sábados y domingos, de 4,30 a 7. Promueve, construye y vende: MARCOBRA, S. A. Teléfono: 225811. (56)

**OCASION** se vende piso con vista al mar amueblado. Información telef. 265106, El Arenal. (14)

**VENDO** piso primero, calle Angel Guimerá, trato directo, Tel.: 253352. (10)

**ZONA RAFAL**, vende vivienda, planta baja apto para negocio. Informes Mariano Viada núm. 5, bajos., izd. (15)

**VENDO** pisos, áticos y locales comerciales en diferentes zonas, desde 750 mil ptas. Telf. 222259. (14)

**VENDO** segundo piso. Precio 275.000. Informes calle Fiol, núm. 6-1.ª. (10)

**PARTICULAR**, vendo piso en Son Gotleu, 2 dormitorios. Precio 450.000 ptas. Pago a convenir, con facilidades. Informes telf. 227774. (19)

**VENDO** piso zona Molinar, amueblado, por ausentarme, mucho sol. Total 830 mil. Telf.: 279765. (13)

**VENDO** piso tercero, cerca Plaza Hornabeque, decorado. Precio 1.500.000. Facilidades. Telf. 284590. (12)

**ZONA Eusebio Estada**, piso lujo, 4 dormitorios, 2 baños completos, 1.800.000 ptas. Facilidades. Tif.: 225706. (16)

**PADRE BARTOLOME** POU, vendo piso terminado, 3 habitaciones dobles con armarios empotrados, baño y aseó, cocina amueblada, gran salón-comedor y aparcamiento propio, 2.200.000 ptas. Inmobiliaria ROS, Plaza Olivar, 3, pral. 2.ª. (34)

**GENERAL RIERA**, vendo piso 4 dormitorios, baño y aseó, gran sala-comedor, 1.700.000 ptas. Inmobiliaria ROS, Tel. 222442-43. (19)

**PISOS** terminados sin intermediario de 3 y 4 dormitorios, exentos de impuestos, en calle Aragón, orientación Sur. Desde 990 mil ptas. Entrada 150.000, 15 años de facilidades e intereses módicos. Informes: Telf.: 217640. (21)

**CENTRO Palma** vendo piso gran lujo, 5 dormitorios, maderas de roble, semi-amueblado. Informes C./ Pueyo, núm. 3, 1.ª. Tif.: 226610. (21)

**CENTRO Palma** vendo piso lujo, 4 dormitorios, gran sala comedor, gran cocina, buena vista, 5.300.000 ptas. Informes: C./ Pueyo núm. 3, 1.ª. Tif.: 226610. (24)

**ZONA Marqués de la Cenia** vendo piso a estrenar, 4 dormitorios, buenas vistas sobre Bellver y Paseo Marítimo, precio: 4.400.000 ptas. Tif.: 226610. (23)

**DIRECTAMENTE** del constructor. Pisos junto Plaza Pedro Garau. Tres habitaciones. Salta interior. Cocina completamente equipada. Salón comedor. Baño, aseó. Aparcamiento coche incluido. Entrega inmediata. Entrada: 400 mil; resto 15.867 mensuales. Visite piso piloto, Plaza Pedro Garau, 8-A. Teléfono 212345. (38)

**GENERAL RIERA**, 3 dormitorios, 1.000.000, 400.000 entrada, resto 15 años. MARQUES. 210771. (19)

**FINAL EUSEBIO ESTADA**, 3 dormitorios, 785.000, 300 mil entrada, resto 10 años. MARQUES. 210771. (19)

**FINAL EUSEBIO ESTADA**, 4 dormitorios, 1.200.000, 400.000 entrada, resto 13 años. MARQUES. 210771. (19)

**ARAGON (Rafal)**, 3 dormitorios, 900.000, 150.000 entrada, resto 13 años. MARQUES. 210771. (19)

**FORTI**, 3 dorm., 1.000.000, 200.000 entrada, resto 14 años. MARQUES. 210771. (19)

**FORTI**, 3 dorm., 1.250.000, 200.000 entrada, resto 14 años. MARQUES. 210771. (19)

**PEDRO GARAU**, 3 dormitorios, 1.100.000, 200.000 entrada, resto 15 años. MARQUES. 210771. (19)

**SANTA CATALINA**, 3 dormitorios, 1.225.000, 225.000 entrada, resto 14 años. MARQUES. 210771. (19)

**PLAZA TOROS**, 3 dormitorios, 1.050.000, 250.000 entrada, resto 15 años. MARQUES. 210771. (19)

**PLAZA TOROS**, 4 dormitorios, 1.200.000, 250.000 entrada, resto 15 años. MARQUES. 210771. (19)

**ZONA ESTACIONES**, 3 dormitorios, 1.600.000, 25% entrada, resto 4 años. MARQUES. 210771. (19)

**ZONA BLANQUERNA**, cuatro dormitorios, aparcamiento, 1.700.000. Facilidades. MARQUES. 210771. (19)

**PALMANOLA**, chalet cuatro dormitorios, solar 1.100 m<sup>2</sup>, 3.700.000. Facilidades. MARQUES. 210771. (19)

**ARENAL**, tres dormitorios, Construc. lujo, 1.350.000, 400.000 entrada, resto 15 años. MARQUES. 210771. (19)

**PEDRO GARAU**: Estupendos pisos, áticos, sobretáticos, primerísima calidad, acabados perfectos, 3, 4 dormitorios, baño, aseó sala-comedor, cocina completamente amueblada, gas ciudad, garaje, lavadero desde 1.400.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (20)

**ZONA AVENIDAS**: confortables pisos, construcción primera calidad, 3 dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, cocina amueblada, gas ciudad, 1.250.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (20)

**ZONA Héroes de Manacor**: pisos, ambiente señorial, decorado, 4 dormitorios, baño, aseó, cocina amueblada, galería, lavadero, 1.700.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (20)

**SON ESPANOLET**: pisos 4 dormitorios, sala-comedor, dos baños, cocina completa, teléfono, lavadero, 1.300.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (17)

**FORTI**: pisos 3 dormitorios dobles, baño, aseó, sala-comedor, cocina, calentador gas, lavadero, 1.250.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (17)

**ZONA HACIENDA**: piso 2 dormitorios, con tres armarios baño, sala-comedor, cocina completamente amueblada, lavadero, gas ciudad, 1.250.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (20)

**ZONA TOROS**: modernos pisos, situación estupenda, 3, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, galería, cocina, lavadero, 1.000.000. BENDITO. Facilidades. (19)

**31 DICIEMBRE**: Modernos pisos, ambiente señorial, 4 dormitorios, baño, aseó, armarios, sala-comedor, cocina amueblada, galería, lavadero, 1.650.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (22)

**SON SERRA**: casa de dos plantas, salón comedor, 4 habitaciones, cocina, baño, jardín, entrada dos calles, 1.200.000. Facilidades. BENDITO. 461110. (19)

**ESPORLAS**: casa dos plantas, dos habitaciones, salón, comedor, chimenea, cocina, jardín, 375.000. BENDITO. 461110. (19)

**ESPORLAS**: centro casa dos plantas, salón, comedor, cocina con chimenea, 3 habitaciones, jardín, 825.000. BENDITO. 461110. (19)

**PISO ARENAL**  
Cerca mar, sala-comedor con terraza, buena vista, 3 dormitorios dobles, cocina con muebles, baño, aseó, muy buena construcción, 1.500.000 ptas., 3 años. MARQUES. 210771. (19)

## COMPRO CASA ANTIGUA EN PALMA

O planta baja con habitaciones grandes para convertir en centro de estudios. Pagamos hasta 5.000.000. Rogamos se pongan en contacto con Sr. Carrasco. Tel. 46 27 29.

## DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR

Magnífico chaflán calle Luca de Tena, orientación Sur, 3 dormitorios dobles, baño, aseó. Entrega inmediata. Entrada desde 150.000 ptas. Telf. 29 73 88 - 25 26 70.

BAR Calvo Sotelo, Pza. Gomila, 115 m<sup>2</sup>, y terraza, traspaso por motivos familiares, Calvo Sotelo, 51. Por las tardes. (18)

TRASPASO colmado por no poder atenderlo, esquina María Cristina y Conde de Ampurias. Informes: mismo colmado. (16)

SE TRASPASA negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

POR NO poder atender se traspasa tienda apta cualquier negocio, muy barata en la C./ Caro, 46. Llamar horas de oficina al Tel.: 239648-49. (25)



TRASPASO taller planchistería y pintura. Impresor Calafat, 22. (10)

TIENDA comestibles. Facilidades, c/ Soldado Israh Comas núm. 24 Camp Redó. (12)

TRASPASO PELUQUERIA con vivienda. Precio muy conveniente. Tel. 250496, 9 a 1 y 5 a 8 h. (17)

## TRASPASO BAR

en calle Gabriel Llabrés  
Frente Cine Metropolitan  
Doy Facilidades  
Teléfonos 272021 y 277646

## TRASPASO OFICINAS

Cerca Avenidas, 70 m<sup>2</sup>. comprendiendo separaciones madera, instalación eléctrica, cortinas louvercrap, dos líneas teléfono, etc. Alquiler bajo. - Tel. 29 52 62.

## TRASPASO LOCAL

Galerías «Los Geráneos», 210 m<sup>2</sup>, instalaciones eléctricas, aire acondicionado, empujante. Apto cualquier negocio. Precio interesante. Informes: Agencia Inmobiliaria OLLVAR. Edificio España. Los Geráneos.



## MOTOCICLETAS

**MOTOCICLETAS SALOM Y DEL BARRIO**, calle Tomás Forteza, 24. Distribuidor exclusivo Saagas, B.M.W., Norton, Triumph, Laverda, Benelli, Japanto, Kawasaki, Rickmann. Nuevas, usadas. (22)

**MOVILAUTO**, S. A., distribuidor General Motors, oficial de Honda, Suzuki, Harley Davidson M.V. Augusta, Motocicleta BSA 650, Harley Davidson 1.200, Triumph, Bonneville 650, Montesa Rapita Motocicletas procedentes de cambio, Harley Davidson 1.200 lujo, Harley Davidson 350 PM-F Harley Davidson 350 PM-I, Guzzi 250 TS PM-H Guzzi 250 TS PM-F BSA 650 BSA 500 BMW 900-S PM-H Montesa Capra 250, Paseo Marítimo 223-224, Teléfono 237092. (64)

**SANGLAS** 400 eléctrica, PM-3.700 I. Teléfono: 271108, de 12 a 1, sólo mañanas. (14)

**VENDO** Lobo PM-E, 74/100-S, muchos extras. Teléfono 230831. (10)

**VENDO** Bultaco Juniors, Son Armadans 13, 1.ª de 6 hs. a 11 hs. de la noche. (14)

**VENDO** Cota 247 barata, Incluye equipo trial, Llamar al Tif.: 216590. (1d)

**SE VENDE** Bultaco Sherpa 350 c. c., buen estado, matriculada. Informes: 211887 - 256815. (13)

**VENDO** Camión pequeño Burreiros en buen estado. Teléfono 242219 información (16)

**SE VENDE** camión pequeño Burreiros en buen estado. Teléfono 242219 información (16)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**TRASPASO** negocio en marcha, valor genero por ausentarme. Muy buena inversión. Tel. 245251, de 10 a 1 y 5 a 8 tarde. (23)

**SIMCA** 1.200 GLE PM-E y varios más normales 500 MILLAS. Héroes de Manacor 43 Telf 464883. (16)

**ALPINE**, motor Gordim e estrenar PM-B. Muchas extras, 500 MILLAS. Héroes de Manacor 43 Telf 464883. (16)

**124 FAMILIAR** PM-F y varios más, Garantizados, 500 MILLAS. Héroes de Manacor 43 Tif.: 464883. (17)

**850 ESPECIAL** cuatro puertas, PM-A, muy nuevo, Garantizado. 500 MILLAS. Héroes de Manacor 43 Telf.: 464883. (17)

**automoto ALBONS**  
Gral. Ricardo Ortega n.º 3 Telf.: 464900

**COMPRA - VENTA - CAMBIO** DE AUTOMOVILES e MOTOCICLETAS Y BICICLETAS

**MOTOSHOP ALBONS**  
Tte. Sánchez Bilbao 22 Telf.: 244450

**COMPRA - VENTA Y CAMBIO** DE AUTOS Y MOTOS

**R-5 PM-E, R-6 PM-A, R-10 PM-F, R-8 PM-A, Seat 600-D** varios Seat 850 N Seat 600 PM-C 850 PM-E 127, 3 puertas PM-C 127 PM-B 850 PM-A 1.430 1.600 PM-E Simca 1.200 GLE PM-C Ford Iauru CXL PM-E R-5 PM-E 127, 3 puertas PM-E, 127 PM-E, Dian 6 PM-E, Furgoneta AK PM-F R-12 familiar PM-H

**FURGONETA** 4-1, muy buen estado, Garantizado, 500 MILLAS. Héroes de Manacor, 43, Tif.: 464883. (13)

**VENTA** recambios usados, toda clase de automóviles Archiduque Luis Salvador 120, Tel.: 290897. (13)

**garaje LAS COLUMNAS**  
PZA. LAS COLUMNAS, Seat 1.430, Seat 124 Sport, Seat 850, 850 Especial 4 puertas, Seat 600-E, Simca 1.200, R-12, R-8, 4.ª Super. (22)

**COMPRO** toda clase de coches usados y accidentados, Archiduque Luis Salvador, 120 Tel.: 290897. (19)

**RENAULT R-12 S** particular vendo C./ Guillermo Massot, 43. (10)

**SIMCA 1.200** año 1971 particular vendo, C./ Guillermo Massot, 43. (10)

**SEAT 124** 1.600, particular vendo, C./ Guillermo Massot, 43. (10)

**SEAT 127** año 1973 vendo, C./ Guillermo Massot, 43. (10)

**PARTICULAR** vendo Seat 124 lujo, Calle Impresor Calafat, 22, bajos. (10)



# ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD  
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



# ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIERCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

16



**ENSEÑANZAS**  
BANCA, enseñanza programada todos los temas en 3 meses. Academia SAN ANTONIO - AVENIDAS, frente carretera Manacor.  
OPOSICIONES I.N.P. grupos reducidos todos los temas. Academia SAN ANTONIO - AVENIDAS.  
ACADEMIA SAN ANTONIO renueva sus clases 3 Enero.

17



**MUSICA**  
CLASES GUITARRA, Folk, blues, rock, canciones populares. Informes teléfono 227439, mañanas.  
DOY CLASES de piano y solfeo. Tel. 463161.  
CONJUNTO con trabajo precisa organista urgente. Llamar Tel. 288892.  
CONJUNTO con trabajo diario necesita cantante que toque el bajo. Tel. 24149, de 4 a 6.  
VENDO órgano Hammond, a m p lificador «Musicson 2.500» Baffles, «Facy» MXR, Micro. Todo contado, calle Torrente, 34, 8.-A, Arenal, Josie.

18



**RADIO**  
REPARAMOS televisores y antenas. Servicio a domicilio rápido y garantizado. Tel. 277025.  
ANTESA, reparaciones televisores y antenas. Servicio rápido a domicilio. Teléfono 41195.  
REPARAMOS antenas y televisores. Servicio rápido. Teléfono: 290839.  
REPARACIONES T.V. a domicilio instalaciones reparación antenas. BATELSA BALEAR Escultor Gómezs. Tel. 29126.  
REPARAMOS televisores, antenas y radiocassettes. Servicio rápido y económico. Tel. 281147.

VENDEMOS A PLAZOS

**T.V. USADOS**  
todas marcas - buen estado - ANTESA C/ BME. TORRES, 93-A. telef. 24 15 48  
REPARACIONES GARANTIZADAS

19



**NAUTICA**  
COMPRAMOS motores fuera borda usados hasta 2 HP., botes usados y otros a vea. Pago contado en DARDER S. A. calle Aragón, 215. Edif. FIAT SEAT. Tel. 278556.

OCASION Procedente de cambio, botes, embarcaciones de goma anchas, barcas a vela. Facilidades de pago en DARDER S. A. calle Aragón, 215. Edif. FIAT SEAT. Tel. 278556.

POR AUSENTARME, vendo dos «Golondrinas» pascu turistas, cien plazas, motores 96 c., equipadas radio-costa, a u torizadas. Ganga. Informes: telef. 567726 y 567271.

ESCUELA Náutica Deportiva «BOTON DE ANCLA». Titulos Mayores. - Capitán de yate, patrón de yate. Exámenes en julio y noviembre. Titulos menores: Patrón de embarcaciones a motor de 2ª clase, patrón de embarcaciones a vela. Cursos con asistencia a clase o por correspondencia. Normas reguladoras: 1.ª cuota única hasta la obtención del título, 2.ª enseñanza por medio de fascículos y ejercicios (según programa oficial) sistema único en Baleares, 3.ª Exámenes cada mes y medio (Títulos menores), 4.ª Viaje marítimo, prácticas fin de curso, 5.ª Gran festival (cena-gala) entrega de títulos, 6.ª Horario de clases a convenir, NAVEGUE CON TITULO, plazas limitadas. Abierta matrícula, tardes de 5 a 8, C/ Bolsería, 7-1.ª. Tlf.: 222429, Entre C./ Colón y Sindicato.

ARCOA. Una gran variedad de modelos en todo tipo de barcos, Pesca, paseo, vela, ski yates, Estoras de 3,80 a 5,30 mts., en fabricación nacional. Velados en cualquier puerto de Mallorca y en NAUTICA CASA MUS. El Molinar.

BRITISH SEAGULL. El mejor fueraborda del mundo. Los hay más bonitos pero no más fuertes y seguros. NAUTICA CASA MUS. El Molinar.

SUPER PESCADOU. Estoras 7 mts. con motor Solé diesel 28 HP. Construidos por Astilleros Ibye de Pollensa. Gran barco de pesca y paseo. Ventas y servicios en NAUTICA CASA MUS. El Molinar.

ME URGE comprar acciones del «Club Natación Palma». Teléfono: 232265.

COMPRARIA pequeña nevera en buen estado 220 v. Telf. 282220, a partir 20 horas.

VENTAS  
VENDO yegua, monta y trabajo, 6 años. Informes: teléfono 243076, 8-10 noche.

GUY COUACH. Yates rápidos con motores diesel Solé-Perkins. Construidos en España los 8 mts., en Day y Cabin Cruiser. Y de inminente salida el 9/20 mts. Admireros en NAUTICA CASA MUS. El Molinar.

TINTORERA con motor Volvo. COANSA. Teléfono: 253333.

OCASION  
PROCEDENTE DE CAMBIO:  
TRITON 4 HP. 13.000-  
JOHNSON 1 1/2 HP. (con garantía) 15.000-  
MONTESA 3 HP. (con garantía) 18.000-  
B SEAGUL 4 HP. 23.000-  
TRITON 7 1/2 HP. (con garantía) 25.000-  
JOHNSON 4 HP. 25.000-  
B SEAGULL 6 HP. 32.000-  
CHRYSLER 20 HP. 48.000-  
VOLVO PENTA 30 HP. 45.000-  
EVINRUDE 33 HP (con garantía) 65.000-  
JOHNSON 40 HP (con garantía) 75.000-  
MERCURY 50 HP (con garantía) 85.000-  
EVINRUDE 80 HP 85.000-  
JOHNSON 60 HP electrónico, etc.  
TODOS REVISADOS  
FACILIDADES DE PAGO  
DARDER S. A. C/ ARAGON, 215.  
EDIF. FIAT - SEAT. - TELF. 27 85 50.

MAQUINARIAS  
ALQUILO o vendo grúa Pingor. Telf.: 237678.

COMPRAS  
COMPRARIA pequeña segadora de forrajes y tractor con aradas y cultivadores. Telf.: 270003

COMPRO licencia taxi. Pago contado. Precio convenir. Informes telf.: 246853.

COMPRO muebles usados o antiguos. Telf. 274889. Llamar de 2 a 8 tardes.

COMPRARIA hormigonera de 300 litros con cargadora incluida. Pago al contado. Telf. 650871.

COMPRARIA pequeña nevera en buen estado 220 v. Telf. 282220, a partir 20 horas.

VENTAS  
VENDO yegua, monta y trabajo, 6 años. Informes: teléfono 243076, 8-10 noche.

COMPRARIA pequeña nevera en buen estado 220 v. Telf. 282220, a partir 20 horas.

VENTAS  
VENDO yegua, monta y trabajo, 6 años. Informes: teléfono 243076, 8-10 noche.

VENTAS  
VENDO yegua, monta y trabajo, 6 años. Informes: teléfono 243076, 8-10 noche.

VENDERIA tierra de mata preparada para maceta y jardines. Se sirve a domicilio. Telf.: 261032.

VENDO órgano «Hammond», a m p lificador «Musicson 2.500» Baffles. Diversos accesorios. Televisor «Radola» nuevo. Diversos engreres por salida extranjero. Torrente, 34, 8.-A, Arenal, Josie.

VENDO todos los muebles de mi casa, por cambio de domicilio. Bajos precios. C/ Pasaje Ca'n Curt núm. 14, 3.ª izquierda. Horario de las 8 a las 3.

PERDIDAS  
EXTRAVIADO PERRO CANICHE BLANCO  
Atiende por el nombre de CHUNGO. Se ruega a la persona que lo recogió, el viernes día 31, en el Km. 11 de la carretera de Manacor, se ponga en contacto con el Tel. 23 33 44. SE GRATIFICARA.

PERDIDO perro Pointer, negro y blanco. Recomensaré con 2.000 pesetas. Nueva, flamante. Buena ocasión. Telf. 277582.

DESAPARECIDO  
Seat 124 color verde oscuro PM - 9.427 - B. Teléfono 686257. Se gratificará.

TRANSPORTES BAUZA tras camiones y camiones transportes barca. Teléfono 297307-25716

NOCHE Y DIA  
TRANSPORTES, mudanzas, guardamuebles. Teléfonos 291800 - 291804. Noches y festivos: 241726

TRANSPORTES GALMES  
Transportes y camiones GRUA. Tel. 211365 46254. empe Bauza.

PERROS  
MUDANZA - MUY otros servicios especializados. Guardamuebles trasladado pines cajas caudales. Maquinaria Camiones-grúas. Llámame pasaremos a hacer presupuesto. Telf. 274656 Curtizó 31. (Vivero).

CAMIONES POL  
GRUAS Y TRAYLERS  
TRANSPORTE DE EMBARCACIONES. Telf. 274067-275028

MUDANZAS Catalán, transportes económicos, camiones, furgonetas, incluso festivos. Telf.: 251413.

MUDANZAS PORTAS, la firma más antigua de Mallorca. Mudanzas nacionales e internacionales. Guardamuebles público. Transportes de muebles. Contadores. Cadres. Pesos pesados. Blanqueras. 45. Teléfono 297800-297804

VENDO vagones, ralles tren eléctrico, electrotren, máquina fotografar Werlisa color con estuche y flash electrónico. Todo nuevo y económico. José Verger, Antonio Frontera, 4-3.ª. De 14 a 19 horas.

VENDO partida paholes y motores eléctricos varios. Tel.: 540148. La Puebla.

SE VENDEN TABLONES  
Puntales y herramientas de construcción. Informes: Tels: 226390 y 210514

EXTRAVIADO PERRO CANICHE BLANCO  
Atiende por el nombre de CHUNGO. Se ruega a la persona que lo recogió, el viernes día 31, en el Km. 11 de la carretera de Manacor, se ponga en contacto con el Tel. 23 33 44. SE GRATIFICARA.

PERDIDO perro Pointer, negro y blanco. Recomensaré con 2.000 pesetas. Nueva, flamante. Buena ocasión. Telf. 277582.

DESAPARECIDO  
Seat 124 color verde oscuro PM - 9.427 - B. Teléfono 686257. Se gratificará.

TRANSPORTES BAUZA tras camiones y camiones transportes barca. Teléfono 297307-25716

NOCHE Y DIA  
TRANSPORTES, mudanzas, guardamuebles. Teléfonos 291800 - 291804. Noches y festivos: 241726

TRANSPORTES GALMES  
Transportes y camiones GRUA. Tel. 211365 46254. empe Bauza.

PERROS  
MUDANZA - MUY otros servicios especializados. Guardamuebles trasladado pines cajas caudales. Maquinaria Camiones-grúas. Llámame pasaremos a hacer presupuesto. Telf. 274656 Curtizó 31. (Vivero).

CAMIONES POL  
GRUAS Y TRAYLERS  
TRANSPORTE DE EMBARCACIONES. Telf. 274067-275028

MUDANZAS Catalán, transportes económicos, camiones, furgonetas, incluso festivos. Telf.: 251413.

MUDANZAS PORTAS, la firma más antigua de Mallorca. Mudanzas nacionales e internacionales. Guardamuebles público. Transportes de muebles. Contadores. Cadres. Pesos pesados. Blanqueras. 45. Teléfono 297800-297804

CANYPLANT  
RESIDENCIA CANINA y venta de perros de raza, Francisco Manuel de los Herreros, 35. Tlf.: 270566

CANYPLANT  
BOXER, Pastor Alemán, Yorkshire Terrier, Pekinés, Setter Irlandés, Pointer. Telf.: 270566.

VENDO cachorros Collie (Lassi) con Pedigree. Telf. 221174, de 3 a 11.

RESIDENCIA CANINA, venta perros de raza, Los Valientes. Telf.: 265125.

VENDERIA ejemplar Mastín cinco meses. Telf.: 261032.

VENDO Caniche miniatura, 4.000. Telf. 233305.

COKER SPANIEL dorado, excelente pedigree. CANYPLANT. Telf.: 270566.

VENDO cachorro Fox Terrier, pelo duro tricolor. Telf.: 261128, mañanas.

EXTRAVIADO, perro Setter negro, atiende por el nombre de Blacky, desaparecido de Palmañola el 18 de diciembre, tiene ojos dorados y una mancha blanca en el pecho. Se gratificará. Telf.: 226610. Horas oficina o el 613157.

DIVERSOS  
PINTOR - EMPAPELADOR, servicio inmediato, garantizado. Pre supuestos sin compromiso. Teléfono 295677.

EULALIA corta-prueba. Confección prendas femeninas. Admite teja. Arreglos. Bordados. Huertos. 1 B. Tel. 211613.

BENMA limpieza alfombras moquetas y tapicería. Recogida y entrega a domicilio. Teléfono 250057.

BENMA limpieza de moquetas sistema MR. STEAM o P.E.S. guardamos alfombras. Teléfono 250057.

CRISTALERIAS, escarpates, su limpieza y conservación confíala a «EL BRILLO BALEAR». Teléfono 222700.

LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación, confíala a «EL BRILLO BALEAR». Fida presupuestos. Teléfono 222700.

SE OFRECE  
Explotación bar-conserjería Club Marítimo. Llamar para entrevista, teléfono 252052. Mañanas.

LIMPIEZA de alfombras, moquetas, sofás, butacas, abrigar terrazos, etc. Rebajas de invierno. PINGÜINO. Telf.: 294340.

TOLDOS. Presupuestos sin compromiso. Almacenes Aragón. Aragón, 40. Telf. 270100.

MAESTRO DE OBRAS hace toda clase de reformas y albañilería. Colocación de azulejos y baldosas. Teléfono 280804.

REPARACIONES e instalaciones. Fontanería y albañilería. Servicio rápido. Telf.: 252846.

MOQUETAS y tresillos limpiamos sistema Sher-Limp. Maquinaria ultramoderna. Alfombras Morey. Telf.: 277582.

ALFOMBRAS MOREY. Limpiamos sistema Sher-Limp. Servicio a domicilio. Teléfono 277582.

MASAJISTAS atienden a domicilio y gabinete. Telf.: 237128.

ESPECIALIZADOS en reparaciones albañilería, fontanería, carpintería y electricidad. Presupuestos: Tlf.: 296362.

SI DESEA modificar su cocina o baño, disponemos de albañiles, fontaneros, carpinteros, electricistas, muebles, etc. Presupuestos sin compromiso. Telf.: 292946.

RAPIDEZ en construcciones y reformas albañilería, electricidad y fontanería. Telf.: 295868.

URGENCIAS: fontanería, electricidad en 1 hora, sin recargos. Telf.: 262440.

FONTERO, instalaciones y reparaciones urgentes. Teléfono 463757.

TOLDOS, presupuestos sin compromiso. T. Ramón. Tlfno.: 244069.

VENTANALES de aluminio, cristales y albañilería, trabajo completo, presupuestos sin compromiso. T. Ramón. Tlfno.: 244069.

SE NECESITA bajista para trabajo discoteca todo el año. Tlf.: 280913.

JUAN CLEMENS maestro de obras hace reparaciones en general, arreglo fachadas, chalets, etc., presupuestos sin compromiso. Teléfono 266001.

Serigrafía S. MAGALLON  
BANDERINES - CALCOMANIAS estampadas en CAMISETAS  
Teniente Ferrá Fiol, 3-A PALMA tel. 252633

SUS TARJETAS VISITA Y PAPEL TIMBRADO  
AL MOMENTO  
Teléfono 296675. De 10 a 2. (Servicio a domicilio).



«BALEARES»

## INCREMENTO DE LA ACTIVIDAD GUERRILLERA EN THAILANDIA

### Los comunistas ocasionaron importantes bajas a las tropas gubernamentales

BANGKOK. (Efe-Reuter). — Los guerrilleros comunistas han incrementado sus operaciones en el país y han infligido recientemente el mayor número de bajas a las fuerzas gubernamentales desde que comenzaron su actividad hace once años.

Las tropas militares tuvieron un total de 54 muertos en el mes de noviembre, siendo la cifra más elevada en un mes desde que comenzó la actividad insurgente.

Aunque se han enviado más efectivos militares a la región meridional thailandesa donde se registra la actividad de los guerrilleros, que se encuentran fuertemente atrincherados en sus bases de las montañas. Esta medida ha quedado contrarrestada por algunas acciones espectaculares realizadas por los comunistas en el sur y norte de la nación.

Las hostilidades se incrementan siempre con el cese de las lluvias monzónicas y a la llegada de la estación seca en noviembre, pero fue precisamente en este mes cuando los gubernamentales sufrieron mayor número de bajas en la región septentrional.

**IMPULSO COMUNISTA**

El Partido Comunista thailandés recibió un fuerte impulso moral cuando unos 600 estudiantes izquierdistas escaparon a la jungla después de producir el golpe militar del ala derecha en Bangkok el pasado mes de octubre.

Los estudiantes, que procedían en su mayoría de la clase media

suministraron con su acto un acto un arma propagandística al Partido Comunista, en su intento de ganarse para su causa a la población rural.

En fuentes de inteligencia occidentales se señaló que no hay pruebas que demuestren hasta la fecha que los estudiantes se hayan unido a las unidades de lucha del Partido Comunista, si bien algunos están sometidos a entrenamiento de la guerra de guerrillas.

Añaden dichas fuentes que los comunistas se muestran extremadamente cautelosos en utilizar a los nuevos reclutas, por si se da la circunstancia de que pueda haber algunos espías gubernamentales. Por otra parte, otros estudiantes no han demostrado reunir las condiciones físicas requeridas para la lucha o para soportar las inclemencias de la vida en la jungla.

**BAJAS GUBERNAMENTALES**

Entre las bajas gubernamentales habidas en diciembre, figura la muerte de 22 soldados que cayeron en una emboscada tendida en el norte por los comunistas el día de Navidad. El 22 del mes pasado resultó muerto el vicegobernador de la provincia de Surat Thani, al ser alcanzado el helicóptero en que iba, por el fuego de los comunistas, incendiándose el aparato al caer a tierra. En la misma zona murieron nueve soldados, policías, y resultaron heridos otros 22, en un enfrentamiento armado sostenido con los insurgentes.

Tropas de seguridad, de las que formaban parte paracaidistas de choque, llevaron a cabo operaciones contra los comunistas.

Fuentes del servicio de inteligencia indican que pequeñas bandas de guerrilleros hostigan a las tropas cuando avanzan éstas por terreno quebrado de junglas tropicales y por las montañas.

Las fuentes estiman que los efectivos comunistas en Thailandia ascienden a unos 9.000 guerrilleros, independientemente de otros 2.000 miembros del Partido Comunista malayo que tienen su base en el sur de Thailandia. Señalan también que los comunistas están bien armados, y que lo que necesitan realmente son efectivos humanos, nuevos reclutas, en vez de material de guerra.

Ultimamente han incrementado su campaña de propaganda entre los campesinos, utilizando frecuentemente a los nuevos reclutas estudiantiles, en un intento de contrarrestar la efectividad de los denominados «movimientos de exploradores» rurales.

Estos «exploradores», que tienen poca semejanza con el tradicional movimiento de «scouts», son en su mayoría campesinos reclutados para luchar a favor del budismo, el Rey y el país, constituyendo un frente unido contra los comunistas.

Los guerrilleros han estado urgiendo a los campesinos que no se unan al movimiento, aduciendo que están siendo utilizados como insurrectos de los militares y del establecimiento del ala derecha de Bangkok.

## NUEVA SEDE DE LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO



MADRID. -- Personalidades que entran y salen del Palacio de la Moncloa, son el signo de que ya se registra la conocida actividad, en la nueva sede de Presidencia del Gobierno. -- (Telefoto CIFRA GRAFICA, recibida por el telefax de «BALEARES»).

## menorca

### EL AYUNTAMIENTO DE CIUDADELA PIDE LA COOFICIALIDAD

CIUDADELA. (Crónica de nuestro corresponsal, por teléfono, J. J. PONS FRAGA) — El Ayuntamiento de la localidad ha aprobado una moción en la que solicita al Gobierno la «cooficialidad del catalán para las Islas Baleares y el País Valenciano». El acuerdo fue tomado ayer en una sesión plenaria ordinaria presidida por el alcalde de la corporación, Antonio Casasnovas Franco.

A pesar de haber sido aprobada

la moción, el teniente de alcalde de Gobernación expresó su extrañeza ante la solicitud del País Valenciano. Otro concejal también protestó por considerar que no se debería pedir la cooficialidad del catalán, sino del menorquín.

Esta misma solicitud ya ha sido pedida por el Instituto de Enseñanza Media de Mahón y por las delegaciones locales en Alayor y Ciudadela de Juventudes Musicales.

## fútbol

### EL MALLORCA TENDRA QUE JUGAR EL RESTO DEL PARTIDO CON EL ACERO

#### Clausura del campo de este último por un partido y el del Ibiza por dos

MADRID. (Alfil). — El Comité Nacional de Competición, en su reunión correspondiente al día de ayer, adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos:

Multar al C. D. Acero, y clausurar su terreno de juego por un partido oficial por agresión individual al árbitro, resultando éste lesionado, por lo que hubo de suspender el encuentro por falta de condiciones físicas para dirigirlo, estando el citado club apercibido de tal clausura. Declarar interrumpido el encuentro en el momento de su suspensión, decretando su continuación —a partir del minuto 41—, que habrá de tener lugar a puerta cerrada, el próximo miércoles día 12 de los corrientes, partiendo del resultado de cero tantos a uno, en el campo que designe este Comité.

Multar a los clubs, S. D. Ibiza y C. E. Villena y clausurar sus terrenos de juego por dos partidos oficiales, por incidentes graves del público consistentes en lanzamiento masivo de objetos, resultando agredidos los componentes del equipo arbitral.

## BARRO HASTA EN LA SOPA

Para ser futbolista en España va a exigirse el título de la Escuela Española de Natación, haber aprobado cursos de salvamento y socorrismo; acreditar alguna práctica de supervivencia en la jungla y conocer suficientemente, y con escafandra, las profundidades del mar oceano. Se consideran méritos puntuables dominar el balón, pasarlo pronto y bien al compañero desmarcado y meter goles o evitarlos, según la misión en el equipo. Es evidente la necesidad del perfeccionamiento profesional de nuestros futbolistas nacionales e importados para que puedan adaptarse mejor al estado de los terrenos de juego durante el invierno, de lo que es buena y contundente muestra el aspecto de «La Romareda» en el partido televisado del domingo pasado. Pero cuentan las crónicas que Félix Rodríguez de la Fuente podría haber «rodado» con sus cocodrilos en otros seis campos más de Primera División, y que solo en Barcelona y Alicante la hierba era hierba-hierba, como café-café ¡¡¡lagarto!!! ¡¡¡lagarto!!!.

Ahora que la Europa occidental está pasando de perversa a homologadora, al fútbol nuestro le vendría bien aflojar algo sus estructuras de mampostería y adecuarlas un poco a los nuevos tiempos. Como proponer la suspensión del Campeonato de Liga durante dos meses es inviable en nuestras actuales circunstancias, y tampoco se correspondería con el rigor y la variedad climática del país, no estaría de más que los dirigentes y gestores federativos y de clubs estudiasen conjuntamente una acción que garantizase al aficionado, que es quien paga, y al futbolista que es quien trabaja, unas condiciones mínimas de practicabilidad del terreno de juego. El apoyo económico federativo para los clubs más azotados por las inclemencias del tiempo sería necesario y justo; tanto, como el control también federativo para que el dinero oficial y privado no se invierta en chapuzas de drenajes y otros medios de protección, que viene a ser como Juan y Manuela en cuanto caen cuatro gotas.

Se están reafirmando los principios de autoridad y de disciplina para erradicar la violencia y cultivar su seriedad. Se investiga para preservar la honestidad profesional de los protagonistas en todos sus escalafones. Se da como bueno y probable el control «antidooping». Se incorporan a los libros los censores jurados de cuentas... Bien está porque el fútbol hace tiempo que desbordó los lindes del entretenimiento saludable y necesita normativas en consonancia con lo que ahora es. Pero que no sean únicamente los clubs los que naveguen en una cierta impunidad porque también ellos tienen responsabilidades a las que hacer frente. Una de ellas es, por supuesto, que se practique el fútbol sobre hierba y ahí ya hay demasiada manga ancha. Una cosa es que el fútbol sea cosa de hombres y otra muy distinta que lo venga siendo de hombres-rana.

ANTONIO G. RIMADA

**DETECTIVES** INF RMA  
 INFORMES COMERCIALES  
 PRIVADOS Dto. Antonio Mateu  
 AVDA. CONDE SALLENT 11-2.º  
 Tels. 22 70 72  
 22 13 24

Ahora tiene la ocasión de que le recuerden hora a hora, minuto a minuto y segundo a segundo...

Ahora tiene la gran oportunidad de regalar (se) un magnífico reloj de una marca de prestigio. «Visitenos» Nunca más tendrá ocasión de comprar a estos precios, ajustados hoy hasta hacerlos verdaderamente asequibles a todas las economías.

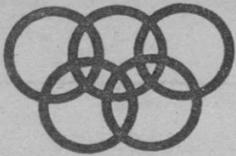
OMEGA Festina  
 SEIKO tissot  
 CONRADO Joyero  
 Jaime II, 11  
 Tel. 227545 - Palma  
 CREACIONES EXCLUSIVAS

## Este año los Reyes serán bicicletas de MINACO, S.A.

fijas · plegables · de carreras · cross  
 Para todas las edades.

MINACO BICICLETAS - Miguel Marqués, 3 - Tte. Lizasoain, 6





### BALANCE A NUESTRO FUTBOL EN LA FEDERACION BALEAR

## «AHORA HAY MAS FUTBOLISTAS Y MENOS MIRONES»

### «El fútbol no se resume nunca, se desarrolla» (Alzamora)

Sigue la hora de los balances deportivos. De lo que ha significado 1976, en las distintas modalidades. Cada federación nos informa. Esta vez, el diálogo ha transcurrido en la de fútbol, que preside don Rafael Puelles. Allí, ocupando la secretaría general está el hombre polémico, admirado por unos, envidiado por otros --todo hay que decirlo-- y también mirado con "malos ojos" por algunos de los que están metidos dentro de este enorme tinglado del que sigue llamándose "deporte rey".

Diálogo abierto, franco, en el que se abordan todos los demás que estimo de actualidad.

--Creo, amigo Lorenzo, que está dicho todo; nunca se ha escrito tanto de fútbol como ahora, en que dicen que está en decadencia, que va a menos. --Es la primera frase de Alzamora.

--¿Y es cierto?  
--Yo creo que es al contrario. De cada día hay más de todo: clubs, equipos, jugadores, entrenadores; en nuestra federación hay casi siete mil elementos futbolísticos.

--¿Y en árbitros?  
--Es lo que menos progresa; con menos de cien árbitros hemos de cubrir más de cien partidos semanales, sin contar los que salen a la península.

raciones, etc., etc., hasta no acabar con ellos nunca, porque son como las cerezas.

--Empieza por donde te parezca.  
--La relación público-árbitro, me parece fundamental.

--Estamos atravesando una gravísima crisis; ha empezado en otras regiones, pero ya ha llegado hasta aquí, con carácter muy agudo.

--El quid está en que dos o tres elementos, manejan a todos los demás.  
--¿Tienen razón?  
--Los árbitros tienen toda la razón en lo de que nadie tiene derecho a pegarle a nadie. Si el árbitro no es bueno pues a

información ha de conducir a la construcción y no a Lynch y a su americana. Hoy un verdadero crítico de fútbol no da nunca más importancia al árbitro que a los demás protagonistas del partido; está controlado científicamente que los jugadores cometen diez veces más errores que el árbitro. Y aún no hemos visto nunca apalearse a ningún jugador por malo, ni siquiera a aquellos que se han pasado de juerga la víspera del partido, cosa que considero peor que no pitar un orsay.

--Dime algo de lo de Petra...  
--No voy a hablar de casos concretos: Petra, Talavera, etc. La cuestión es que todos cumplamos con nuestra misión. a conciencia: federación, clubs, árbitros, autoridades de todas clases, público, cronistas, etc., el fútbol tiene ya demasiados años para que todo el mundo le cargue el muerto al árbitro... cuando se pierde el partido, y que el que lo gana diga que ha sido por méritos propios.

--¿Se venden?..  
--No sigas; en todas partes y organismos hay vendidos: por dinero, por miedo, por vanidad, por amistad; ahora mismo hay la mar de gente importante

el gasto y, por tanto, tienen que ayudar, si llega el caso, a pagarlo.

--¿Y si con este sistema no se asciende?

--¿Quién ha dicho que la obligación de los clubs sea ascender y ganar? La obligación de un club --sea cual fuere su actividad-- es jugar, tener de cada día más socios, conseguir un patrimonio propio de bienes muebles, inmuebles, deportivos y humanos; si además de todo esto se puede llegar a la cumbre deportiva, pues mucho mejor; pero llegar a la cumbre sin base firme --lo hemos visto aquí varias veces, hemos estado en primera-- no sirve absolutamente para nada, no es seguro, no es cierto, es una falsa imagen, un fantasma.

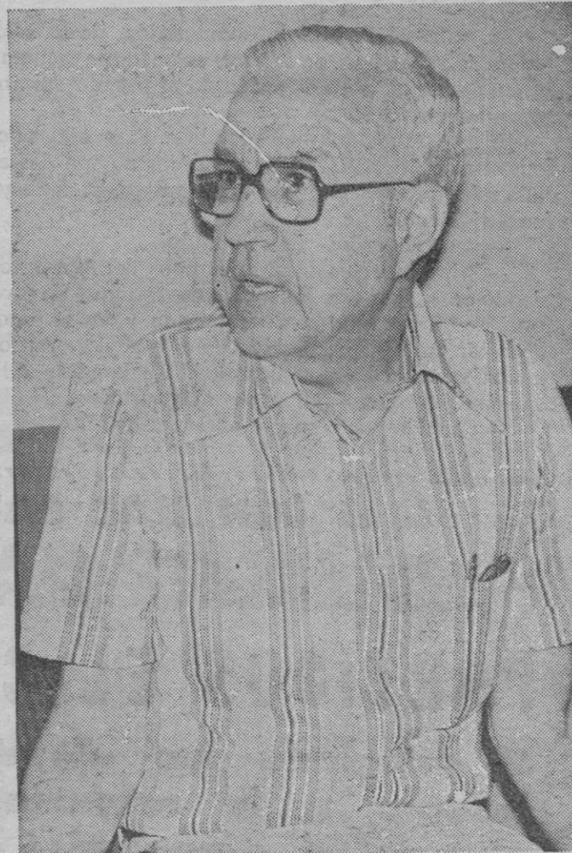
--¿Va menos gente al fútbol?

--Aquí, muchísima menos; está a la vista. Hay menos mirones, pero hay más jugadores. Si los sumáramos todos --federativos, sindicales, infantiles-- nos acercaríamos mucho a los diez mil en Baleares. Y luego dicen si pedimos esto y lo otro. Los del fútbol podemos pedir porque somos los que damos más, quizá los únicos que damos a los demás, a todos los demás.

--¿Por qué la gente va menos al fútbol?

--Los mayores porque su afición es de "primera". No quieren fútbol, sino la primera. Los menores, porque no pueden pagar las barbaridades que se exigen en partidos de cualquier categoría --cincuenta duros en regional, treinta en juvenil, etc.-- Por estos precios los jóvenes prefieren mover el esqueleto en locales cerrados y calientes. Por otra parte hay que resolver lo de la "tele", pero pronto, que la mayoría de clubs españoles están en la ruina, con lo del fútbol de sala de estar y otras historias.

--¿Remedio?  
--Fácil. Arriba --profesionales-- lo dicho controles de entradas y salidas. Sociedades de verdad jurídica. Abajo --aficionados-- exigir un número de jugadores locales, nacidos o residentes de verdad en la localidad, o formados en el propio club, en sus equipos inferiores y privación absoluta de que un mismo jugador pudiera ser fichado en organizaciones diferentes; cada jugador que elija su ámbito deportivo pero que no pueda duplicarlo, con perjuicio propio --su salud-- y del club o entidad que lo acoge. No creo que el objetivo sea que un deportista pueda jugar en dos o tres sitios, sino que cada sitio tenga sus deportistas, diferentes; o sea que jueguen los más posibles.



--Y de las federaciones ¿qué me dices?

--Son perfectibles en todo, pero lo más importante, para mí al menos, es que siendo las federaciones el conjunto de los clubs, no puedan ser absorbidas, dominadas por los poderosos, porque incluso una mala federación tiene visión e interés general, pero un club tiene visión exclusivista y unilateral, como es lógico. Las federaciones precisan más medios y más campos y, sobre todo, más instructores para las categorías inferiores.

--¿Colofón ideal?

--Pues que las federaciones dispusieran de medios para que todos los clubs que jugasen con elementos aficionados de verdad pudieran hacerlo con campos, entrenadores y arbitrajes gratuitos, es decir con cargo oficial.

--Un olvido: dicen --algunos-- que hay demasiados equipos, demasiados clubs.

--Nunca hay demasiados equipos, ni clubs, en parte alguna; al revés; lo que nos faltan son los exponentes, los índices, los faros, los buenos: uno en primera, otro en segunda y dos en tercera y muchos, muchos, abajo, regional, juveniles, pre-juveniles. Y

atención a las edades, mucha atención. De tercera división para abajo, gente joven, que empuje, que tenga aspiraciones y no al revés, que muera en dichas categorías.

--Entonces, los mayores ¿dónde jugarán?

--El reglamento lo previene todo: competiciones laborales, categoría de adheridos, etc. (Mientras, llega a nosotros "lo" de Sagunto).

--¿Cómo ves, Sebastián, el gamberismo en general?

--Di más bien universal.

--¿Signes creyendo en que tiene solución?

--Sí, las apuntadas antes --denunciar gubernativamente-- a los culpables y, además, inscribirlos en la Federación de Boxeo y en el Colegio de Árbitros, para ver si, individualmente, son tan valentones como en manada.

--¿Y nada más?

--Pues sí; ya que vienen los Reyes Magos que, además de la paz y de la serenidad para todos, convengan a las autoridades para que crean lo que dicen respecto al deporte.

--¿Y qué dicen?

--Que el deporte es importante. ¡Molts d'anys. Llora-ne!

--¡Molts d'anys. Tiá!  
LORENZO RIPOLL

## LOS CLUBS (SUS SOCIOS) DEBERIAN CONTROLAR GASTOS E INGRESOS

--¿Cuestión de dinero?  
--Todo es cuestión de dinero, pero menos; es cuestión de prestigio, de respeto, de consideración. El árbitro debiera ser el elemento más respetado y considerado del mundo futbolístico.

--Pero también el mejor formado, el más ejemplar ¿no?  
--También, pero una cosa arrastraría la otra; si el árbitro fuera respetado, vendría más gente al arbitraje y de la cantidad saldría la calidad, el prestigio; todos tendrían que esforzarse, y todos saldríamos ganando.

--A tu juicio ¿es grave el problema?

--¿Problema o problemas? Porque a mi juicio hay varios: público, clubs, árbitros, fede-

pedir otro; si los del Colegio Balear no valen --no les gustan-- pedirlos de otros colegios.

--¿Tiene remedio esto de las agresiones?

--Para mí tiene facilísimo remedio: los clubs y L. autorizadas locales no tienen más que dar cuenta a las autoridades civiles y federativas de la filiación de los agresores, sean cuales fueren y asunto resuelto. Se acabarían las salvajadas.

--¿Y por parte arbitral?

--También hay mucha tela que cortar: más preparación, más conocimiento del reglamento, mejores honorarios, reuniones de convivencia de árbitros-entrenadores, árbitros-delegados club, etc.

--¿En resumen?

--No hay resumen en fútbol, sino desarrollo; y una de las fórmulas de desarrollo sería que los responsables directos de la conducta de equipos y espectadores, o sea árbitros, entrenadores y delegados, si vinieran y hablaran fuera de los campos de fútbol, pudiera examinarse amistosamente de fútbol en vez de hablar mal los unos de los otros indirectamente, a través de la prensa.

--¿Crees que la prensa tiene también algo de culpa?  
--Todos tenemos algo, o mucho de culpa. La prensa ha de ser educadora, además de relatora de hechos; su afán de

que se vende al miedo de su pasado.

--Pasemos a los clubs...

--Tú quieres que te hable en segundos, lo que precisa horas y libros para exponer. Los clubs han de ser eso: clubs; es decir reunión de personas que pretenden una misma cosa: controlar el club, sus gastos, sus ingresos, sus equipos, bajo la dirección de una comisión, unos técnicos, una política a largo plazo. Un club no puede ser un señor que haga lo que le da la gana y luego resulta lo que resulta.

--¿Qué es lo que más debería controlarse?

--Primero los ingresos; segundo los gastos; si alguien gasta más de lo que ingresa que lo pague de lo bolsillo; el club no ha de deber nunca un céntimo; el céntimo lo ha de pagar el ha contraído el débito, salvo que haya pedido y conseguido autorización para contraerlo; entonces los deudores son los que le han autorizado

## AGRESORES: HACERLOS ARBITRAR E INGRESAR EN LA FEDERACION DE BOXEO



LA RADIO VIVA

# Clausurado el campo del Acero

## Los 50 minutos deberán jugarse el día 12 en el campo del Levante, a puerta cerrada

### Si el Acero (que juega este domingo en La Puebla) llega a un acuerdo con el Mallorca, podrían enfrentarse en la isla

La nota del Comité de Competición, de la Real Federación Española de Fútbol, es bastante escueta, en cuanto se refiere a lo sucedido el pasado domingo, en Sagunto.

Era necesario ampliar detalles. Para ello, telefonamos a Madrid, siendo atendidos por un destacado miembro federativo y buen amigo. El diálogo fue el siguiente:

—¿Qué acuerdos han adoptado?

—Primero, clausurar el campo del Acero, teniendo en cuenta que los incidentes, aunque en otro tono, se ha repetido esta temporada y, en la amonestación anterior ya se advertía de que si se reproducían, se procedería, aplicando el Reglamento, a la clausura del campo, por uno o más partidos.

—¿Y en lo que respecta al resultado?

—Se obligará a los dos equipos a disputar los 50 minutos restantes, respetando, como es lógico, el 0-1 que ahora registra el marcador. En principio, se ha acordado que se enfrenten el próximo día 12, en el campo del Levante, pero a puerta cerrada. En estos momentos nos estamos poniendo en contacto con los dos clubs interesados, para recabar su aprobación, así como la del Levante, ya que podría ocurrir que el día 12 tuviera necesidad de ocupar sus instalaciones.

—El Acero visita La Puebla el próximo domingo...

—Lo tenemos presente. Y si la directiva del club de Sagunto llega a un acuerdo con la del Mallorca —y viceversa— no tenemos ningún inconveniente, por parte federativa, para que los dos equi-

pos disputen lo que resta de partido en la isla, también a puerta cerrada, por lo que se ahorrarían gastos de desplazamiento.

Hasta aquí el diálogo directo. Ahora, falta esperar la reacción de los tres clubs (Mallorca, Acero y Levante) y si prospera el rumor que viene insistiendo en el sentido de que, si los saguntinos se consideran muy perjudicados, se retirarían de la competición. No obstante, esto son conjeturas —propias de estos casos— y es de esperar que prevalezca la deportividad. Al fin y al cabo, los jugadores de uno y otro bando, actuaron correctamente. El culpable, del que por cierto menos se habla, fue un indeseable espectador al que le sobraba un paraguas.

Lorenzo Ripoll

## UN VIAJE CON MAL SABOR DE BOCA POSIBLEMENTE CLAUSUREN POR VARIOS PARTIDOS EL CAMPO DEL ACERO

### El colegiado fue atendido por el médico de su colegio y le recomendó tres días de reposo. (Se diagnosticó conmoción cerebral)

Este viaje dará mucho que hablar y para rato, puesto que ocurrieron muchas cosas, y trascendentales para el equipo del Puerto de Sagunto. Puesto que va era reincidente en las agresiones a los colegiados, por este motivo al Acero se le pueden poner las cosas muy cuesta arriba, a pesar que el equipo como tal va cuesta abajo. Ya que de no cambiar el resultado se pondrá con menos diez, cosa realmente trágica. Lo único que le salva es que no hay descenso, pero así como lo vimos, incluso en la promoción, peligrará.

oooooooooooooooo

Sabemos que el presidente y el delegado del Acero estuvieron en Madrid para presentar recurso y a esperar de lo que ocurra parece ser que por la rapidez que lo hicieron no ven las cosas muy claras desde luego que no lo están. Si tenemos en cuenta, que la mayoría de los jugadores son amateur y a pesar de ello el club arrastra un déficit, y si encima de la multa que se les va a caer, le cierran el campo y luego tiene que pagar los gastos de desplazamiento del Mallorca a Valencia, si el Comité decide que se ha de jugar el tiempo que falta, no es para menos que les corra prisa arreglar pronto las cosas.

oooooooooooooooo

El árbitro del encuentro fue entrevistado en un popular programa radiofónico en Madrid, en el cual dijo exactamente lo que le había ocurrido, y es más, el médico de su Federación estuvo haciendo un reconocimiento a fondo

para comprobar, si había dolencia a consecuencia del porrazo sufrido. Y le recomendó tres días de reposo.

oooooooooooooooo

Ayer, por la noche, se reunió el Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol, y es de suponer que tema principal fuera el del partido disputado en Sagunto, en Laredo. A la hora de cerrar nuestra edición deportiva aún no sabíamos noticias del Comité, esperamos que mañana podamos informarles al respecto.

oooooooooooooooo

Ayer nuestro compañero Lorenzo Ripoll y en su sección RELIEVES, daba a conocer las tres posturas que podía fallar el Comité. Las tres se pueden dar, pero es probable que si los hechos, según los miembros del Comité, no son tan graves se tenga que jugar el tiempo que falta y lo más seguro en campo neutral. Pero si ocurre esto y el Acero tiene que pagar los gastos de desplazamiento, ¿renunciará a los puntos? Parece ser que en este caso, el Mallorca aún tiene las de ganar, puesto que creemos que el Acero no está para pagar su desplazamiento.

oooooooooooooooo

El campo del Acero, con casi toda seguridad será clausurado, puesto que ya es reincidente en tres ocasiones, pero como en fútbol y en las altas esferas ocurren tantas cosas que uno ya no sabe lo que opinar. Aunque se da por se-

guero que el campo será clausurado.

oooooooooooooooo

En el Mallorca hay cierto optimismo, puesto que últimamente se vienen dando, resultados válidos, los que imperan en el momento de la suspensión. Por lo que probablemente se le diera válido el resultado favorable al Mallorca. A pesar de que aún resta mucho tiempo por jugar, se puede dar esta conclusión, que para el Mallorca sería la ideal.

oooooooooooooooo

El presidente del Mallorca, estaba preocupado, por si el árbitro decidía seguir el encuentro, puesto que así como estaban los ánimos del público, el partido se le hubiese puesto muy cuesta arriba al Mallorca. Ya que lo lógico era que el colegiado no hubiese querido recibir otro paraguas. Por este motivo, Ginard, no hacía más que mandar al delegado dentro de la caseta del trio arbitral, para que tomaran una decisión y cuanto antes mejor.

oooooooooooooooo

Luis Costa, en el transcurso del encierro forzoso en los vestuarios, comentaba: «Es la primera vez que me ocurre en toda mi carrera deportiva una cosa igual.»

oooooooooooooooo

La nota anecdótica la die-

ron Bartol y Bonet, que para pasar el rato se dedicaron a jugar una partidilla de ajedrez, mientras que otros lo hacían a las cartas. Y los restantes comentaban las incidencias del partido, entre una y otra broma, que en el fondo no hacía gracia a nadie, pues veíamos los tiros muy cerca.

oooooooooooooooo

Quando salíamos, por fin de los vestuarios, y nos dirigíamos al autocar, a un compañero nuestro en las tareas informativas, un espectador, que al parecer, iba bebido, lo confundió con el árbitro. Pero no pasó nada, puesto, que ya estábamos de partida.

VENTURA BLACH  
(Enviado especial)

## UN MURENSE - PORRERAS PARA MAÑANA

MURO. — Como si de un regalo de Reyes se tratara la directiva local, nos ofrece un partido amistoso en el que se enfrentarán el equipo titular del Murense y el siempre temible y admirado Porreras a quien no hace falta descubrir, es el equipo que a base de juventud ha escalado uno de los primeros puestos, el Murense no ha dicho aún su última palabra; fuera de casa ahora va a disputar el Murense no viene teniendo suerte en este campeonato, pero es de esperar que algún día la mala racha se rompa y se comience a escalar posiciones. El partido de mañana con dos equipos que si quieren pueden recrearse con una buena tarde de fútbol puede servir para hacer alguna que otra prueba, y hasta que debute un nuevo jugador que si nuestra fuente informativa no falla es un fichaje que causará sensación. No adelanto nombre porque a la hora de escribir estas líneas no ha habido aun fichaje y puede que de dar nombres estropeemos el asunto, hay que esperar. El Murense que ha jugado dos partidos fuera de casa ahora va a disputar dos en ella o sea el amistoso de mañana y el del domingo en que se recibe al peligroso Cultural. Dos partidos que pueden hacer sonreír al tesorero del club que bastante amosado está. Que ha ya suerte y para todos feliz año nuevo.

JORDI

## « AMERICA »

COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION, S. A.  
Plaza de Cánovas, 4. - Madrid (14)  
Sorteo correspondiente a diciembre de 1976

CUX UZC NRP NUR  
GNZ UMO CHUA TKJ

Capitales pagados por amortización hasta la fecha:  
64.914.965'-- ptas.

## PARTIDO AMISTOSO EN S'ESTANYOL

# MAÑANA POR LA TARDE: MARGARITENSE-AT. BALEARES

Para mañana por la tarde, fiesta de Reyes, se jugará en el campo S'Estanyol el partido amistoso entre el Margaritense y el At. Baleares.

El partido ha despertado la máxima expectación entre los vecinos de Santa Margarita y los aficionados de Palma. En partido de noble rivalidad se enfrentarán dos equipos que hoy presiden sus respectivas categorías. El Margaritense primero y destacado en la Regional Preferente y el At. Baleares en igual situación en la tabla

de Tercera División Nacional.

Para el equipo local será un partido de prueba de cara a lo que podría ser el ascenso que el titular de Santa Margarita pretende esta temporada. ¿Tiene equipo el Margaritense para ascender? Mañana lo veremos. El Atlético Baleares vendrá para desquitarse los goles que en otro partido amistoso encajó en su mismo campo donde el Margaritense le ganó. ¿Qué sucederá mañana? Es lo que todos nos preguntamos.

El Margaritense debe ser recibido con aplausos por su afición ya que, el equipo de Company consigue día a día triunfos que antes no se esperaban y también servirá de entrenamiento de cara al del próximo domingo contra el Manacor.

Día de Reyes con fútbol del bueno entre dos equipos que dan mucho que hablar hoy entre sus respectivas aficiones.

M. C.

«BALEARES»

## fútbol

### ECOS DE UN PARTIDO

## ANTONIO ALVAREZ Y SUS MANIAS.-QUE APRENDA NEESKENS.-PORCELLA COMIERON LOS DEL ATLETICO BALEARES.-DELGADO NO ENCAJO GOL ALGUNO EN 1976, EN PARTIDO DE LIGA, EN EL E. BALEAR.-BUENO Y SUS HINCHAS.-IRA DE LOS ESPECTADORES



Los coches aparcados en la Vía de Cintura llegaban casi hasta el Puente que la cruza uniendo dos zonas palmesanas. Mas este dato, al igual que sucede en las cercanías del Estadio Luis Sitjar, es desorientativo como barómetro del público que asiste al Estadio Balear, en su interior, en las gradas, los fieles de siempre, los que verdaderamente son seguidores y los que como premio, están degustando de esas virtudes del Atlético Baleares, lucha, entrega, afán de triunfo con buena dosis de moral y no exento de técnica.

Me encontraba tomando las alineaciones y se me acercó Gabriel Genovart: Mira Tito, ahí está Navarro, el secretario técnico del Constancia, que quiere ver al Huesca para informar al técnico de Inca ya que se han de enfrentar en próxima fecha. Y efectivamente, allí estaba Vicente Navarro tomando buena nota de los hombres que se anunciaban en la alineación facilitada por Lasheras.

Cuando llegué a la Sala de Prensa, antes de iniciarse el encuentro, Antonio Alvarez, siempre diligente y atento, tras los saludos de rigor, con las felicitaciones habituales en las fechas presentes, me regaló una insignia del Huesca a la vez que me enseñaba un nuevo brazalete, que es el distintivo del delegado de campo. Me decía que, aun siendo tan bonito el nuevo que le habían entregado, él seguiría utilizando el antiguo, porque era "maniático", no obstante y si el Balears no ganaba, cosa que casi no ponía en duda, el viejo, el que le produce esa manía, lo tiraría bien lejos.

Supongo que Antonio Alvarez seguirá utilizando ese "viejo brazalete" porque la suerte la lleva consigo.

Durante 1976, y en lo que se refiere a la presente temporada, el Atlético Baleares no ha encajado gol alguno en un partido de Liga en su campo. Empezó con buen pie, ya que

Delgado mantuvo su portal a cero.

El pasado domingo y cuando saltó el Atlético Baleares al terreno de juego, al frente iba Paco su capitán, se oyó la mayor ovación en el Estadio Balear, brindada al equipo desde hace mucho tiempo. Tan grande y prolongada fue, y la euforia de los seguidores tan espléndida, que cuando apareció el trío arbitral, en honor pasado viernes que le ganamos.

También se iniciaba el año con pie cariñoso.

Bueno, el positivo jugador del equipo blanquiazul se equivocó. Me había dicho el pasda oviernes que le ganarían al Huesca por 3-0. Faltó un gol. ¿Acaso de Juan Ramón?

Un amigo y compañero de la prensa diaria, dijo: "Que yo sea barcelonista y tenga que aplaudir a los colores del Español de Barcelona..." Recuerden que el Huesca viste de azulgrana y el Balears son los colores clásicos, blanco y azul, al igual que el equipo de la Ciudad Condal. De cualquier forma, J. P. gozó y aplaudió los goles de Mas y Bueno.

¿Se puede o no se puede hablar con el árbitro?, exteriorizó alguien su pensamiento al ver las muchas conversaciones que Ausaberi mantenía con Bolaños, capitán del Huesca y árbitro del partido, respectivamente.

¿Qué le sucedía al ya citado Ausaberi con Tauler? Intercambiaron palabras y gestos... ¿Nada más...?

Estaba José Luis Muñoz en el bar y me dijo que había habido "porcella" para la plantilla del Balears, que se reunieron alrededor del anfiteatro veintiséis personas. Y es

que uno de los "hinchas", no sólo del Atlético Baleares, sino que acaso más de su entrenador, Antonio Oviedo, más furibundo, es éste castellano que en otro tiempo jugara en el Sabadell.

Volvemos a hablar de Bueno, que es como los buenos toreros tras cortar orejas. Marcó su habitual gol de penalty, dirigiéndose a saludar y recoger una gran ovación de un grupo de seguidores suyos, supongo, que ocupaban los ledados bajo el marcador.

También ocurre algo que se repite, y es que cuando este mismo jugador consigue esos goles al transformar los castigos máximos favorables al Balears, Tomeu Terrades, el entrañable compañero, dice: Que venga Neeskens y aprenda. Y el caso es que no le falta la razón.

Se produjo un gran alboroto

entre el público que se volvió hacia la cabina que ocupan los informadores radiofónicos, la ira se manifestaba en los rostros de los espectadores. Pasaron unos minutos y nuevamente se repetía la escena, así hasta tres veces. Algo oyeron que no fue de su agrado. De cualquier forma, pienso que se debe dejar tranquilo al informador realizar su labor, que puede agradar o no al oyente, pero de ahí no debe pasar.

Al final del partido estaba con Antonio Oviedo, el que fuera en otro tiempo gerente del Mallorca, repitiendo una y otra vez que el "mister" balearico era el mejor. Y dijo algo mas, que en el plazo de cuatro meses, tanto él como el técnico, pasarían al Mallorca... el caso es que el día 28 de diciembre ya había pasado.

No le gustaron las manifestaciones de Lasheras a Antonio Oviedo, aquello de que "hubieron tres favores especiales", fueron consideradas por el entrenador del líder, como "absurdas y ridículas excusas". Tampoco fueron de su agrado aquellas preguntas sobre lo manifestado por un directivo del Club blanquiazul de que al Balears no le interesaba la Segunda División A. Al respecto dijo, que en Palma no existen más de un diez por ciento de verdaderos seguidores del Mallorca, otro tanto del Balears, y que el resto lo que desea es fútbol de superior categoría, ya sea estando más arriba el Mallorca o el Balears. Por lo tanto, interesa el conseguir el primer puesto para ascender a la A.

Y tras conseguir el Campeonato de Invierno, se desea puntuar en Reus y Vinaroz, con el aumento de positivos. ¿Quién alcanzará al Balears? Hay quien dice que el Real Mallorca.

TITO LLORENTE

## baloncesto

### PARTIDOS Y ARBITROS PARA MAÑANA

#### SENIOR MASCULINO

- A las 11:30: Español - Avante  
Sres. Granados. — Roig I y II.
- A las 10:30: Kollflex - Sa Pobla  
Sres. Vidal. — García Raso y Sánchez
- A las 12:00: Molinar - Costa  
Sres. Aguiló y Mercant. — Garcias y Alcover III
- A las 12:00: San José - Lluçmayor  
Sres. Seguí. — Alcover I y Cerro
- A las 12:00: Jovent - J. Mariana  
Sres. Morey. — Alcover III y Cunill
- A las 12:00: Udyr - Palma  
Sres. Llabrés. — Gutiérrez II y Campins

## balonmano

### CRISIS EN LA FEDERACION BALEAR

A dieciséis días de las elecciones, estalla la crisis en la Federación. Su presidente, (según parece los nervios le jugaron una mala pasada), agredió a su secretario.

La cosa según parece empezó así. Estaba en la Federación el secretario y cuando se disponía a marcharse, entró el presidente. Aquel día un calendario del campeonato juvenil para que hiciera fotocopias y una carta para mandarla al Puig Mayor. El presidente le preguntó si había alguna novedad, dado que media hora antes había estado allí y se había despedido de él, el secretario le contestó que no, que si volvía a encontrarse allí era porque había ido a ver al presidente del Comité de Competición para que le firmara unos documentos, los mismos que le

entregaba. El presidente le preguntó si tenía dinero para las fotocopias, aquí le dijo que no, pero que suponía que en la Federación había. Hubo sus más y sus menos. El secretario decidió marcharse dado lo nervioso que estaba el presidente, diciéndole que no valía la pena discutir por tonterías y sin motivo. Cuando estaba cerca de la puerta el presidente lo retuvo y tras otro cruce de palabras, le propinó una bofetada.

Parece ser que el secretario ha presentado tres denuncias: una a la Comisaría de Policía y que va acompañada de un certificado médico, otra a la Federación Española y otra a la Delegación Provincial de Deportes.

Algo tan incomprensible como lamentable.

## TURNOS DESCANSO

### PENSIONISTAS DE LA SEGURIDAD SOCIAL

- El Servicio de Asistencia a Pensionistas de la Seguridad Social ha organizado el siguiente turno de descanso:
- EN GANDÍA (Valencia). De 1 al 17 de Marzo
- PLAZAS PARA BALEARES: 500
- CUOTA UNICA: 2.500 pesetas por persona.
- FECHA LIMITE PARA INSCRIPCION: 17 de Enero.
- Pueden solicitarlo todos los pensionistas de la Seguridad Social mayores de 60 años (y los menores de esta edad si son pensionistas de Invalidez Absoluta) pudiendo asistir acompañados de sus cónyuges.

Información y entrega de solicitudes: DELEGACION PROVINCIAL DEL SERVICIO DEL MUTUALISMO LABORAL.— (Avda. Argentina nº 45, Teléfono 23 73 34).

## HOY Y MAÑANA

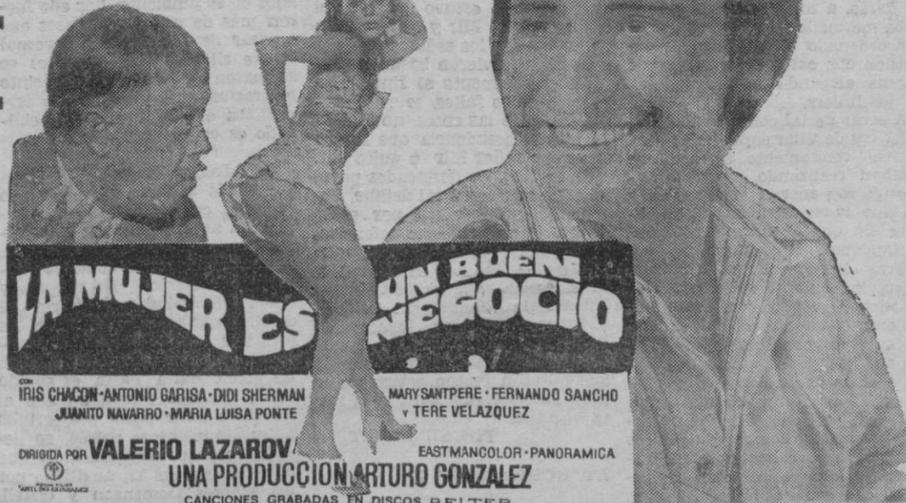
### ¡2 ULTIMOS DIAS!

### ¡El super show de estas fiestas!

CINEMA  
**CAPITOL**

AUT. MAYORES 18 Y 14 ACOMPAÑADOS

## MANOLO ESCOBAR



## PRIMERA REGIONAL

Una cosa es pronosticar, y la otra muy distinta, es que todo resulte como de antemano se esperaba. Viene esto a colación por la serie de resultados adversos que se registraron en la jornada dominical, donde se consumió la derrota casi vergonzante del propio Consell en su propio recinto a manos del Felanitx, equipo que poco faltó para que antes de pisar el recinto, se le perdonara la vida, en base a la seguridad absoluta de hacerle morder el polvo de la derrota. Un poco de humildad no estaría de más para algunas mentes calenturientas, acostumbradas a poner precio a la pieza, mucho antes de tenerla en el zurrón.

Tampoco pintaron bastos en el Arenal, en encuentro rodeado de lamentables incidentes, viéndose obligado el titular, (que está demostrado con creces que cuando le falta la colaboración de su extraordinario jugador Sánchez, su rendimiento baja una enormidad) a ceder un punto a su visitante de Son Ferriol mientras que en Sineu, ocurría actitud similar esta vez frente al vecino montuense.

Hubo tablas igualmente en Son Mallerit y Algaida, favorables a Virgen de Lluc y Artá, mientras que el Colerense se las tuvo que ver y desear, para no sucumbir frente a la férrea oposición que le planteó el Porto-Cristo. Goleada a placer del Escolar frente al casi inexperimentado Pollensa (cuajado de savia juvenil) y sorprendente la actuación del Petra, (el coco para que según quien), en el Miguel Nadal, culminada con claro y esperanzador triunfo que mucha moral traerá para el futuro.

## SEGUNDA REGIONAL

No faltaron tampoco en esa categoría. Lamentables incidentes, que deslucieron por completo el regocijo por las entrañables festividades que estábamos celebrando. De esta forma,

CONSELL, 0;

FELANITX, 2

El encuentro a disputar contra el líder, era esperado y al mismo tiempo había despertado extraordinaria expectación, quizás como jamás había ocurrido en los anales desde la fundación del club local. El motivo estaba justificado de sobras, a la vista de la importancia que el logro de los puntos puestos en disputa representaba para los dos contendientes, y sobre todo para el tesoro, sabedor de que podría haberse batido el récord de recaudación y si decimos podía, es basándonos en la tremenda equivocación de quien ordenó señalar precios prohibitivos, para un encuentro de Primera Regional, ya que a pesar de la «euforia» que priva en el seno de la afición Des Teófilo me da un abismo en cuanto a intentar hacerles víctima de tomaduras de pelo. Y auténtica tomadura de pelo fue, al señalar el precio de 200 pesetas para poder penetrar en el recinto, con la salvedad de que en vistoso letrero se hallaba la palabra gratis para los socios, cosa que se desdecía si de verdad se celebraba el día del club. Pero en fin, con el pecado llevaron la penitencia, ya que una cantidad cercana a 600 aficionados desplazados desde Felanitx, entre torriña aberración, tomaron el acuerdo de mantenerse fuera del recinto a la espera de que el encuentro hubiera finalizado, con la salvedad de que mientras se disputaba el encuentro, por arte de magia, cundió la idea de proceder a hacer una suscripción, para premiar a los jugadores propios, cantidad que según versiones que nos manifestaron desde Felanitx, superó las DIECIOCHO MIL PESETAS. Hecho el correspondiente preámbulo, bueno será pasemos a relatar aunque sea someramente algunas incidencias de lo que dio de sí el desarrollo del partido, que como prólogo de mal augurio el equipo rival vio como de forma más arbitraria que pueda darse, a los diez minutos quedaba mermeado de efectivos al haber ordenado el colegiado la expulsión con carácter definitivo de Vicens alegando insultos a uno de los liniers.

A pesar de tal contratiempo, los efectivos de Vilar superando si cabía, el rendimiento a tope que estaban realizando, siguieron luchando con enorme tesón, logrando que la primera mitad, finalizada sin que el marcador llegara a funcionar.

Tras el descanso, y con ánimos y pundonor digno del mejor elogio, los bravos pupilos felanitxés salieron dispuestos a resolver cuanto antes lo que sobre el terreno no admitía dudas y de esa guisa en ocasión de un córner, Manresa lograba inaugurar el marcador, gol que poco después fue remachado por otro conseguido por Medina, al aprovechar un balón cedido con mucha intuición. Candeña, y que como es lógico suponer, desde fuera del recinto, fue coreado con indiscretas muestras

de júbilo por la masa enfervorizada, que sufría con estoica resignación, el no poder ser partícipes de efemérides que quedará registrada para siempre en el historial del club.

Arbitró el señor Font, CONSELL: Magaña Comas, Bauza, Mihara; Pérez, Villalonga; Fiol, Mayans, Ors, López y Oliver (Isern, Guasp, Oliva y Mayans).

FELANITX: Cladera, Martí, Ceca, Nadal; Méndez, Algaon; Mut, Ruiz, Vicens, Medina y Manresa (Pichaco, Roig y Morro).

GENOVART

ARENAL, 0; FERRIOLENSE, 0

Empate a cero goles en el primer partido del año en el pintoresco Campo Roses de Son Verí, entre los equipos del Ferriolense y del Arenal. Un encuentro con poca historia, la mayor parte del tiempo el juego fue bastante desahogado si bien se vieron jugadas individuales que animaron algo el asunto. Quizás lo más destacable fueron repetidas jugadas de gol de grave peligro, para ambas porterías en la primera parte. Tanto el portero de Jordá como el de Durán, porteros de ambos conjuntos pasaron serios apuros para mantener imbatida su portería y en otras ocasiones eran los mismos delanteros quienes fallaban estrepitosamente goles cartados. De todas maneras tenemos que aceptar que la suerte estuvo casi siempre del lado de los defensores y jamás de parte de la gente de ataque.

Las alineaciones fueron: ARENAL: Jordá; Ribas, Cabrera, Rubio; Sabater, Rosselló; Errandonea, Román, Manzano, Real y Fernández.

FERRIOLENSE: Durán; Heró, Pastor, Cerdá; Bosch, Alemany, Núñez, González, Garí Go milia y Ramis.

Por parte de los locales Celdrán pasó a sustituir a Manzano y por los de Son Ferriol, Ramón sustituyó a González, ambos cambios se realizaron en el descanso. El arbitraje estuvo a cargo del señor Gabriel Mir y le ayudaron en las bandas los señores Jiménez y Gatell. Estuvieron bastante acertados y solamente al final, después de unos fallos, se complicaron un poco las cosas, no teniendo más trascendencia la que el mismo señor Mir le quiso dar.

En la lista de destacados pocos jugadores merecen tal detalle. Sin embargo, diremos que por parte del Ferriolense la parte defensiva, el bloque de defensas estuvo mucho mejor que los delanteros, y en el Arenal, nos gustó Cabrera, Sabater, la voluntad de Celdrán y Ribas y algunas jugadas de Real y Errandonea y Román, si bien todos pusieron voluntad. Lo que faltaron fueron ciertos a la hora de conseguir batir a la meta visitante.

TOMEU SBERT

AT. HOSTALETS, 0;

T. LA REAL, 0

Partido esperado con ilusión y

## FUTBOL REGIONAL

### EL FELANITX DIO LA NOTA POSITIVA DE LA JORNADA

Urge mencionar lo ocurrido en el Molinar, donde el Rotlet, sin arte ni parte en cuanto sucedió (agresión salvaje de un jugador visitante al colegiado Sr. Cerdá) derrotó amplia y convincentemente al líder Ca'n Picafort, que con esta derrota, va a ver amenazado su privilegiado lugar a tenor de los triunfos del Alcudia y Lluchmayor.

Otra de arena del equipo del Camp Redó, y van... mientras que el desahogado Viletense San Bartolomé resurgiendo de sus cenizas, conseguía sorprender al mismísimo Atco. Rafal en su propia guarida, siendo dignas de destacar las tablas del Patronato y el triunfo del Alaró frente al siempre difícil Avance de Llubi.

## TERCERA REGIONAL

### GRUPOS A. Y B.

A estas alturas somos de la opinión de que todo está más que solucionado para otorgar el título de campeón al casi invencible Tele Club La Real, cuya papeleta a dirimir ante el único equipo que podía presentarle oposición el Atco Hos-

sumo interés por parte de ambos equipos, el campo de Ses Shorts totalmente abarrotado de seguidores de ambos equipos fue durante todo el encuentro un alarido de comentarios en torno a los equipos por su juego brioso y de fútbol total.

El encuentro se caracterizó por el dominio total del At. Hostalets durante los 90 minutos de juego. El cuadro visitante se vio siempre superado y sin duda alguna su ordenada y cerrada cobertura fueron el artificio de que sigan siendo el único equipo de categoría regional imbatido, unas veces por acieros del meta Company, y otras por desahucios de los delanteros locales.

Como nota anecdótica diremos que el portero local Martorell solo llegó a tocar el suelo en dos ocasiones.

Si algún equipo tenía que salir vencedor fue el equipo local pues en varias ocasiones Campos, Carbonell y Martínez, los delanteros más peligrosos, fallaron ocasiones de oro.

### ALINEACIONES

AT. HOSTALETS: Martorell; Vizcaino, Florido, Martínez; Arenas, Rodríguez; González, Prados, Carbonell, Martínez I y Campos (Ferron).

TELECLUB LA REAL: Company; Vaquer, Arbós, Pons; Vaquer Díaz; Jiménez, Jiménez II, Llabrés, Garí, Martínez (Balaguer y Roca).

Arbitró el colegiado señor Muñoz su actuación fue nefasta.

SON COTONERET, 1;

PETRA, 5

Existía lógica expectación en torno al encuentro que sobre el papel, llegaba rodeado de polémicas mil, por mor de cierta inhibición decretada o por lo menos acordada por masiva cantidad de colegiados, alérgicos a divergencias en encuentros donde actuara el Petra, tanto si jugaba en su recinto, como si le correspondía realizarlo lejos de su ambiente. Por ello fueron más de uno los curiosos que a pesar de la mañana invernal (entre ellos el que suscribe) se animaron a subir hasta el recinto federativo, para ver como se desahucaba el difícil toro, que obligaba es compeando, a similitud de un toro.

Los «tres valientes» a la hora anunciada saltaron al rectángulo de juego, cuando ya lo habían hecho con anterioridad los respectivos rivales. Pues señores, la cosa en principio como cualquier encuentro dominical, sin nervios y mucho de codicia por parte del cuadro «granate» que desde los primeros compases pasó a dominar la situación, mando que va no abandonaría hasta el silbido final. Quienes esperaban que el colegiado haría pasar por el tubo a los «indefensos» petrés, se llevaron chasco mayúsculo, ya que el señor Bergas II, auxiliado por los señores Domenech y Gatell, supo conducir la marcha del encuentro de manera fenomenal, rea-

lizando labor digna del mayor encomio (ojalá todos los arbitrajes fueran parecidos al que comentamos, seguro que se evitarían hechos tan en boga en la actualidad), no permitiendo que la dirección del mismo se le escapara en ningún momento de la mano, y de esta guisa, el encuentro fue transcurriendo rodeado de deportividad absoluta sin que el equipo local, que desde el principio fue imponente para contrarrestar la mejor clase y quehacer, de su rival, demostrara con malos modos, el vapuleo a que estaba sometido todo ello, acompañado de la caballerosidad de cuantos vistieron zarzara «granate» ya que si por casualidad ocurrió algún que otro encontronazo, de inmediato el compañero más cercano, se mostraba galante con su rival y viceversa, señal evidente de que cuanto venimos refiriendo, fue fiel reflejo de lo que aconteció.

Con toda sinceridad hay que reconocer que Son Cotoneret, en la actualidad dista una enormidad de aquel equipo peleón y pleotórico de bravura que en todo momento acostumbraba poner inconvenientes a montones antes de rendir velas ante cualquier rival. Por ello, frente al Petra, malamente podía darle un disgusto.

El festival goleador, ya que auténtico festival fue, correspondió en gran manera a la labor inmensurable de Monroig, auténtico motor y director de orquesta del cuadro de Sampol siendo los goleadores el mismo Monroig con dos, mientras que los restantes conseguidos de bella factura pasaban al haber de Muntaner, Roca y Gibert, salvando el honor por los locales Gilibert, tras botar falta máxima contra el portero de Fuster.

SON COTONERET: Luna; Moncho, Ortuño, Heredia; Gomez Balaguer; González Sastre, Gilibert, Serra y Durán (Morey y Vicens).

PETRA: Fuster; Oliver, Ribot, Roca; Muntaner, Serratá, Alzamora (Febrer), Rechañ, Morey, Font y Monroig (Gibert).

GABRIEL GENOVART

COLLERENSE, 4;

PORTO-CRISTO, 3

La confrontación entre ambos conjuntos era esperada con mucha expectación debido a la buena clasificación que gozan en la tabla clasificatoria y los espectadores que se dieron cita en el campo del Colerense para presenciar el encuentro no salieron defraudados, pues resultó ser uno de estos partidos que hacen afición, se jugó de poder a poder sin desmayo hilvanándose un fútbol de alta calidad que actualmente no se acostumbra a ver y por si fuera poco la incertidumbre del resultado que se mantuvo hasta el final incierto, colaboró para que dicho encuentro sea recordado.

El Colerense comenzó dominando y fruto de ello a los 8 minutos Martínez pasaba un balón en profundidad a Mir este centraba sobre

talets, la diligencia, con arañamiento de positivo de extraordinario valor, y al mismo tiempo hacer acopio de moral suficiente para despachar el último escollo difícil, como será la inminente visita al recinto del Acapulco, vencido en la jornada que comentamos, por el Peña Atco, de Madrid, ya que el resto de encuentros casi hasta el final del campeonato, los deberá disputar en factor ambiental, dada la permuta de terrenos, que en la primera vuelta realizó.

Sorpresiva la victoria del Atco, Santa María, inquilino actualmente de Sa Sini santamariense, tras la etapa de medrar por los alrededores del Bar Jubí, en su visita a Esporlas, y decepcionantes para su futuro, las tablas que hubo que ceder San Francisco al Brasilia, teniendo indudable interés, los triunfos del Marratxi y Asistencia Palmesana, frente a Son Matet y Atco, Son Gotleu.

En el Grupo B, ocasión magnífica desperdiciada por el simpático Sallista inquense quien a pesar de haber conseguido arañar positivo que tiene su importancia, caso de haber resultado vencedor, se habría erigido en líder en solitario a tenor del descanso de quien ocupa tal posición, el C. D. Caimari.

Victorias importantísimas de Cas Concos frente al Atco, Murense y Colonia a costa de Vázquez de Mella, como así también el sorprendente resultado de Manacor donde el Mariense consiguió regresar a sus lares con la totalidad de la puntuación.

Meritorio el triunfo del Montaura en casa del colista Cade de Paguera y mínimo resultado en sentido favorable para el Atco, Camponense.

GABRIEL GENOVART

el punto de penalty y Nicolau de cabeza estrellaba el balón en el travesaño siendo el mismo jugador quien rematando de nuevo conseguía el 1-0. No decae el juego del Porto Cristo y fuerza el ritmo y a los 35 minutos Riera en una decisión de la defensa blanca dispara desde fuera del área batiendo por bajo a Capellá, era el primer empate de la tarde, 1 a 1.

Cuatro minutos después centra sobre el área del Porto Cristo Monteaquido, intercepta un defensa con la mano el colegiado señala el correspondiente penalty que es ejecutado magistralmente por Pepe Luque valiendo el 2-1 a favor de los locales, a los 42 minutos falta al borde del área del Colerense saca Linás en corto sobre Juan este dispara rechaza Capellá y Riera muy oportuno consigue el empate a dos, resultado con el que finalizó la primera parte.

En el segundo tiempo continúa el buen fútbol y el dominio es alterno, en el minuto 20 Geli bota un saque de esquina y Nicolau de cabezazo habilísimo marca el 3-2, tres minutos después Riera es zancadilleado en el área del Colerense, se señalándose el máximo castigo

y Macias de tiro fuerte y esquinado lograba el tercer empate 3-3. Y faltando 10 minutos para finalizar el encuentro nuevamente Geli bota un saque de esquina y Crespi de fuerte cabezazo establece el 4.3 definitivo.

Hay que destacar la corrección con que se jugó el partido ya que no se mostró en ninguna ocasión tarjeta alguna.

Cuidó de la dirección del encuentro el Sr. Rotger que estuvo bien, en las bandas los Srs. Palou y Capllonch, a sus órdenes los equipos formaron como sigue:

PORTO CRISTO: Nadal, Javaloyas, Nadal, Martí, Fullana, Linás Caldentey, Macias, Ferrer, Riera y Juan.

COLLERENSE: Capellá, Martínez, Planells, Rodri, Crespi, Emilio, Monteaquido, Geli, Mir, Luque y Nicolau (Cadenas).

Todos los jugadores merecen la calificación de sobresaliente por la buena tarde de fútbol que nos depaaron debiendo no obstante hacer mención de Linás Caldentey y Riera por el Porto Cristo y de Geli y Crespi por el Colerense, por ser estos los que más se significaron.

## CLASIFICACIONES

### SEGUNDA REGIONAL

Sant Jordi, 2; Altura, 0

Alaró, 4; A. Llubi, 1

Son Roca, 1; Patronato, 1

Independiente, 3; R. Victoria, 3

Lluchmayor, 3; Santanyi, 2

At. Rafal, 0; S.B. Viletense, 1

Rotlet, 3; Ca'n Picafort, 1

(sin terminar)

Alcudia, 2; Xilvar, 1

Alcudia, 15 9 3 3 40 13 21

C. Picafort 15 8 5 2 26 16 21

Lluchmayor 15 7 6 2 23 20 20

Xilvar 15 8 3 4 29 18 19

Alaró 15 8 3 4 24 17 19

Rotlet 15 7 3 5 32 18 17

S. Jordi 15 6 5 4 27 16 17

At. Rafal 15 8 1 6 22 21 17

Independte. 15 6 4 3 29 27 16

R. Victoria 15 4 5 6 22 27 13

A. Llubi 15 3 5 7 20 33 11

Viletense 15 4 3 8 16 29 11

Altura 15 3 4 10 22 10

Santanyi 15 3 4 8 18 25 10

Son Roca 15 3 4 8 17 37 10

Patronato 15 2 4 9 17 40 8

TERCERA REGIONAL

### GRUPO A

Marratxi 4; Son Matet, 2

A. Palmesana, 4; Son Gotleu, 2

Esporlas, 0; Santa María, 2

Acapulco, 3; P. At. Madrid, 4

At. Hostalets, 0; T. La Real, 0

San Francisco, 1; Brasilia, 1

T. La Real	13	8	5	0	23	8	21
Hostalets	13	7	3	3	29	21	17
Acapulco	13	7	1	4	20	27	17
At. Madrid	13	5	5	3	22	19	15
C. Sotelo	13	5	4	4	30	18	14
S. Frasco.	13	4	6	1	22	16	14
Palmesana	13	4	6	3	25	25	14
Marratxi	13	6	2	5	25	25	14
Esporlas	13	5	3	5	29	22	13
Brasilia	13	3	5	5	13	13	11
Vivero	13	4	2	7	16	24	10
Sta. María	13	2	4	7	13	19	8
S. Gotleu	13	1	5	7	13	24	7
S. Matet	13	3	1	9	19	38	7

### GRUPO B

Campanet, 2; A. Blanca, 1

Colonia, 5; V. de Mella, 1

C'as Concos, 2; Murense At., 3

C. de Paguera, 0; Montaura, 2

At. Manacor, 0; Mariense, 2

At. Campos, 2; Son Masia, 1

Es Serrat. 1; J. Sallista, 1

Mariense 14 10 1 3 34 13 21

J. Sallista 14 8 4 2 23 11 20

Caimari 14 10 0 4 34 19 20

Colonia 14 9 0 5 29 19 18

Murense At. 14 8 2 4 23 20 18

Es Serrat 14 7 3 4 26 20 17

C'as Concos 14 7 2 5 21 19 16

At. Manacor 14 6 3 5 24 21 15

Campanet 14 7 1 6 24 24 15

Montaura 14 6 2 6 22 22 14

Son Masia 14 6 1 7 27 21 13

At. Campos 14 4 4 6 21 20 12

A. Blanca 14 2 2 10 13 32 6

V. de Mella 14 0 3 11 10 43 3

Cade de P. 14 1 0 13 12 44 2

## santa margarida

(De nuestro corresponsal informativo). — La Comisión organizadora de fiestas y festejos del Ayuntamiento de Santa Margarida tiene, como en años anteriores, organizada la gran cabalgata de SS. MM. los Reyes Magos de Oriente, la gran ilusión de todos los niños.

Esta comisión nos comunica, y lo decimos aquí para que todos los niños y niñas de Santa Margarida estén bien informados, que habiendo recibido un comunicado de SS. MM. de Oriente llegarán éstos a nuestro pueblo a las 6.30 de esta tarde, día 5 de enero de 1977, procedentes del puerto de Can Picafort, donde previamente habrán desembarcado, teniendo toda comitiva la entrada por la plaza España (Abrevadero).

## CABALGATA DE LOS REYES MAGOS

El programa que está previsto para tales actos de recibimiento y saludo es el siguiente:

A las 6.15: Anunciación de la proximidad de la gran cabalgata con cohetes e iluminación de la estrella.

A las 6.30: Llegada de la comitiva a la plaza España, donde se espera que todos los niños irán a recibirlos con sus aplausos.

A las 7.00: Adoración por los Reyes Magos al Niño Dios en la iglesia.

A las 7.30: Misa en la misma iglesia, con asistencia de los Reyes Magos, autoridades y pueblo.

A las 8.30: Los Reyes Magos se dirigirán al Ayuntamiento para desde el balcón principal saludar a todos los niños y niñas.

Seguidamente y en la entrada del

Ayuntamiento se procederá al reparto de juguetes.

### NACIMIENTOS

El hogar de don Andrés Galmés Llull y Catalina Bauzá Tomás, se ha visto agraciado con el nacimiento de un niño, que va a recibir el nombre de Juan-Javier. Nuestra más cordial enhorabuena a sus padres y abuelos.

—Así mismo, en el de don Jaime Alomar Rosselló y María del Carmen Cuesta Jiménez, ha nacido otro niño que va a recibir el nombre de Juan-Sebastián. Felicidades y enhorabuena.

## lluchmajor

## LA MAS POPULAR DE LAS FIESTAS

### Los Reyes Magos, en la ciudad

(De nuestro corresponsal). — La fiesta más popular y simpática del año es, sin duda, la de los Reyes Magos. Y lo es para los niños y para los mayores. Durante varios días la ciudad vive bajo la influencia de los niños que concentran su gran ilusión en la generosidad tradicional de los Magos de Oriente. Y al acostarse y levantarse, en la mesa, en las visitas y sobre todo en los mostradores, el tema de los juguetes de

los Santos Reyes, es de incansable actualidad. En lo que respecta a Lluchmajor, la Cabalgata de los Reyes Magos tiene, como fin práctico, canalizar las muchas aspiraciones de los niños y los deseos de los padres, familiares y amigos.

### EL BUZON DE LOS

### REYES MAGOS

Desde el día primero de Año Nuevo, en la fachada municipal de la Casa Consistorial, está expuesto el Buzón de los Reyes, para que los niños y niñas de la ciudad, junto con sus padres o familiares, depositen sus sobres con las peticiones respectivas. El buzón es grande para que todos los niños y niñas de Lluchmajor puedan echar el sobre o el escrito, procurando hacerlo con letra clara y sin mancha.

### LA CABALGATA DE LOS REYES

Este año preparan la Cabalgata de los Reyes Magos con todo entusiasmo los jóvenes del Centro Cultural Recreativo y el nuevo Equipo parroquial. El deseo de los organizadores es mejorar en lo posible, la calidad de la Cabalgata. Son precisas bastantes y variadas colaboraciones que es de esperar no han de faltar para que el recibimiento sea grande.

### SALUDO DESDE EL BALCON

### DE LA CASA CONSISTORIAL

Como todos los años los Reyes Magos cumplimentarán a las autoridades locales y luego se asomarán al balcón para saludar a toda la población y de manera especial a todos los niños y niñas de la ciudad, a cuyo acto, a las 7.30 de la noche, no debe faltar un solo niño. Todos debemos concentrarnos en la Plaza España y escuchar el mensaje del rey negro.

### POESIAS PARA LOS REYES

Como es costumbre de todos los años, los niños Enrique Solvó Cerdá y la niña Elisa Mir Moragues dedicarán a los Reyes Magos, un homenaje de gratitud y reconocimiento, recitando sendas poesías originales de nuestro poeta local Bartolomé Sbert y enseñadas por la popular rapsoda Magdalena Servera.

### CARROZAS, JUGUETES,

### BENGALAS, MUSICA

Hemos visitado el taller de las carrozas que están confeccionando las religiosas de la Caridad y Sagrados Corazones, colaboradoras de la gran fiesta y de seguro llamarán la atención.

Los juguetes encargados son muchos: los reyes y sus pajes repartirán una media docena de camiones repletos de juguetes y lo harán en el domicilio particular de cada niño, montados a caballo.

Habrán cohetes bengalas, luz y música. La Banda Municipal de Música, junto con la Policía Motorizada, pre-

cederá la vistosa Cabalgata de SS. MM. de Oriente.

### UNA LUZ EN CADA CASA

La iluminación navideña estará encendida, habrá luz y micrófonos para la mejor audición del desarrollo de la Cabalgata, pero se ruega a los habitantes de las casas comprendidas en la plaza España, para rendir homenaje y vitorear a los Reyes Magos de Oriente.

Esta noche, todos los niños residentes en nuestra ciudad, se concentrarán con sus padres y abuelitos en la plaza España, para rendir homenaje y vitorear a los Reyes Magos de Oriente.

### PATROCINIO

Cuida, como siempre, del patrocinio de esta fiesta el Ayuntamiento, que canaliza su acción a través de la Comisión Municipal de Cultura.

### GAS Y ELECTRICIDAD. S.A.



### INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

#### SABADO, DIA 8

##### De 8 a 9 horas

Zonas de Ca'n Xim, Ca'n Ganancia, Ca'n Tiró, Es Mitjans, Font Ufana, Boroneta, Ca'n Masía, Zona Rural de Aleró y Depuradora Aguas Lloseta.

##### De 8 a 14 horas

Término Municipal de Binisalem.

#### LUNES, DIA 10

##### De 8.30 a 16 horas

Zonas de Son Verro, Son Pou Mestre, Ca's Calderes, Son Soleret, Son Menut, Ca'n Forn, Ca's Cassal Son Dimoni, Son Negre, Sa Cuniera, Canova de Son Mas, Son Roso, Ca'n Rito y Son Meyol, (de Felanitx).

##### De 8 a 14 horas

Zona de Club Natación Palma.

##### De 8 a 11 horas

Zonas de S'Era, Son Fullana, Son Frigola, Pahisa y Son Ramis, (de Lluchmajor).

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación Provincial del Ministerio de Industria.

## arenal

## CONMEMORACION DE LA

## FIESTA DE REYES

### ACTOS EN LA IGLESIA, LLEGADA TRIUNFAL

### Y LA POPULAR COMEDIA

(De nuestro corresponsal informativo). — Un año más nos disponemos a celebrar la siempre simpática fiesta de los Magos de Oriente. Un año más de alegría infantil, de bullicio esplendoroso, de sana esperanza en todos los corazones de niños y niños arenalenses. La traída de juguetes, golosinas y demás a cargo de los augustos personajes convierten a la tarde de hoy en horas inolvidables. Si todas aquellas personas que de una manera u otra laboran, trabajan, ayudan a que la fiesta de los Reyes Magos y su espectacular llegada por mar, en el puerto deportivo del Club Náutico Arenal, no decaiga y cobre, dentro de lo posible sano y firme acontecer.

Esta tarde, a las 6, como de costumbre, es dicha arribada de los legendarios caballeros de copa y seda y oro al club marítimo. Repartirán caramelos y otras golosinas a todos los niños y niñas que acuden a esperarles y seguidamente dirigirán la palabra al gentío que sin duda habrá acudido también. De seguido, en ordenada comitiva, los Reyes Magos acompañados de sus pajes y criados se dirigirán a la iglesia parroquial para adorar al Niño-Dios y siguiendo el itinerario acostumbrado. Bengalos, luces multicolores, colorido y poesía se unirán para formar un conjunto de elegancia y de admiración. Bienvenida siempre la llegada susodicha de los Magos de Oriente.

Terminada la adoración, se procederá al reparto de juguetes, una tarde brillante y en todo momento favorablemente comentada.

Es cabeza visible en esta organización de hoy, don Pedro Canals Morro a quien secundan algunos miembros del Club Social S'Ajuda y en particular don Gabriel Amengual Quetglas juntamente con este entusiasta grupo de jóvenes del Club parroquial «Tots Junts», cuyo alma y vida es el vicario padre Miguel López Bonet, con el beneplácito total de señor cura-párroco, Rdo. don Bartolomé Gomila Vallespir.

### «SA COMEDI D'ELS REIS»

Mañana, jueves, a las 4 y media de la tarde, en el local social del Club Parroquial, en la calle Vicaría se pondrá en escena la aplaudida popular comedia «Els Reis d'Orient», a cargo de un grupo de entusiastas artistas aficionados locales.

E reporto es el siguiente: Rei Herodes, Joan Tous Ferrer; majordom, Josep Coll Castell; secretari, Bernat Catalá Piquer; Rei Gaspar, Nadal Caldentey Mestre; Rei Baltasar, Joan Ferrer Pomar; Rei Melisón, Toni Fiol Salvá; doctor primero, Toni Caldentey Mestre; doctor segundo, Pere Roca Garau; consellers, Damià Sastre Ballester y Jaume Tous Moll; vesí, Jaume Tous Moll; criats, Jaume Pericás Franco y Toni Moreno Flores; general, Sebastià Vallespir Balaguer; ajudant d'es general, Jaume Tous Moll; Cabo, Toni Rueda Jerez; sibil·la, Nadal Caldentey Mestre y dimoni Toni Reyes González.

Los ensayos se han llevado a intenso ritmo y auguramos un éxito completo en la puesta en escena de esta obra titulada «Els Reis d'Orient».

### ILUMINACION

En esta Información queremos hacer constar el agradecimiento al Ayuntamiento de Lluchmajor, por el bonito detalle tenido con nuestra localidad, al proceder y con motivo de las fiestas navideñas y demás, a instalar varios ornamentos luminotivos que han merecido los más favorables comentarios del vecindario.

### FUTBOL

En los partidos jugados en la última jornada, por nuestros equipos, se dieron los siguientes resultados: Arenal, 0 — Ferrillense, 0 (I Regional); San Francisco, 1 — Brasilia, 1 (III Regional); P. Arenal, 1 — P. Madrilita, 5 (pre-juveniles).

T. SBERT

# 1976

## CRONICA DE UN LARGO AÑO BISIESTO

(Viene de la página 36)

### LAS MAJAS EN NUEVA YORK

Mayo llega con la noticia inesperada de que dieciocho Goyas irán a Nueva York como aportación española a la conmemoración del bicentenario de los Estados Unidos. La noticia llega directamente desde la prensa de la ciudad de los rascacielos, sin que antes se hubiera comunicado nada por la Administración española. Viajarán a Nueva York entre otras pinturas, las dos Majas: el Albañil y el Retrato de Carlos III. El Coloso y el Retrato de Jovellanos. El Gobierno español correrá con los gastos de transporte y de seguro, algo que, unido a la falta de información oficial sobre el tema, levantará fuertes comentarios en todos los ámbitos nacionales.

Junio, aparte del recuerdo de Gaudí en el primer cincuentenario de su muerte, pasa en el recuento artístico sin demasiada pena ni gloria, al igual que las primeras semanas de julio. Hasta que llega la fecha de la inauguración de la Bienal de Venecia: el 25 de este último mes, que traerá motivo para llenar y desbordar los comentarios artísticos de muchos días.

El tema escogido por la Muestra este año «España vanguardia artística y realidad política», no solo fue politizado en extremo, sino que sirvió de pretexto para desventilar críticas reventadas, celos y envidias profesionales, hasta que, poco a poco, los calores de agosto y las vacaciones estivales, hicieron pasar los recuerdos venecianos al baul de las superadas experiencias.

### GIACOMETTI EN MADRID

Con el nuevo curso académico, ya mediado el mes de octubre, llega la noticia de la nueva sala del Museo del Prado, la posibilidad no lejana de un nuevo museo para la capital de España: el museo de Goya. La sala del Prado está concebida con un concepto original donde el ambiente total del recinto se intenta conseguir no solo por los cuadros colgados sino por la decoración total (muebles, objetos diversos etc.). Es la idea que ha comenzado a bajarse para ese surtido museo goyesco que llena ya la boca de agua a los más entu-

siastas del pintor de Fuendetodos.

En los últimos días de este mes, a los críticos y comentaristas de arte les falta sitio para hablar de la obra de Giacometti, el artista suizo (escultor, pintor, dibujante) hasta ahora desconocido directamente en nuestro país y que llega por fin a España con 37 dibujos, 23 esculturas y 25 litografías. Perfectamente instalado en la sala de la Fundación March constituirá uno de los acontecimientos artísticos más destacados de 1976.

### EL MITO HORY

Noviembre traerá para chismosos y entendidos, la primera exposición que el pintor Elmyr de Hory, presenta al público firmada con su propio nombre.

Museos de todo el mundo guardan como auténticas, pinturas de diferentes artistas, (Picasso, Utrillo, Matisse, Van Gogh, primitivos italianos...) que fueron obra y gracia total de este mítico Elmyr de Hory que, afinado en Ibiza desde hace años, no solo dio motivo a intervenciones de la Justicia, sino a famosas películas inspiradas en su afición falsificadora. Los cuadros de Hory se vendieron en Madrid como rosquillas y el precio oscilaba —nada menos— que entre las 750.000 y el millón de pesetas.

Casi al mismo tiempo que la exposición de Hory —y desde luego con menos eco popular— se celebra en la Biblioteca Nacional un simposium sobre «Los Códices del conecario al apocalipsis del Beato Liébana». El simposio, ha reunido a los mejores especialistas en manuscritos medievales de este momento, nacionales y extranjeros, y da motivo para una bellísima exposición de estos manuscritos del Medioevo.

El año artístico 1976 se cierra dignísimamente en Lanzarote con la celebración en Arrecife del I Certamen Internacional de Artes Plásticas inaugurado el 15 de diciembre. A socaire suyo, se dan cita en la bella isla canaria artistas y críticos de renombrada fama internacional. Nadie osaría discutir el importante tanto apuntado en su haber por la Delegación Nacional de Cultura de la Secretaría General del Movimiento, con la celebración de este Certamen que ofrecerá como recuerdo a Canarias y España, el Museo de Arte Contemporáneo de Lanzarote. Gertrudis de PABLOS

## 1.000 PLAZAS AMBOS SEXOS DESDE 18 AÑOS TITULO ELEMENTAL

Convocatoria EXCEPCIONAL para cubrir 1.000 PLAZAS VACANTES en Madrid, Capitales Provincia y otras poblaciones (Ibiza, Sabadell, Elche, Gijón, Marbella, Vigo, Cartagena, Benidorm, Plasencia, etc., etc.) MAS LAS VACANTES QUE SE PRODUZCAN (en total unas 1.300 plazas). Cuerpo Especial de Auxiliares de Correos (categoría de FUNCIONARIOS PUBLICOS DE CARRERA de la Administración Civil del Estado con todos los derechos y beneficios). Magníficas retribuciones (250.300.000 pesetas o más; véase GUIA GENERAL DE INFORMACION). Destinos en OFICINAS, dependencias de Correos, CAJA POSTAL DE AHOR/OS, etc. Se exige ser español (hombre o mujer), edad desde 18 años cumplidos (sin límite máximo). Título: Bachiller elemental, Graduado Escolar o equivalente. Pruebas SENCILLAS Y ELEMENTALES para ingresar que puede preparar FACILMENTE desde su misma casa. Exámenes en MADRID Y PROVINCIAS. ¡¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD!! Solicitudes hasta el 15 de enero.

Urgentemente (HOY MISMO) infórmese sin compromiso: recoja personalmente o pídanos por correo (adjuntando doce pesetas en sellos de correo para gastos) la GUIA GENERAL DE INFORMACION, con modelo oficial de instancias. Diríjase al Apartado de Correos 4.066 o a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta 23, MADRID-4.

GUIA DEL ESPECTADOR

TRADER HORN. — Nueva versión de un título clásico en la filmografía de aventuras africanas. Resulta difícil encontrar novedades en las películas de safaris y ésta, sin elevar el tono del relato, ha sido rodada con bastantes medios.

MOISES. — Nueva versión del libro del Exodo. Un presupuesto relativamente limitado ha sido aprovechado con bastante habilidad y se ha conseguido una obra digna teniendo en cuenta las dificultades que el tema lleva en sí. Para los que no se pierden las películas bíblicas.

UN PUÑADO DE AMOR. — Los problemas sociales, domésticos y humanos de un grupo de seres de distintas clases sociales durante la huelga general de 1909 en Estocolmo. Cuidado en la ambientación, valor de cada escena en sí misma y forma narrativa poco clara que salta bruscamente de una secuencia a otra. Crudeza expositiva.

STRIPTEASE. — Un director de cine cree haber encontrado un gran tema en la historia de una chica que se dedica al striptease. Un relato que pudiendo ser realista da la sensación de falso. Cierta elegancia formal y exhibicionismo.

LA MUJER ES UN BUEN NEGOCIO. — Un Valerio Lazarov muy comedido en sus movimientos de cámaras es el director de la nueva película de Manolo Escobar. Para los fans del popular cantante.

EL MINISTRO Y YO. — Las películas de Cantinflas aparecen cada vez más espaciadas. En esta sigue la misma fórmula utilizada en las últimas interpretaciones del cómico mejicano y las cosas se arreglan con la mejor buena voluntad. Para los incondicionales de Mario Moreno.

GUSANOS DE SEDA. — Un tema insólito, una buena descripción de tipos y una buena interpretación. Esperanza Roy, Patricia Aparicio y Florida Chico en papeles muy distintos de los que nos tienen acostumbrados. Patético todo lo que es exhibicionista. Para los que no son amantes de las películas de fórmula.

EL CORSARIO ESCARLATA. — Una película de piratas según los esquemas de Hollywood. Todo está tomado, en plan poco o nada formal, importando únicamente lo externo discretamente brillante. Para los amantes de tebeos de piratas.

LA PANTERA ROSA ATACA DE NUEVO. — El tipo del atontado inspector Clouseau sigue explotándose con éxito. El efecto cómico de la primera parte es insuperable, luego el film decae y deriva hacia la parodia de diversos géneros y personajes. Aunque algo desequilibrada hay buen cine y resulta un espectáculo divertido.

MARATHON MAN. — Una película muy elaborada y eclectista pero eficaz y de verdadera fuerza cinematográfica. Gran interpretación. El film dura más de dos horas y media y a las imitaciones de Dustin Hoffman, en el hombre pacífico en que las circunstancias convierten en vengador de su raza. Complicada pero bien realizada.

KING KONG. — Remake de un título clásico con toda la grandiosidad que requiere el cine actual. El mito de la bella y la bestia cobra valor a pesar de la ingenuidad del tema y los detalles han sido muy cuidados. Un espectáculo para grandes y chicos.

LA ULTIMA LOCURA. — Una parodia y a la vez un homenaje al Hollywood de todos los tiempos. El haber rodado la película en mudo —una genialidad irreplicable— acrecienta el efecto cómico de situaciones y golpes de efecto. Un estupefacto matapanas.

LA LOZANA ANDALUZA. — Historia de una cortesana en Roma narrada con desentado y descaro. Lenguaje muy directo sin pararse en lo más vulgar. Para los amantes del cine llamado de destape y derivados.

ATENCION Suscriptores Diario BALEARES EN SOLLER y PUERTO SOLLER

Les rogamos que hasta nuevo aviso, pasen a recoger sus diarios por las siguientes direcciones: SOLLER PTO. SOLLER C/. Mirto 1 (Casa correos. Estanco Rey) CALZADOS TONIA C/. Santa Catalina (Plaza)

TEATRE A LES ILLES

NOTICIES D'ACI I D'ALLA

Arribat el dia, Avui a las sis de l'horabaixa a la Plaça Major es representarà l'auto sacramental "Els Reis" amb textos dels Segle XIV una mica alleugerats per a fer-los menjívols a la gent de avui en dia. En realitat es una síntesis que durà tan sol cosa de quaranta minuts.

Recordam que l'encarregada de dur-ho a terme es la Companyia de Belles Arts en la secció de vençul.

El repartiment es el següent: Herodes: Pep Francesc López. Rei Melsón: Felip López. Rei Gaspar: Antoni Serra. Rei Baltasar: Joan Nadel. Secretari: Pep Pou, Major dom: Pere Jaume, Doctor de la llei 1ª: Antoni Ramis, Doctor de la llei 2ª: Josep. Faje: P. Tous. Cantarà sa Sibilla Marieta Zanoguera Garcia.

Achtaràn també els dimonis d'En Pere Pujol, realitzador de Sa Rondalla i primer premi del Saló de Tardor del Cercle de Belles

Arts. En fi una festa per a petits i grans sa que es farà aquesta tarda a Sa Plaça Major. Dir-g'x Serafi Guisacré.

Disfrutarem la setmana pasada de veure a L'Assistència Palmesana l'obra infantil "Los Monigotes" que dirigia Mateu Borrás. La conjunció entre personatje i teresetes fou completa i els infants s'heu passaren de lo millor. Aquest es un camí que trobam no s'hauria de deixar per donar l'espectacle teatral que demanen els més joves.

Per cert que L'Assistència va programant actuacions de Grups d'una manera continuada i per avui està anunciada l'actuació del Grup "El Vaixell" amb les seves Xirimandanges. Ja irissam de veure'ls. Tota vegada que ens assemblem que aquest serà una mena de Teatre del que no es corrent veure.

Avui es farà la presentació, pero les representacions continuaran els dies set, vuit i nou. A les set de la tarda les festes i a les deu de la nit les vèspers.

El Grup Titular de L'Assistència ja té a punt "S'Entersament es a les quatre" original de Joan Vila-Casas que es presentarà el dia catorze. Prenen part a l'obra Marlen Aguiló, Toni Oliver, Josep Lluís Corrés, Lúcia Gómez i Maruja Alfaro que dirigirà.

Es tracte d'una comedia d'humor negre. Qualcs cosa que mai aviem vist dintre el teatre regional si descomtam "El baul" d'Alexandre Ballester que també ho es una xic negre.

N'Antoni Mus per cert guanyador aquest any del premi literari "Victor Catalá" té una obra llesta i enviada a un concurs. No sabem de que es tracte pero si asseguram que com sempre serà interessant. Quin Grup li estrenarà?

Alexandre Ballester continua amb el "dolce far niente" a pesar que hi ha qui espera la seva producció. Alexandre està allunyat de les nostres taules i es una llàstima.

Per Ciutatella continuan assajant "Ara plouen figues". Jereñi Marqués està molt enferrat perquè l'obra i el seu muntatge no es gens fàcil.

"Sa Marquesa de Sa Mamerra" feta a benefici dels subnormals el Teatre Principal d'Inca fou un èxit. La representa sa Companyia "En Jaume Serra que per cert ha compost un monolog molt sollicitat pels rectadors.

Els inqueros tenen ganes de presentar "Sa Marquesa" a Ciutat

Crec que prest la veurem o a L'Assistència o a la Sala Mozart, que encara no està decidit.

Tothom n'ha parlat, pero no està gens de més remarcar l'èxit apoteósic del "Viaatge del tio capellà" d'En Xesc Fortesa. La millor propaganda la feta el públic que s'heu passat beníssim i hasta n'es protagonista qualca estona quan en Xesc i tota la Companyia el fa cantar.

Per altra banda dintre aquest "Viaatge" hi ha un problema molt actual i molt real que el públic ha percebut per davall la pura anecdotia del argument. Aquest Mossen Bernat du una mica de veu.

S'ambientació es una de les més aconseguides que haviam vist mai i el treball de l'agrupació que "encolona" en Xesc es de lo millor, sobresortint Margaluz que es una de les claus del èxit de públic.

Qué tal estaria la presentació de "L'Assamblea de dones" d' Aristófoanes? Es fan gestions perquè el Grup de Teatre Experimental D'Eivissa vengui a Ciutat per a presentar-lo.

Esperem que pass aquesta setmana per donar-lls noves moltes esperances dels Grups. I del C.A.T.

LA RESTA



TEATRO EN ASISTENCIA PALMESANA NUEVO MONTAJE DE «XIRIMANDANGES»

Vuelve al escenario de la Asistencia Palmesana los días 6, 8 y 9 a las 19 horas y los días 7 y 8 a las 22.30, el grupo de teatro El Vaixell que presenta su nuevo montaje «Xirimandanges». El espectáculo que ha sido considerado por la crítica como un intento de teatro popular, persiste en la línea que este grupo ha venido representando desde su inicio. Obra de un planteamiento totalmente abierto a todos los públicos y que resulta del agrado de todos los espectadores.

Adquiera Baleares en Palma ZONA CENTRO KIOSCO ACTUALIDADES. - Pza. Sta. Catalina Thomas, PAPELERIA MARIA LUISA. - C/. San Agustín. PAPELERIA MULET. - C/. Ermitaño, 13. HONORIO ARRIBAS. - C/. Misión, 58.

CATALANA CIRCOS PALACIO DE LOS DEPORTES MUSICALES AUDITORIUM SALA MOZART CINE SALAS DE FIESTAS ESTRENO SENSACIONAL Bluff LOS EMBROLLONES CAPUCINE CORINNE CLERY HISTOIRE D'O STRIP - TEASE ...Y QUE PELICULA PARA PASARLO BIEN!

ESTRENO SENSACIONAL Bluff LOS EMBROLLONES ADRIANO CELENTANO ANTHONY QUINN CAPUCINE CORINNE CLERY LA HEROINA DE LA ESCANDALOSA HISTOIRE D'O Y STRIP - TEASE ...Y QUE PELICULA PARA PASARLO BIEN!

HOY AVENIDA ¡VAYA REPARTO! ADRIANO CELENTANO ANTHONY QUINN CAPUCINE CORINNE CLERY LA HEROINA DE LA ESCANDALOSA HISTOIRE D'O Y STRIP - TEASE ...Y QUE PELICULA PARA PASARLO BIEN!

## MANACOR DIA A DIA

### ESTA NOCHE, A LAS OCHO, CABALGATA DE LOS R. MAGOS

A partir de las ocho de esta noche, comenzará el desfile de la gran cabalgata de los Reyes Magos de Oriente que, este año, se anuncia como «la más fastuosa de Baleares» y quizás con razón. En los últimos años, se ha

realizado un esfuerzo extraordinario, lográndose un índice de espectacularidad realmente alto. Todo hace prever que en la noche de hoy los niños disfrutarán de nuevos elementos para potenciar su ilusión.

Serán nada menos que veintidós los grupos que integrarán la cabalgata, de acuerdo con el siguiente orden:

- 1.— Policía motorizada.
- 2.— Banda de cornetas y tambores de La Salle.
- 3.— Cabezudos.
- 4.— Grupo pastores.
- 5.— Carroza pastoril.
- 6.— Caballería Real.
- 7.— Estandarta de SS. MM. y grupo de Abanderados.
- 8.— Pallo Real y grupo de mareas.
- 9.— Lanceros Reales.
- 10.— Embajador y séquito de SS.MM.
- 11.— Banda Municipal.
- 12.— Pajes, heraldos y antorcheros del Rey Melchor.
- 13.— Carroza del Rey Melchor.
- 14.— Paje a caballo.
- 15.— Séquito del Rey Gaspar.
- 16.— Carroza del Rey Gaspar.
- 17.— Paje a caballo.
- 18.— Guardias del Rey Baltasar.
- 19.— Carroza Real.
- 20.— Paje a caballo.
- 21.— Carroza de la Reina de Saba y sus Damas de Honor.
- 22.— Carroza con juguetes para los niños buenos.

Este fabuloso cortejo, que irá repartiendo juguetes y caramelos, discurrirá por el siguiente itinerario: salida del Colegio de La Salle, Antonio Maura, Amargura, Plaza Rector Rubí (en donde tendrá lugar la recepción a SS. MM., suprimiéndose la tradicionalmente realizada en la plaza de Calvo Sotelo), Weyler, Perol, Calvo Sotelo, Juan Lliteras, San Jaime, León III, General Goded, Salvador Juan, 4 Septiembre, Ramón Llull, Rector Rubí y vuelta al punto de origen.

La organización ruega al vecindario del periplo que va a seguir la caravana, que ilumine y adorne sus fachadas, en el intento de aumentar al máximo el realce de la simpática organización, todo ello en homenaje a los niños.

## DANIEL CODORNIU EN «ES CAU»



Desde anoche, permanece abierta en la sala de exposiciones «Es Cau», la de la más reciente producción de Daniel Codorniu Aloy, joven pintor mallorquín (nacido en 1943) actualmente vecindado en Cataluña.

El hombre y su entorno alucinante parece ser la temática de este interesante pintor, quién, confiesa, comenzó a «respirar el plomizo aire gris de la Ciudad Condal día a día y a mirar el cielo a través del filtro de gases grises y descubrir el sol de tarde en tarde, filtrarse entre casa y casa con timidez y tibieza...».

«Todo se anula —prosigue— al irrumpir en el escenario una gran masa de gentes corriendo de un lado a otro, en competencia con la gran masa de máquinas también corriendo, sin más unión entre ellas que el dictado de las luces de colores. Es una época de adaptación a la corbata apretando el cuello, como un símbolo uniforme de presencia programada, existencia monótona, trabajos y gestos repetidos día a día durante largas horas como una condena hasta la vejez o la muerte, en definitiva la negación de todo espíritu creador dentro de la masa... todo en función de producir, producir, producir... monstruos muertos...».

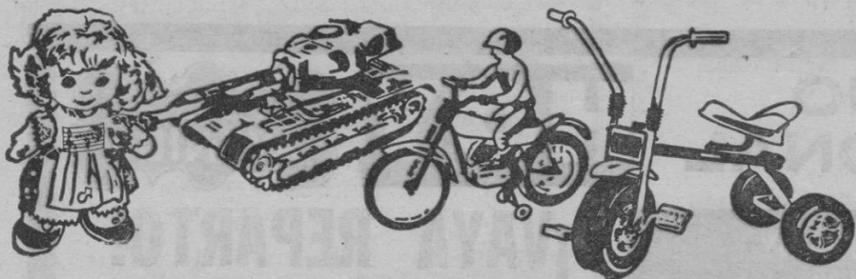
«Muchas de esas gentes, tal vez todas, desarrollan únicamente una parte de su cuerpo para la función que tienen encomendada, del resto podrían prescindir, es el universo orgánico de los hombres máquina... carentes de sentidos o cualquier tipo de sensación personal».

En ese alucinante mundo de hombres máquina, introduce el conjunto de obras que presenta ese atractivo creador mallorquín.



## JUGUETES

EN INMEJORABLES CONDICIONES DE PRECIO



PARA SU MAYOR COMODIDAD  
ABIERTO HASTA ALTAS HORAS  
DE LA NOCHE

De venta en:



comercial  
**ANTONIO  
BUADES  
FERRER, S.A.**

PALMA Av. A. Rosselló, 84 - Telf. 461200

## Adquiera Baleares

EN MANACOR

- Papería Rafael Riera - C/ Silencio, 7.
- Estanco n.º 6 (Doña Juana Nadal) -- C/. Mossé 11-over (esquina)
- Casa Jape -- Plaza Antigua 1
- Papería Gulliver -- Paseo Antonio Maura
- Estanco Catalina Mascareó -- Pza José Antonio
- Estanco Sebastián Rosselló -- Plaza de San Jaime 3.
- Librería Parera - C/ Pío XII 4
- Bar España Plaza Weyler
- Papería Atenea -- C/ 4 de Septiembre
- Estanco del Tren -- Avda Salvador Juan
- Bar Ca'n Merit -- Plaza Convento
- Estanco n.º 1 -- Plaza Calvo Sotelo, 1
- Librería Manacor -- C/ Soliman

Y EN PORTO CRISTO

- BAR ONOFRE (Corresponsal)
- C/ Carabelas, 18 Telf. 57 02 73
- Papería Alós -- C/ Gual 2

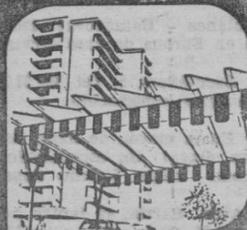
## TODOS GRADUABLES

la solución de  
**CAFETERIAS-BARES  
HOTELS-CHALETES  
RESTAURANTES  
ATICOS**

¡ UN TOLDO GRADUABLE  
ES MUCHO MAS  
QUE UN SIMPLE TOLDO !

Es la solución definitiva a los problemas de SOL o LLUVIA. Al accionar sus mecanismos se regula la abertura de las placas de aluminio, esmaltadas en atractivos colores, o de poliéster decorado, desde la posición de abierto, máximo caudal de luz y aire, hasta la de totalmente cerrado, impidiendo así el paso de la lluvia.

¡¡ ES PERFECTO  
ECONOMICO Y ADEMÁS...  
DURA TODA LA VIDA !!



Solicite información

TECH-MOVIL

C/ 16 de Julio, Naves Serman, 40  
POLIGONO "LA VICTORIA"  
Tel. 29 84 01

## Navidad y Reyes • Oferta especial Navidad y Reyes • Oferta especial

**AMAYA**  
PRECIO ESPECIAL REYES.

**HERMES Baby**  
Alegre, joven, dinámica

**ROYAL**  
PRECIO ESPECIAL REYES.

Calculadora  
Electrónica  
**SANYO**

Otras Calculadoras  
**VANGUARD  
TRQ  
BUSICOM**  
y Calculadoras Técnicas

**OLIVETTI**  
STUDIO 46

**OLIVETTI Dora**

**OLIVETTI Lettera - 32**

**OLIVETTI Lettera - 25**

**OPTIMA 41**  
Semi-oficina  
Folio apaisado

**SALAS**

**antonio salas**  
equipos para oficina  
Plaza CUARTERA, 7  
Tel. 21 78 46  
Gra'l. Primo de Rivera, 11  
(junto Escuela Graduado)  
PALMA DE MALLORCA  
INCA: Gra'l. Franco, 39  
MANACOR: Amargura, 1

# INCA DIA A DIA

Esta tarde, a las 6

## Llegan los REYES MAGOS

Según noticias llegadas al Ayuntamiento, para esta tarde, a las 6, tienen anunciada su llegada a nuestra ciudad SS. MM. los Reyes Magos de Oriente, que vienen cargados de juguetes y de golosinas para todos los niños y niñas de la ciudad, especialmente para aquellos que han sido buenos.

El programa oficial que van a desarrollar, durante su estancia entre nosotros, es el siguiente:

Entrarán por la carretera de Palma, calle General Luque, General Weyler, Iglesia de Cristo, Héroes del Baleares, Costa y Llobera, Capitán Cortés, Alférez Oliver, Obispo Llopart, Juan Seguí, General Franco, Plaza Santa María la Mayor, Sirena, Plaza de Oriente y Plaza José Antonio.

Tienen previsto saludar a las autoridades, visitar la iglesia parroquial de Santa María la Mayor y adorar al Niño Jesús, y proceder, después, a la entrega de regalos y juguetes en la plaza de José Antonio.

Felicitamos a los niños inqueses; y lo hacemos por doble motivo: porque llegan los Reyes Magos, y porque sabemos que los niños que fueron malos han recapitado y han prometido ser buenos en el futuro. A lo mejor hay regalos para todos. Así sea, chavales!

## baloncesto

### EL YANKO, EN ZARAGOZA NUEVAS ETAPAS

Las actividades del equipo inquero se cuentan en la presente temporada por éxitos que, hasta ahora, eran totalmente desconocidos en el ambiente del baloncesto. El apoyo de la firma comercial, la calidad de los hombres de su plantilla, el haber traído a Mallorca dos equipos de primera división y uno de segunda, sus tanteos centenarios en la liga, y el ocupar el primer lugar de la clasificación en la tercera división, eran hitos a los cuales no estaban acostumbrados los aficionados mallorquines. Pero ahora ya son aceptados como una cosa normal. Cuatro meses a pleno ritmo han dado lugar a que en Inca se hable, se viva y se sienta el baloncesto.

Pero esta situación deportiva ha dado lugar a que los éxitos del Yanko Constancia hayan traspasado las fronteras de nuestra ciudad y de Mallorca. La prensa deportiva nacional se ha hecho eco en múltiples ocasiones de los éxitos obtenidos por un equipo de baloncesto de Inca. Ello ha creado un estado de expectación e interés en muchos puntos de la geografía española.

Todo esto ha dado lugar a una nueva situación, que ha cogido de sorpresa a muchos. El C. D. Helios de Zaragoza, que organiza hoy día 5 y mañana 6 su «Trofeo Reyes», ha inquirido la participación del conjunto inquense, que, aún siendo de III División, deberá enfrentarse a equipos de categoría superior.

Será esta la primera vez que un equipo balear es invitado a un torneo de esta categoría, por lo que una vez más el Yanko Constancia rompe un nuevo molde. Inicia así una nueva etapa, la de los torneos amistosos, que seguramente se verá muy ampliada en el futuro. La trayectoria actual y las previsiones futuras, inducen a pensar que esa popularidad que actualmente posee se verá ampliada, por lo que serán muchos los equipos peninsulares que desearán contar con la presencia del conjunto inquense en sus torneos y partidos amistosos.

Zaragoza ha sido la primera ciudad, después vendrán otras más. Es una nueva fórmula de llevar nuestro baloncesto, el Yanko Constancia y el nombre de Inca, por las tierras españolas.

## TIRADA DE AVAN-CARGA

### NOTABLE EXITO DE LAS PISTOLAS DE INCA, EN EL POLIDEPORTIVO GRAL. ASENSIO

Días pasados, en la galería de tiro, del Polideportivo del Campamento Gral. Asensio, se celebró una interesantísima tirada de avan-carga, en la que participaban, en sus distintas categorías, una serie de pistolas de Inca que una vez finalizada la tirada, coparon puesto de honor en las distintas clasificaciones finales.

Así, en primera categoría, los inqueses Antonio Sastre Vallori y Juan Galeano Cifre, copaban el tercer y sexto puesto respectivamente.

En segunda categoría, José Sastre Martorell, se haría con un brillante segundo puesto. Mientras que en la cuarta categoría, Gabriel Sampol Rodríguez se haría con la tercera plaza.

A la vista de estas brillantes clasificaciones, debemos reconocer que el deporte del tiro en nuestra ciudad está bien respaldado por un ramillete de buenos tiradores. Lástima que estos señores, en la actualidad, no cuenten ni con un campo ni tan solo con una galería de tiro.

Desde estas páginas damos nuestra más sincera felicitación a estos tiradores que tan alto dejaron el pabellón de nuestra ciudad en la tirada en la que participaron las mejores pistolas de la isla.

ANDRES QUETGLAS

A RAIZ DE UN ACCIDENTE...

## CRESPONES NEGROS EN EL NUEVO AÑO...

El saludo tradicional del primero de año se vio turbado en nuestra ciudad por los comentarios, vertidos en todos los tonos y de todos los colores, en torno al trágico accidente acaecido a las 6'20 de la mañana del citado día.

Todos sabemos que es más fácil dar crédito a la frase destructiva y negativa, que a la postura cívica mantenida a lo largo de años, de décadas. Es más sencillo hinchar el globo del descrédito en torno a un servicio —sanitario, en este caso— que pregonar la infinidad de veces en que un elevado número de ciudadanos ha sido inmediatamente atendidos. Es más atrayente, para cierto número de ciudadanos, esgrimir el garrote de la crítica y del insulto, que analizar las causas y las circunstancias que puedan concurrir en unos hechos que, como en este caso, han motivado los comentarios.

Y como no es un secreto para nadie lo que se comentó y la forma con que se hizo, vamos a recoger parte de los que llegaron hasta nosotros por aquello de que escribimos en los diarios «y es necesario que se airee la verdad».

«¿Dónde está el servicio médico de urgencia? ¿Más de dos horas estuvieron los cuerpos heridos de las víctimas tendidos en el asfalto?»

«¿Dónde se hallaba el personal que debía estar de servicio en el Instituto Nacional de Previsión?»

«¿Qué hace nuestro Ayuntamiento, si las ambulancias no están a punto y siempre dispuestas para atender casos de emergencia como el que nos ocupa?»

«¿Por qué tardaron tanto en llegar las ambulancias de Son Dureta?»



La foto habla por sí sola. En el primer árbol se ve la rozadura del coche; el segundo, pese al volumen del tronco, éste aparece tirado. Y en el tercero, junto a la copa, aparece otra rozadura. (Reportajes Payeras.-Inca).

«—Estarían celebrando la Nochevieja y nadie se preocupó de ordenar y vigilar un servicio que, en noches como «fin de año», debe ser doblado y atendido con la máxima diligencia».

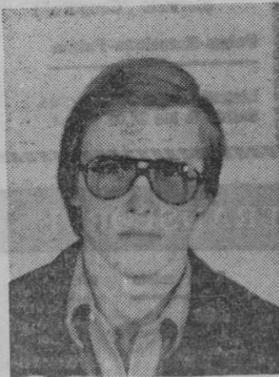
Fueron pasando las horas... El día, aunque lluvioso, iba poniendo luz sobre los puntos más oscuros del suceso. Los comentarios, las críticas, las aseveraciones iban suavizándose y repartiéndose en direcciones dispares...

«—¡No hay duda de que corrieron a una velocidad suicida!»

«—Puede que sufrieran rotura de dirección...»

(Continuará)

### HARRY MULLER SE ADJUDICA EL VII TROFEO NAVIDAD 1976 DE TIRO NEUMATICO



En el Campo Municipal de Deportes de Inca y bajo la organización de la Delegación de la Juventud, se celebró el VII Concurso de Tiro Neumático Trofeo Navidad 1976.

Concurrieron muchachos de Inca y de la Comarca, los cuales efectuaron los disparos reglamentarios en ambas categorías.

Hay que destacar en la categoría Juvenil la gran participación de alumnos del Instituto de Inca, mientras que en la categoría E.G.B. coparon

los primeros puestos los alumnos del Colegio Beato Ramón Llull.

Las puntuaciones de los primeros clasificados sobre un máximo de 100 puntos fueron:

#### CATEGORIA JUVENIL

- |                              |           |
|------------------------------|-----------|
| 1. Harry Muller              | 85 puntos |
| 2. Juan Perelló Payeras      | 81 »      |
| 3. Bernardo Ballester Oliver | 79 »      |
| 4. Sebastián Labrés Munar    | 78 »      |
| 5. Juan Niell Pulgrós        | 77 »      |

#### CATEGORIA E.G.B.

- |                               |      |
|-------------------------------|------|
| 1. Francisco J. Ramis Ripoll  | 65 » |
| 2. Francisco Rivilla Expósito | 58 » |
| 3. Francisco J. Ibáñez Ros    | 55 » |
| 4. Sebastián Pleras Gelabert  | 46 » |
| 5. Juan Beltrán Planes        | 38 » |

A los cinco primeros clasificados de cada categoría les será entregada una medalla deportiva.

### MARIA FRANCISCA JAUME VANRELL VENCEDORA DEL CONCURSO DE TARJETAS DE NAVIDAD 1976



Alrededor de 350 tarjetas de Navidad fueron presentadas al concurso local para la categoría B.U.P., C.O.U. y Formación Profesional que todos los años organizan la Delegación de la Juventud y Sección Femenina.

Los escolares de ambos sexos participantes procedían de los centros de Inca: Instituto Nacional, Centro Nacional de Formación Profesional, Colegio

Beato Ramón Llull y Colegio La Salle.

Calificadas todas las tarjetas por el Jurado los premios han sido adjudicados a los siguientes concursantes:

1. — María F. Jaume Vanrell, Instituto.
2. — Catalina Garau Amer, Instituto.
3. — Catalina Vanrell Munar, Instituto.
4. — Jerónima Tugores Cifre, C. Profesional.
5. — María A. Bautista Perelló, Bto. Ramón Llull.

Por su calidad se conceden además cuatro menciones honoríficas a los siguientes participantes:

Antonia Bisbal Oneto, Antonio Pons Cifre, M<sup>a</sup> Magdalena Albadalejo Ramis.

María Antonia Serra Cifre. Todas las tarjetas presentadas en la fase local de Inca participan actualmente en el concurso provincial y permanecerán expuestas a partir del martes día 4 de enero en el Círculo Jaime I, de la calle Reina María Cristina, núm. 26, de Palma, donde se podrán visitar.

## ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA ANUNCIOS EN ESTA SECCION: TELF.: 50 39 89. PRECIO POR PALABRA: 4- PTS (Mínimo: 10 palabras)

SOLARES calle General Luque y calle Lluç (Inca), Vendo: Teléfono: 503999.

LISTAS DE BODA, Radio Buades, Mesones y Teléfono: 500301

REPARAMOS todas marcas frigoríficos, televisores, cocina. Eléctrica José Buades, Teléfono 501449

EN SELVA. Compraria casa antigua, Teléfono 503999. RUSTICA 8.000 m2, Proxima Hostalets (Inca). Posibilidad agua y luz Vendo 750.000 ptas, Telf.: 503999

CHALETS unifamiliares Plaza de Alcudia. Llaves en mano, 1.500.000. Teléfono: 503999

EN COSTITX, 3 solares, Zona urbana Parte r. is elevada Magnífica panorámica Total lote: 500.000 pts, Informes: Telf.: 503999

SOLAR 1.100 m2, cercano Mancor del Valls Zona montaña Chajet comen-zado ¡Gangal 300.000 pts. Informes: Telf.: 503999

# AGENDA

## HOJA DEL CALENDARIO

— HOY, MIERCOLES; Stos. Simeón Estilita, ab., y Telesforo.— El Sol sale a las 8'18 y se oculta a las 5'36. —Luna: C. creciente.

## radio

E. A. J. 13 — RADIO MALLORCA

(Programa para hoy)

Sólo en F. M.:

13,30: S.O.S.: Emisión del Club Leones de Son Armadams; 16,00: Musical F.M.; 19,00: The Riki Lash Lazzar Show.

Ondas media y de F. M.:

7,00: Apertura. Cuando Mallorca despierta; 7,45: Matinal Cadena Ser; 8,30: Primera hora; 10,00: Viva la radio; 11,00: Como el ave solitaria; 11,30: Mediodía Cadena Ser; 12,00: Viva la radio (segunda etapa); 13,55: Hoja de calendario; 14,00: Hora exacta, Palma hoy; 14,05: Deportes; 14,15: Actualidades; 14,30: Radio Nacional, Información local; 15,00: Cartelera, Sobremesa musical; 16,00: Esmeralda; 16,30: El tiempo y la calle; 17,00: El hombre que ríe; 17,30: Una voz, un estilo; 18,00: Se rueda; 18,15: Una alianza feliz; 18,30: Maizena cocina; 18,35: Cancionero; 19,00: La fugitiva; 19,30: La saga de los Porretas; 19,45: La radio en directo; 20,00: Hora exacta, Santoral para mañana; 20,30: Su majestad el disco; 20,45: Catorce aciertos; 21,00: Bolos y petanca, por Miguel Vidal; 21,30: Tiempo para deporte; 22,00: Radio Nacional de España; 22,30: La voz de la esperanza; 22,45: Diario musical Ser; 23,30: La hora 25; 1,00: Programas para mañana y cierre de la emisora.

RADIO POPULAR

Onda Media 1,268 Kilociclos

(Programa para hoy)

7,00: Apertura; 7,02: Buenos días; 7,05: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8: Bon día Mallorca. Un tema, una vez; 9,00: La aventura de cada día, Boletín meteorológico. Angelus; 13,00: A las trece regalo, Radio Popular informa; 13,30: Panorama: Paisos catalans; 13,45: Provincial; 14,10: Pobles de l'illa; 14,30: Nacional e internacional informativo; 15: Revista Cort: Informa; 15,30: Mallorca al vent; 16,00: Popular Basquet; 16,30: Entre amigos; 17,35: Equipo 5,35; 18,30: El mundo de los niños; 19,00: Studio alemán; 20,00: Sorteo cupón pro-ciegos; 20,05: En marcha: ASPACE; 20,30: Teletipo del deporte; 21,00: Panorama: Informatiu regional; 21,20: Ciclos; 21,35: Novela; 22,00: Nac. e internacional informativo; 22,40: Seleccionamos para usted; 23,30: Popular Mitjanit; 0,55: Palabras para el silencio; 1,00: Cierre de la estación.

F. M. de 97'5 megaciclos;

10,00: Studio alemán; 11,00: Confidencial con Santolaria; 12,00: Simultáneo con Onda Media; 19,00: Programa en lengua danesa; 19,30: Programa en lengua sueca; 20,30: Dateline: Programa en lengua inglesa; 21,30: Simultáneo con Onda Media; 1,00: Cierre de la estación.

## FARMACIAS DE GUARDIA

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

Artigues, Rubí, 5 (junto P. Mayor entre calle Sindicato y calle San Miguel), Tel. 213821; Bonán, Nuño Sanz, 42 (Hostalet), Teléfono 273596; Canals, Avenida Alejandro Rosselló, 19, Tel. 226817; (\*) Cano, Archiduque Luis Salvador, 35, Tel. 250037; Estelrich, Virgen de Montserrat, 22 (Es Rafal, Tel. 473047; Fluxá, Pineda, 44 (Can Pastilla - Cala Estancia), Teléfono 264560; González, Fátima, 26 (Sta. Catalina), T. 231021; Grimalt Héroes de Manacor, 62, Tel. 271490; Miró, Colón, 6, Tel. 211368; (\*) Ojiver Villalonga, Carmen, 14, Teléfono 214514; Palmer Vidal, Colliure, (Viviendas Camp Redó), Teléfono 251079; Telleria, Calvo Sotelo, 553 (Cala Mayor), Tel. 232660; Riobos, Dos de Mayo, 4 (carretera Cala Blava), el Arsenal, T.: 263968; Grolzard, Aeropuerto Palma, Teléfono 262131.

ABIERTA DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

(\*) MASCARO, Graí, Godeá, 3 (junto Plaza Cort).

ABIERTAS DE 10 A 12 DE LA NOCHE

GRIMALT, Héroes de Manacor, 62  
MAS, Monseñor Matratra, 134 (Son Sardina).

(\*) Tienen servicio de oxígeno.

ASISTENCIA SANITARIA

DE LA

SEGURIDAD SOCIAL

DIARIO:

De 5,00 de la tarde a 9,00 de la mañana siguiente. Palma y suburbios, incluido El Arenal.

Servicio ininterrumpido: Teléfono 239447 y en su Ambulatorio "Félix Sánchez", calle Andrea Doria.

## TELEFONOS DE INTERES

Ambulancias: Tel. 251445.  
Bomberos: Teléfonos: 291250, 251234 y 291254.  
Casa de Socorro: Tel. 222179.  
Guardia Civil: Tel. 251237.  
Policia: Tel. 222622.  
Policia Armada: Tel. 211544.  
Policia Municipal: T. 289647.  
Juzgado de Guardia (Servicio nocturno). Tel. 212632.

## SERVICIO DE TRANSPORTES URBANOS

Linea	Nombre	Prim. salida	Ult. salida	Regreso	Ult. regreso	rec.
N.º 1	Paseo Marítimo	6,00 h.	22,00 h.	6,30 h.	22,30 h.	30'
N.º 2-3	Porto Pi Cas-Catalá	6,00 h.	24,45 h.	6,30 h.	01,15 h.	9'
N.º 4	Palma - Génova	6,00 h.	22,30 h.	6,00 h.	23,00 h.	30'
N.º 5	Palma - San Duranta	6,20 h.	22,30 h.	6,15 h.	22,50 h.	8'
N.º 6	Palma - San Español	6,15 h.	21,50 h.	6,15 h.	22,10 h.	40'
N.º 7	Palma - San Rapiña	6,00 h.	23,00 h.	5,55 h.	22,10 h.	40'
N.º 8	Palma - San Roca	5,55 h.	23,05 h.	6,20 h.	23,25 h.	20'
N.º 9	Palma - Ca's Capiscot	6,15 h.	22,45 h.	5,45 h.	23,25 h.	8'
N.º 10	Palma - V. Sindicatos Polig.	5,00 h.	23,15 h.	6,00 h.	23,00 h.	12'
N.º 11	Palma - Amanecer	6,50 h.	21,50 h.	5,10 h.	23,35 h.	15'
N.º 12	Circunvalación	6,15 h.	22,00 h.	6,30 h.	21,30 h.	20'
N.º 13	Pont d'Inca	5,45 h.	01,00 h.	-	-	10'
N.º 14	Palma - La Soledad	6,00 h.	23,00 h.	5,36 h.	01,20 h.	8'
	Prov. Rafal Nou	6,20 h.	21,40 h.	6,00 h.	23,15 h.	5'
N.º 15	Palma - Ca'n Pastilla	5,40 h.	01,00 h.	6,00 h.	21,20 h.	40'
N.º 16	Palma - Establiments	6,30 h.	22,00 h.	6,00 h.	01,30 h.	8'
N.º 17	Son San Juan	6,20 h.	21,30 h.	6,00 h.	22,30 h.	30'
	Aeropuerto provisional	6,30 h.	24,10 h.	6,55 h.	22,05 h.	70'
N.º 18	Ingima	6,10 h.	21,00 h.	1,00 h.	24,40 h.	30'
N.º 19	Facultad	8,15 h.	15,40 h.	6,30 h.	21,30 h.	60'
N.º 21	Palma Nova	6,15 h.	24,30 h.	8,45 h.	18,20 h.	60'
N.º 27	Portals Nous	6,20 h.	20,30 h.	6,55 h.	20,55 h.	60'

## TV.

### PROGRAMA PARA HOY

13,45: (\*) CARTA DE AJUSTE «It-viaje», de Vagglione y Polonio. Música electrónica interpretada por Horacio Vagglione.

### TELEFUNKEN PAL

EL MEJOR SISTEMA DE TELEVISION EN COLOR

14,00: PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO

14,30: (\*) AVANCE INFORMATIVO

14,35: (\*) GENTE

Programa de los servicios informativos que, bajo la dirección de Maruja Callaved, se emite de lunes a viernes con noticias de la actualidad nacional, así como entrevistas que se hacen en directo en los estudios de Prado del Rey con los protagonistas de dichas noticias. El programa se completa con reportajes y canciones.

15,00: (\*) TELEDIARIO (Primera edición).

15,35: (\*) CORTISIMO

Programa musical realizado por Enrique Martí Maqueda.

15,45: (\*) ¿QUIEN ES...?

Programa de los servicios informativos de RTV.

16,00: EMILY CARR:

«UNA VIEJECITA AL BORDE DE PARTE ALGUNA»

16,55: CONCIERTO

Regino Salnz de la Maza, a la guitarra, interpreta la «Pasacaglia», de Roncalli.

17,05: (\*) CANTAR Y REIR

Programa especial infantil, protagonizado por los payasos Gaby, Miliki y Fofito, para amenizar las tardes de estas vacaciones de Navidad.

17,20: (\*) ESPECIAL VACACIONES:

«LAS MARAVILLAS DE ALADINO»

Producción norteamericana del año 1961, con guión de Luther Davis, basado en los personajes de «Las mil y una noches», interpretada por Donald O'Connor y Noelle Adam y dirigida por Henry Levin.

19,00: (\*) AVANCE INFORMATIVO

19,05: (\*) UN GLOBO, DOS GLOBOS

19,30: (\*) TELEDIARIO (Segunda edición)

21,05: (\*) ESPAÑA HOY

21,35: (\*) BUSQUEN A CHRISTIE LOVE:

«JUSTICIA MORTAL» (♦) Una serie de delictos comunes han sido puestos en libertad por falta de pruebas, y una vez en la calle son sucesivamente ase-

sinados de una manera misteriosa.  
22,35: (\*) EL MUNDO EN ACCION «MARCO POLO» (IV) Cuarto programa de la serie presentada por Miguel de la Quadra Salcedo, con guión de J. J. Buhigas.  
23,10: (\*) ULTIMA HORA Espacio informativo que presenta y dirige Pedro Macía.  
23,25: (\*) TELEDEPORTE Información deportiva.  
23,35: (\*) DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE

## UHF

19,30: (\*) CARTA DE AJUSTE «Tommy» (II).  
19,45: CATALA AMB NOSALTRES (Sólo para Cataluña y Baleares).  
20,00: CINE CLUB: CICLO «CINE POLACO» (V) (♦♦) «LOS ABEDULES» Producida por Film Polski en 1970, con guión de Jaroslaw Iwaszkiewicz. Exhibida en salas de «arte y ensayo» como «El bosque de los abedules». Premiala en el Festival de Moscú de 1971, pasa por ser la película más lírica, romántica y exquisita del autor de «Cenizas y diamantes».  
21,30: FLAMENCO: BENI DE CADIZ Actuación del cantaor Benito Rodríguez, más conocido como el Beni de Cádiz, acompañado a la guitarra por Paco de Antequera.  
22,00: (\*) REDACCION DE NOCHE Programa informativo de la Segunda Cadena, dirigido por Miguel Angel Gozalo y presentado por José Antonio Silva.  
23,05: DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE  
23,05: CATALA AMB NOSALTRES I TOT ART (Sólo para Cataluña y Baleares).  
(\*) Programas en color.  
(♦) Mayores 14 años.  
(♦♦) Mayores 18 años.

Cupón del ciego 430

## HORARIO DE TRENES

HORARIOS	PALMA
Tramo Palma - Inca	8 - 13 - 18
Salidas de PALMA	ARTA 7'10 - 11'30 - 17'20
	FERROCARRIL DE SOLLER
	Días laborables
6'15 - 7'45 - 8 - 9 - 9'30	Sal. Palma Sal. Sóller
11 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17	8 6'45
17'30 - 18 - 18'30 - 19 - 20	10'30 9'15
	13 11'30
INCA	16 14'15
6'55 - 7'55 - 8'30 - 9 - 10'10	19'30 18
10'40 - 11'50 - 12'50 - 15	
16'40 - 17'10 - 17'40 - 18'10	
18'40 - 19'15 - 20'40	
	Domingos y festivos
Tramo Palma - La Puebla	Sal. Palma Sal. Sóller
PALMA	8 6'45
	10'30 9'15
	13 11'30
6'15 - 9 - 15 - 19	16 14'30
22'30 21'15	20 18
LA PUEBLA	7'25 - 10'10 - 16'10 - 20'10

## BUEN AGUA, LA DE SU GRIFO.

Quedará descalcificada y sin sabor a cloro al pasar por

WIL-SON

mini-estación para el tratamiento del agua potable por cambiadores iónicos, importados de Alemania.

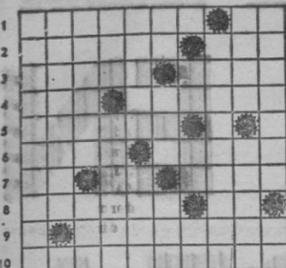
De venta en establecimientos de electrodomésticos, y ferreterías importantes.

Representante para Baleares: FERNANDO SOLER SARDA Solar, 49 - San Roque - Tel. 233915 - PALMA DE MALLORCA

(Aprobado por la Dirección General de Sanidad R/S N.º 136)

## CRUCIGRAMA

A B C D E F G H I J



**HORIZONTALES.** — 1: Anna. Símbolo químico del acnio. — 2: Rescata de la esclavitud mediante el pago de un precio. Manto de los beduinos. — 3: Falta de voz o de sonido. Toro sagrado egipcio. — 4: Al revés, dícese del hilo cuyas hebras están poco torcidas. Advértale. — 5: En plural, perfume, fragancia. Abreviatura de punto cardinal. Consonante. — 6: Llana, sin estorbos, Musa de la poesía lírica y erótica. — 7: Prefijo negativo o privativo. Matricula española. Palo de la baraja. — 8: Entablado movable. Símbolo químico del americio. — 9: Vocal. En plural, concha fósil de cierto molusco gasterópodo, hoy extinguido. — 10: Que se parece o contiene jabón.

**VERTICALES.** — A: En plural, meteorito. — B: Silicato natural de Alúmina y sosa. Vccal. — C: En plural, figura de una falsa divinidad. Al revés, divisible por dos. — D: Término. En Botánica, conjun-

to de flores o frutos sostenidos por un eje común. — E: Magnetice. Dios egipcio. — F: Nombre de letra. Se atreva. Asteroide núm. 791 de la serie. — G: Vocal. Símbolo químico del astatino. Repetido, voz para arrullar a los niños. Isla fortificada del mar Mediterráneo, situada en la bahía de Marsella. — H: Ape sadumbrárate. — I: En Filipinas, persona inquieta y vago bundo. Coger, agarrar. — J: Departamento de la provincia de Santa Fe, en la República Argentina. Voz del arriero.

Soluciones a los pasatiempos de ayer

## CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.** — 1: Tucumán. Ca. — 2: Asumán. Dos. — 3: Caras. Tema. — 4: Ara. Atacar. — 5: Marina. O. O. — 6: Alar. Reman. — 7: Ha Ac. Lisa. — 8: Asacan. Si. — 9: C. Caducado. — 10: Abomina-ron.

**VERTICALES.** — A: Tucamahaca. — B: Usáralas. B. — C: Curara. Aco. — D: Uma. Iracam. — E: Masan. Cadí. — F: An. Tar. Nun. — G: N. Ta. El Ca. — H: Decomisar. — I: Goma. Asido. — J: Asa-rona. On.

## JEROGLIFICO

Malteado (mal te: a. co).

## JEROGLIFICO



¿Qué te pareció Pilar?



## TELEVISORES

Nuevos a estrenar - Primeras marcas  
**SIN ENTRADA - SIN RECARGO**  
Desde 200 Pts. semana  
Servimos al día. Llame al Tel. 23 72 23  
**TELENOVA**

LO MAS NUEVO, BONITO Y ECONOMICO EN  
**INSTALACIONES COMERCIALES  
Y MOBILIARIO COMERCIAL**  
(Expositores, estanterías, góndolas, percheros, etc.)  
lo hallará en

## KROM

Servicio rápido  
C/ Gabriel Maura, 4 Tel. 27 96 31  
(Entre Puente Tren y Aragón) Palma

## AYUNTAMIENTO DE PALMA

## GENER-77

MAÑANA DIA 6, A LAS 18 HORAS,  
EN LA PLAZA MAYOR REPRESENTACION ESCENICA DEL AUTO SACRAMENTAL.



## «ADORACIO DELS REIS»

A cargo de la compañía del Círculo de Bellas Artes.  
Música y coros por el conjunto musical

## «COP D'ESCODRA»

Baljes regionales por la Escuela de Música y Danza de Mallorca

NOTA: Se ha establecido un servicio de sillas para comodidad de los espectadores.

## REBAJAS (SOLO PARA HOMBRES)



Que saben comprar a tiempo prendas de alta calidad y moda al mejor precio



Boutique  
**POMAR**

Caballero  
San Miguel, 14 Tel. 213882-Palma

## BRU

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y USUARIOS EN GENERAL, QUE A PARTIR DEL DIA 3 DE ENERO 1977, EL NUEVO NUMERO TELEFONICO DE SU SERVICIO TECNICO

SERA EL: **29 08 79**

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

## GENER A MALLORCA

AUDITORIUM

VIERNES, 7 - 8 TARDE  
**ORQUESTA CIUDAD DE PALMA**

SABADO, 8 - 10 NOCHE  
**ORQUESTA NACIONAL DE ESPAÑA**

DOMINGO, 9 - 8 TARDE  
**ORQUESTA CAMARA F. LISZT**

LUNES, 10 - 8 TARDE  
**ORQUESTA DE R. T. V. E.**

Patrocinado por el M. Información y Turismo

LUNES, 10 - 10 NOCHE  
**COR MADRIGAL - BASILICA S. FRANCISCO**

Pasión según San Juan de J. S. Bach

MARTES, 11 - 8 TARDE  
**TRIO BEAUX ARTS**

## PALMA 1977

III FESTIVAL

INTERNACIONAL

DE

MUSICA Y TEATRO

ORGANIZADO POR EL

EXCMO. AYUNTAMIENTO

DE

PALMA DE MALLORCA

PATROCINADO POR LA

COMISARIA DE LA MUSICA

TEATRO (SALA MOZART)

DEL 17 AL 31

«BESTIAS DE MAR»

DE EDWARD ALBEE

TRADUCCION. TERENCE MOIX

JUEVES, 13 - 8 TARDE  
**LEON ARA - TORDESILLAS**

VIERNES, 14 - 8 TARDE  
**BARTOK QUARTET**

LUNES, 17 - 8 TARDE  
**NARCISO YEPES**

MARTES, 18 - 8 TARDE  
**TRIO DE STUTTGART**

MIÉRCOLES, 19 - 8 TARDE  
**CUARTETO BEETHOVEN**

JUEVES, 20 - 8 TARDE  
**ORQUESTA CIUDAD DE PALMA**

JUEVES, 27 - 8 TARDE  
**ALEXIS WEISSENBERG**

AUDITORIUM

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

DE LA EXPOSICION ESPAÑOLA EN LONDRES AL CERTAMEN DE TENERIFE

## 1976

CRONICA DE UN LARGO AÑO BISIESTO

# EL ARTE, EN LA PICOTA

Cuando aún no se han apagado las velas de Navidad y las campanas, en el comienzo del nuevo año siguen repicando a Gloria, el Colegio de Arquitectos de Madrid echa sobre la mesa artística de 1976, la primera noticia de ámbito nacional. La noticia es en realidad una denuncia rotunda e insoslayable sobre el lamentable estado en que se encuentra una buena parte de nuestro patrimonio arquitectónico. Y para que no quede a nadie duda de esta triste realidad, los arquitectos madrileños invitan a propios y extraños a que se den una vuelta por la sede de su institución y puedan comprobar, a través de un abundante material fotográfico, la verdad de una situación que necesita urgentísimo remedio.

España, dice el Colegio de Arquitectos de Madrid, se está quedando sin monumentos y allí están, en bellísimas fotografías, monasterios, palacios, iglesias, ermitas o casas solariegas que muestran sin trucos y con valentía las heridas que el tiempo, la desidia y el abandono fueron dejando en sus piedras.

Quizá como compensación no buscada, a mediados de mes nos llega desde la Royal Academy de Londres el triunfo conseguido en la capital británica por la exposición que, sobre «La Pintura del Siglo de Oro Español» acaba de inaugurarse allí. Los cuadros —Velázquez, El Greco, Zurbarán, Murillo, Ribera— han llegado desde Madrid y han obligado a decir a los mejores críticos y comentaristas que «jamás tuvieron antes los ingleses ocasión de ser testigos de algo parecido».

Enero termina a escala artística nacional con el rumor de la posible donación de algunas obras de Picasso a Málaga. La donación sería regalo de Paloma Picasso y la noticia se difundió casi al mismo tiempo que toda la prensa nacional —ya en los primeros días de febrero— da cuenta del posible hallazgo en la catedral de Logroño de una tabla de Miguel Ángel. Referencias a la pintura han podido ser localizadas en diferentes documentos. Fue, parece ser, regalo del pintor italiano a Pedro de Colonna y se trata de una crucifixión que, durante años, estuvo olvidada en un rincón del primer templo rojiano.

### BACHILLERES SIN

### HISTORIA DEL ARTE

En los últimos días del lo-

co febrero los dos noticias significativas: la decisión del Ministerio de Educación y Ciencia de suprimir la asignatura «Historia del Arte» del Bachillerato y del COU y la inauguración en el Círculo de Bellas Artes —con asistencia de la reina— de la exposición de pintura convocada para la adjudicación del Gran Premio 1975. Una y otra circunstancia van a dar origen a discusiones y protestas. La primera, traerá como consecuencia encierros en el museo del Prado, cartas a la Administración y protesta en diferentes publicaciones que, al fin, ya en el florido mayo, conseguirán que el maltratado Ministerio de Educación vuelva a sus viejos cauces.

El gran premio de pintura del Círculo de Bellas Artes en su primera adjudicación —Mozos—, consiguió tales críticas que al final el galardón fue a parar al segundo calificado, Luis Caruncho, sin que la decisión consiguiera calmar totalmente los ánimos de todos.

Marzo, airoso y ventoso, llega con la triste noticia de que la cueva de Altamira va a ser cerrada por algún tiempo al público. Lo ha decidido la Dirección del Patrimonio Artístico y Cultural ante ciertos indicios de que las pinturas comienzan a alterarse. Luego resultará que la alarma ha sido mayor que la exacta realidad pero con todo, la amenaza del peligro anunciado quedará como la espada



del famoso griego colgada en el aire como una negrísima interrogación.

### TESOROS QUIMBAYAS

A mediados de marzo, el 15

exactamente, tres camiones blindados fuertemente escoltados por la policía francesa, llegan a la frontera de Irún donde la Guardia Civil sustituirá a los gendarmes franceses en la custodia al convoy que sigue su viaje hacia Madrid mientras en un avión de la Air France, varias maletas igualmente blindadas siguen la misma ruta. En los camiones y en las maletas viajan 400 millones de pesetas en

obras de arte. En realidad, es el precio por el que están aseguradas. Cualquier persona experta en el tema, podría sin duda añadir que el valor de los objetos viajeros era muy superior. Se trata de 500 piezas que forman en su conjunto la más bella historia del arte colombiano que viajó jamás fuera del país. Muebles, pinturas, cerámica, orfebrería. Todo, meticulosamente catalogado y ordenado, se aburrá

a la admiración pública en el Palacio del Retiro madrileño, unas semanas después, el 8 de abril. La crítica y el público subrayaría con entusiasmo desconocido el éxito de la exposición.

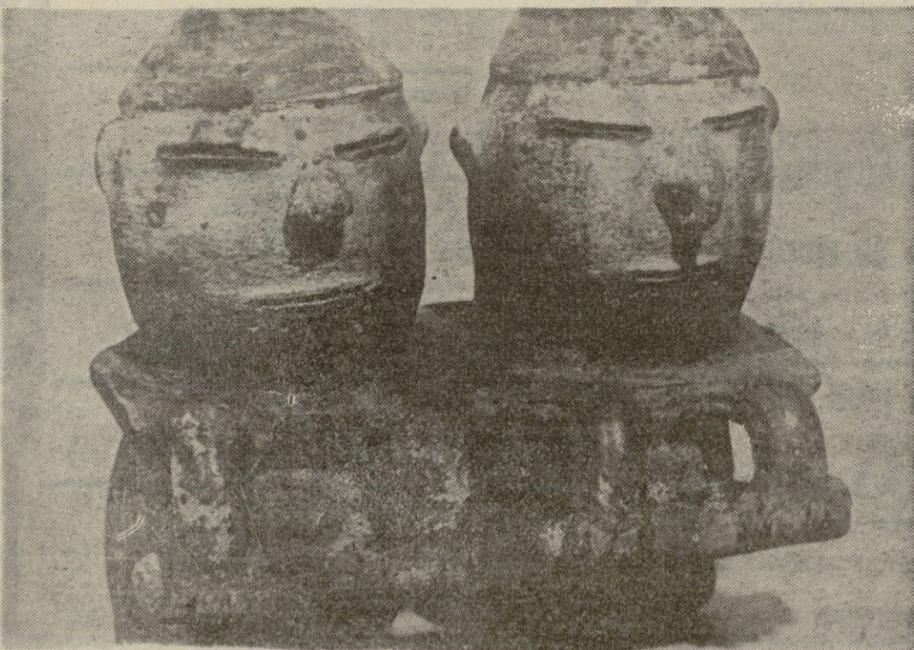
A mediados de marzo, se abrirá también al público el Palacio de la Quinta, en los Montes del Pardo, una construcción del siglo XVII donada por su propietario a la Casa Real, restaurado en 1970 por el Patrimonio Nacional y que en los últimos años había servido al entonces Príncipe de España, de lugar de recepción de sus audiencias privadas.

Abril trae el fin definitivo del pleito sobre la Dama de Baza. La Sala del Tribunal Supremo dicta sentencia, confirmando la del Juzgado de Primera Instancia número 7 de Madrid y anula la de la Audiencia territorial en el pleito planteado por Antonio Vicente Lorente contra Pedro Durán Farrell y la Administración del Estado en relación con la declaración de propiedad de la pieza arqueológica por «la Dama de Baza». El Tribunal Supremo reconoce los derechos del Estado y del señor Lorente Roche sobre esta pieza.

La estatua fue descubierta en 1971, en Baza (Granada). La encontró el señor Durán Farrell en una finca del señor Lorente Roche en excavaciones realizadas sin autorización de este. El demandado donó la pieza al Patrimonio artístico y el señor Lorente se apresuró a hacer valer sus derechos. La escultura pertenece al siglo III A. de J.

Abril se cierra con la inauguración de la II Feria-Arte, a la que acuden varios cientos de firmas de antigüedades que en 5.000 metros cuadrados ofrecerán de nuevo lo que en toda España está a la venta en el tema «arte». Los precios han alcanzado cifras insospechadas solo un año antes, pero el éxito de venta es notable y lo expuesto en más de 300 stands, constituye una de las más bellas exposiciones artísticas de 1976.

(Continúa en la página 29)



- La polémica con la Historia del Arte en el Bachillerato crea auténtica conmoción en los medios educativos
- La cueva de Altamira se cierra al público como defensa contra la contaminación